131e ANNÉE
NO 27
MERCREDI
26 OCTOBRE 1983

HONDA
Les Cantons Ltée
Tél.: 378-9963
1-800-363-1266 (sans frais)
CIVIC ACCORD PRÉLUDE
1711, rue Principale, Granby, Qué. J2G 8C8
Chemin Saint-Paul

le courrier de Saint-Hyacinthe
CAHIER D

Plusieurs invités étaient de la fête vendredi dernier chez la famille Girouard. On aperçoit, Louis, âgé de 17 ans; le ministre Denis Lazure; M. et Mme Clément Girouard; Clément Jr, âgé de 12 ans, et M. Maurice Dupré, député de Saint-Hyacinthe à l'Assemblée nationale.

Une belle fête de famille !

C'est avec grand plaisir que M. Denis Lazure, ministre délégué aux relations avec les citoyens et responsable de l'Office des personnes handicapées du Québec, a accepté vendredi dernier l'invitation de la famille Clément Girouard de Saint-Hyacinthe pour souligner, en présence de nombreux parents et amis, l'adaptation de leur domicile afin de maintenir leurs deux enfants, Louis, 17 ans, et Clément Jr (12 ans), dans leur milieu naturel pour favoriser au maximum leur autonomie aux niveaux familial, scolaire et social.

Afin de permettre aux deux enfants Girouard de vivre avec les leurs, une subvention de 25 000 $ a été accordée à cette famille pour défrayer une partie des aménagements spéciaux mis en place.

S'adressant aux invités, le ministre Lazure a souligné les efforts accomplis par le gouvernement du Québec depuis quelques années afin d'améliorer la condition de vie des personnes affligées d'un handicap. À cet effet, il a rappelé aux nombreux invités le rôle important joué par l'Office des personnes handicapées du Québec ainsi que l'avènement du transport adapté.

Le Centre des services sociaux Richelieu, partenaire appréciable dans la réalisation du projet, a offert à la famille Girouard une aide à domicile. De plus, le CSS Richelieu a évalué les besoins des enfants quant à leur maintien à domicile.

Quant à la présidente de l'Office des personnes handicapées du Québec, Mme Laurette Champigny-Robillard, elle a rappelé, à l'occasion de cette fête de famille, les devoirs de l'Office dans l'élaboration d'un plan de service. Elle a également évoqué les efforts extraordinaires déployés par la commission scolaire de Saint-Hyacinthe, la commission scolaire régionale de l'Yamaska et le Centre de services sociaux Richelieu de Saint-Hyacinthe qui ont permis à Louis et à Clément Jr de s'intégrer avec succès à leur milieu scolaire.

Une réforme des pensions à la mesure des femmes !

L'Association féminine d'éducation et d'action sociale (Aféas) a présenté tout récemment son mémoire au Groupe de travail parlementaire sur la réforme des pensions.

Ce mémoire regroupe les recommandations adoptées lors du congrès que tenait l'Aféas au mois d'août dernier. Les modifications proposées pour la réforme des pensions sont donc souhaitées par l'ensemble des 35 000 membres de l'Aféas.

Dans son mémoire, l'Aféas revendique quatre principes qui devraient être retenus dans la réforme des pensions : l'universalité de la pension de la sécurité de la vieillesse, le respect de l'autonomie des bénéficiaires de pensions de retraite, la reconnaissance du travail au foyer et le droit aux prestations des régimes supplémentaires de rentes après deux années de service.

En premier lieu, les régimes de pensions publics doivent assurer chaque citoyen d'un revenu décent au moment de la retraite. L'Aféas recommande à cet effet une majoration du revenu minimum garanti et le maintien de l'universalité de la pension de la sécurité de la vieillesse. L'Aféas souhaite de plus que les personnes puissent avoir accès à une retraite anticipée selon certaines modalités.

Afin d'assurer le respect de l'autonomie des pensionnés, l'Aféas demande l'individualisation des revenus du couple afin que le supplément de revenu garanti soit accordé de façon plus équitable. On veut ainsi éviter que certaines personnes vivent des situations marginales qui vont à l'encontre de leurs valeurs et de leurs principes, de crainte de perdre l'allocation qui leur est allouée.

Dans le but de reconnaître véritablement la contribution des conjoints au mariage, l'Aféas recommande un partage automatique et obligatoire des crédits de pensions accumulés par les deux conjoints pendant leur vie en commun dans le Régime de pensions du Canada, ou Régime des rentes du Québec, les Régimes enregistrés d'épargne retraite ou autres régimes. Une autre façon de reconnaître le travail effectué par les travailleuses au foyer serait leur inclusion au R.P.C. et au R.R.Q. et leur participation obligatoire aux régimes de pensions publics.

Quant aux régimes supplémentaires de rentes, le droit à ces prestations devrait être acquis après deux années de service. Ces prestations devraient résulter autant des cotisations patronales que de celles des travailleurs et elles devraient être indexées. De plus, les travailleuses et leur conjoint devraient avoir une meilleure information concernant ces régimes.

L'Aféas vise par ces recommandations à assurer les femmes d'un revenu décent au moment de leur retraite et à éliminer toutes formes d'injustices dont les femmes sont trop souvent victimes.

On aperçoit, dans l'ordre habituel, Mmes Françoise Bessette, Lorrette Dutil, Joan Desrosiers (qui leur a fait découvrir ce pays magnifique) ainsi que Madeleine Dansereau et Adéline Lévesque.

Formation et information des membres

Les priorités de l'Âge d'or

Lors du lancement du programme des activités de l'année 1983-1984 à Saint-Hyacinthe, une constante est apparue dans les propositions des activités, soit le souci de former et d'informer les membres !

Après une messe célébrée par Mgr Albert Sanschagrin le dimanche 30 octobre, à 9 heures, à la polyvalente Hyacinthe-Delorme, quelque 300 retraités et pré-retraités se pencheront sur des sujets aussi sérieux que le coeur, le stress, les pensions de vieillesse et la Fédération de l'Âge d'or.

En novembre, le conseil régional de l'Âge d'or Richelieu-Yamaska organisera trois jours de formation à Sorel, Saint-Hyacinthe et Granby. Il sera question alors des rôles des administrations de clubs, du travail d'équipe et de l'animation. Des spécialistes de la Fédération et le directeur régional seront les personnes ressources de ces journées.

En janvier prochain, une journée de "retour" sera organisée pour les 56 étudiants âgés, qui en février 1983, avaient suivi une ession de formation avec l'équipe "SPES".

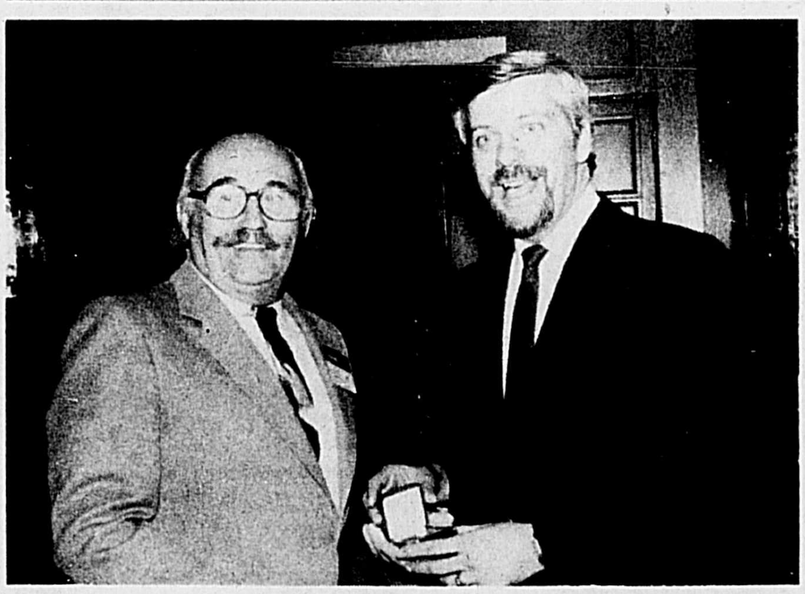
Ces cinq journées de formation intensives dans la région s'ajoutent aux rencontres mensuelles du conseil d'administration plus celles du comité exécutif où de l'information sera apportée aux assistants.

Durant cette journée, quelque 45 plaques-souvenir seront distribués gratuitement par le Conseil régional de l'Âge d'or Richelieu-Yamaska aux couples qui ont vécu 50 ou 60 années de vie commune.

Suite à l'atelier "Communication avec le milieu" du congrès 1983, une série de 13 émissions de radio sera animée par M. Roger Brouillard, directeur régional, tous les dimanches, de 9 heures à 9 heures 30, afin de donner aux personnes du troisième âge toute l'information qui leur est nécessaire.

Le comité régional des loisirs, qui a été mis sur pied tout récemment, a réélu M. Lucien Normandin au poste de président. Le comité se propose d'organiser divers tournois sportifs au cours des prochains mois ainsi qu'une soirée spéciale pour la remise des trophées le 27 juillet 1984.

Deux soirées dansantes régionales ainsi que le tirage de la FADOQ et les cotisations des membres servent à autofinancer la fédération en plus d'une subvention du gouvernement provincial.



Mérite FADOQ

M. Robert Parenteau, secrétaire au Conseil régional de l'Age d'or Richelieu-Yamaska, a reçu de M. Pierre-Marc Johnson, ministre des Affaires sociales, le mérite FADOQ, décoration provinciale pour les nombreux services rendus aux personnes âgées de la région et du club Bas-Richelieu. En plus de ce grand honneur pour la région, M. Parenteau a été élu au conseil d'administration de la Fédération de l'Âge d'or et siègera au comité exécutif de cet organisme.

Heureux qui comme Ulysse...

par Louise Lamothe

Passer trois semaines en Union soviétique, quelques jours seulement après "l'incident" du boeing sud-coréen et revenir la tête bourrée de souvenirs inoubliables, est le lot de quatre dames de la région de Saint-Hyacinthe.

En effet, quatre Maskoutaines ont décidé de découvrir une partie de l'Union soviétique, soit le Caucase, alors que l'opinion publique était en émoi à la suite de cette terrible tragédie qui a fait plus de 250 morts dans la mer du Japon.

"Nous ne sommes pas allées dans ce pays d'Europe de l'Est avec un esprit critique. Nous voulions simplement visiter l'Union soviétique comme un autre pays, connaître cette culture si différente de la nôtre, voir ces gens qui ont une histoire qui remonte à la nuit des temps", d'expliquer une des quatre voyageuses.

Quelques jours seulement après leur arrivée à l'aéroport de Dorval, les souvenirs étaient encore frais et les anecdotes plus savoureuses les unes que les autres. Afin de goûter pleinement chaque instant de leur voyage, Mmes Lévesque, Bessette, Dansereau et Dutil se sont documentées adéquatement sur l'histoire de ce pays avant de partir le 22 septembre dernier.

N'avant eu peu ou pas d'échanges avec les gens du pays, à cause de la barrière linguistique, les quatre voyageuses n'ont pas entendu parler de l'incident diplomatique majeur qui a fait la une de tous les journaux du monde. Toutefois, ces dernières ont précisé que les membres du cirque de Moscou et d'une troupe folklorique ont fait un vibrant appel à la paix avant de débuter leur spectacle. Malgré ce manque de communication, les quatre voyageuses ont pu se mêler à la foule lors de certaines festivités en province. "Les gens étaient fort aimables pour les touristes et ont démontré une hospitalité hors de l'ordinaire", d'ajouter une autre dame.

Après avoir passé quelques jours à Moscou et visité la Place Rouge, la mausolée de Lénine, la cathédrale de Basile-le-Bienheureux, le théâtre Bolshoi, le Kremlin et le célèbre métro, le groupe s'est envolé vers Pyatigorsk, Ordjonokidze, Tiblissi, Erewan, Bakou et Léningrad.

Durant leur séjour de trois jours à Léningrad, les quatre Maskoutaines ont visité la visite, anciennement Saint-Pétersbourg, la cathédrale Saint-Isaac, le monument dédié à Pierre Le Grand, la forteresse de Pierre et Paul, le croiseur Aurora et le célèbre musée "Ermitage" où se trouvent au-delà de 3 millions d'oeuvres d'art.

Après avoir fait connaissance avec ce pays pour une première fois, les quatre voyageuses espèrent bien y retourner un jour afin de visiter d'autres provinces de l'Union soviétique. Heureux qui comme Ulysse...

LE DOMAINE DU RELAIS
• Banquets
• Mariages
• Clubs sociaux
Vaste choix de repas de première qualité
Brunch tous les dimanches
Tél.: 793-4461
(Prix garanti)
3 salles climatisées (50 à 500 personnes)
RESTAURANT
Une bouteille de champagne ou un gâteau pour anniversaire, occasion spéciale (sur réservation)
Menu spécial les fins de semaine
Le Domaine du Relais
route 20, sortie 145, Saint-Liboire Tél.: 793-4461

SPÉCIAL HALLOWEEN
au département des biscuits, bonbons, chocolats, arachides, chips, etc., plus de 50 spéciaux déjà annoncés depuis 3 semaines restent en vigueur pour la semaine de l'Halloween
Irénée Jubinville propriétaire
De tout pour l'Halloween, la tire : choix de 7 variétés, sacoches, gommes, petits sacs de chips, petites barres de chocolat, un choix de bonbons à 1lb et plus, sans limite. $1.29 1lb et plus,
Les travaux du "Centre-Ville" l'asphalte, les trottoirs tout est fini, venez voir et apprécier tout en économisant sur les prix et le grand choix de Chez Jano.
(ON-Y-VA)
Idéal pour les petits, Bonbons assorties mélange Jano plus de 20 variétés à $1.89 lb
Spécial no 1 de l'halloween : Caramel Kraft et softee toffee de Kraft assorties gros paquet de 500 gr à seulement $1.99
Chips Laurentides de Chez Jano, régulière, ondulées B.B.Q., vinaigre à $1.99 lb
BISCUITERIE JANO LTEE
1980, rue des Cascades, tel : 773-2641

Centre de la Chaussure M.P. LANGELIER inc.

recettes
PAR JULIETTE LASSONDE

Cuisine chinoise américanisée

Le quartier chinois de la métropole

De tous les quartiers ethniques à Montréal, le quartier chinois est le plus fermé, le moins accessible. Paradoxalement, c'est aussi le plus connu. Tout le monde le fréquente pour aller dans ses restaurants ou pour prendre un bain d'exotisme. Mais malgré ces intrusions, il reste chinois sans que rien puisse l'attaquer. Il fait front, il fait corps mangé par des terrains de stationnement et par des complexes qui l'écrasent. Les démolitions l'ont démantelé. Il reste là avec son tronçon de la rue Lagauchetière qui tente maintenant de dépasser St-Laurent pour piquer vers l'est et, de toute apparence il continue à vivre comme avant car on y croise les mêmes touristes, on y rencontre les mêmes personnes qui conservent impertubablement leurs habitudes.

Rien n'empêche de se laisser attirer par la fascination qu'exerce ce quartier. Il suffit de flâner, de s'intéresser aux boutiques où on trouve mille et une choses, entre autres des ustensiles de cuisson tout à fait différents des nôtres, puisqu'ils servent une civilisation différente.

On trouve également des fruits aux noms chantants, des légumes (vers lesquels il faut être guidé pour les expérimenter) des sauces, épices, condiments, pâtes, spaghettis (faits avec de la farine de riz), des thés aux multiples saveurs et du riz qui n'est pas le riz "Uncle Ben's". Nous appartenons à la civilisation du pain, les Chinois à celle du riz, c'est pour cette raison que les magasins d'alimentation du quartier le vendent en sac de 25, 50 livres et plus. On trouve de la jolie vaisselle dont les chinois ont un jour inventé la pâte, comme on trouve aussi les beaux chapeaux chinois que l'on transforme en abat-jour... Tous les rayons des boutiques sont si abondamment chargés, abondamment diversifiés que nous vous incitons à les visiter et à faire une ballade dans le quartier où des chinois, de qui nous sommes si peu éloignés demeurent pour nous des étrangers jusqu'au moment où l'on fait le premier pas pour entrer chez eux...

Les recettes qui suivent ne sont pas authentiquement chinoises. Mais la cuisson l'est, c'est-à-dire que celle-ci demande un feu vif et rapide. Il faut brasser les ingrédients tout le temps que dure la cuisson, ceci est très important !

Riz frit garni
½ tasse de pois verts congelés
2 cuil. à table d'huile d'arachide
2 oeufs
½ cuil. à thé de sel
¼ de tasse d'huile d'arachide
4 échalotes, hachées
¼ de livre de crevettes fraîches, parées et hachées
1 tasse de riz (non précuit), cuit, tiédi et bien refroidi
½ tasse de poulet cuit, haché
¼ de tasse de jambon cuit, en aiguillette (environ 3 tranches)
¼ de tasse de pousses de bambou, hachées
½ cuil. à thé de sel
2 cuil. à table de sauce soya

Verser de l'eau bouillante sur les pois, laisser reposer 1 minute, égoutter et mettre de côté.

Chauffer 2 cuil. à table d'huile, dans un wok. Battre les oeufs, en y ajoutant ½ cuil. à thé de sel, et en verser la moitié dans l'huile très chaude. Pencher le wok de côté et d'autre, pendant la cuisson, pour que l'oeuf encore liquide puisse couler et mieux cuire. (On obtient une sorte de grande crêpe mince). Retirer du wok, sitôt cuit; cuire, de la même façon, le reste des oeufs battus. Mettre les deux "crêpes" l'une par-dessus l'autre, les rouler et couper le rouleau obtenu en tranches de ¼ pouce d'épaisseur. Mettre de côté. Mettre ¼ de tasse d'huile dans le wok et la chauffer jusqu'à ce qu'elle fume. Ajouter les échalotes et les crevettes et cuire, à feu vif en brassant, jusqu'à ce que les crevettes soient roses. Ajouter le riz et brasser, sur le feu, jusqu'à ce qu'il soit très chaud et bien enrobé d'huile. Pousser le riz sur les côtés du wok et ajouter, au centre, poulet, jambon, pousses de bambou, sel, pois verts et petites lanières d'oeufs. Chauffer rapidement, en brassant. Bien mêler le tout, arroser, en pluie, de la sauce soya et servir immédiatement. (4 portions).

Boeuf au brocoli
1 livre de bifteck dans la ronde (1 pouce d'épaisseur)
1 gros brocoli frais (environ 1½ livre)
¼ de tasse d'eau
1 cuil. à table de fécule de maïs
2 cuil. à table de sauce soya
¼ de cuil. à thé de gingembre
¼ de tasse d'huile d'arachide
½ livre de champignons frais, tranchés
2 cuil. à table d'huile d'arachide
1 cuil. à thé de sel
½ de tasse d'eau

Faire congeler la viande juste assez pour qu'elle soit plutôt ferme et facile à trancher. La détailler en tranches très minces, en coupant dans le sens contraire aux fibres de la viande; couper les petites tranches en morceaux de 2 pouces de longueur. Parer le brocoli et en enlever les fleurs. Couper les tiges, en diagonale, en tranches de ½ de pouce d'épaisseur. Couper les fleurs en bouchées. Mêler parfaitement ¼ de tasse d'eau, la fécule de maïs, la sauce soya et le gingembre.

Chauffer l'huile, dans le wok, jusqu'à ce qu'elle commence à fumer. Ajouter la viande et la cuire à feu vif, en brassant, 1 minute ou jusqu'à ce qu'elle soit légèrement brunie. Ajouter les champignons et continuer la cuisson 30 secondes, en brassant. Retirer du wok viande et champignons, avec une cuillère perforée, et mettre ces ingrédients de côté.

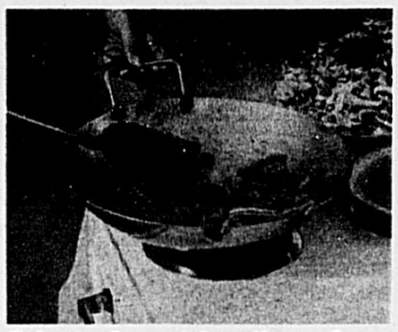
Mettre 2 cuil. à table d'huile, les tiges de brocoli et le sel dans le wok et cuire 30 secondes, à feu vif et en brassant. Ajouter les fleurs de brocoli et cuire 1 minute, en brassant. Ajouter ¼ de tasse d'eau, régler le feu au degré moyen, couvrir et cuire 3 minutes. Remettre le feu au plus haut. Remettre la viande et les champignons dans le wok et cuire 1 minute, en brassant. Pousser la viande et les légumes sur les bords du plat et verser le mélange à la fécule de maïs dans le liquide au centre, petit à petit et en brassant. Cuire, en brassant, jusqu'à ce que la sauce soit épaisse et comme transparente. Bien mêler viande, légumes et sauce et servir immédiatement. (6 portions).

Boulettes de viande à la chinoise
500 g de boeuf haché (voir note)
1 petite gousse d'ail, broyée
5 ml de sel
2 ml de poivre
125 ml d'huile à cuisson
2 oeufs
65 ml de farine
5 ml de sel
125 ml de bouillon de poulet ou 1 cube de bouillon dissous dans 125 ml d'eau bouillante
2 gros piments verts, en carrés de 2 cm
250 ml de bouchées d'ananas, égouttées
45 ml de fécule de maïs
125 ml de sucre
125 ml de jus d'ananas
125 ml de vinaigre de cidre
45 ml de sauce soya
1 grosse tomate, pelée et hachée grossièrement

➡

Le boeuf au brocoli
Avant de cuire le boeuf au brocoli, en préparer tous les ingrédients à l'avance, comme il est dit dans la recette. Couper le boeuf en tranches très minces.

Disposer les ingrédients dans une assiette, dans l'ordre où on les utilise. Chauffer l'huile dans le wok, jusqu'à ce qu'elle fume. Ajouter la viande.



Cuire 1 minute, à feu vif et en brassant. Ajouter les champignons et continuer la cuisson 30 secondes. Enlever toute la viande et les champignons du wok.

Ajouter de l'huile, les tiges de brocoli et du sel. Cuire 30 secondes, en brassant. Ajouter les fleurs de brocoli et continuer la cuisson 1 minute, en brassant.

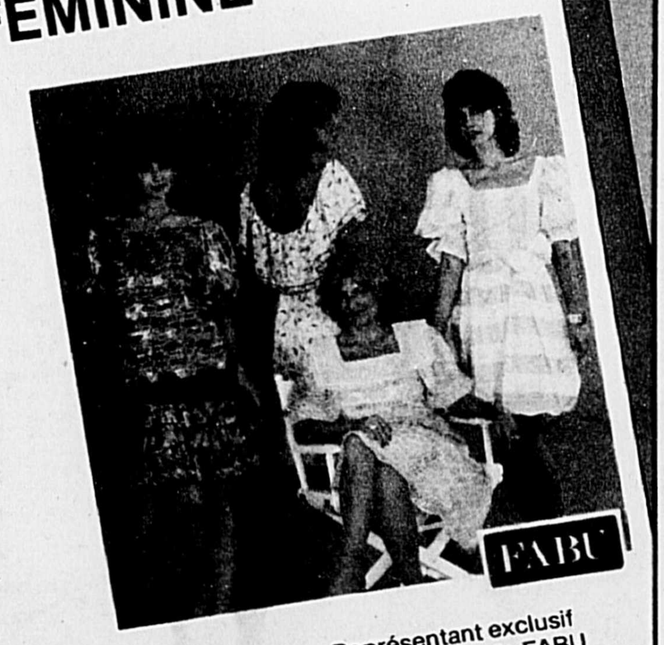
Ajouter de l'eau, baisser un peu le feu, couvrir et cuire 3 minutes. Remettre le feu au plus haut. Ajouter viande et champignons au brocoli et chauffer 1 minute.

Écarter un peu la viande et les légumes, ajouter le mélange à la fécule de maïs à la sauce, cuire jusqu'à épaississement, bien brasser et servir immédiatement.

OUI ! On a le PRIX
OUI ! on a la VOITURE neuve ou d'occasion
OUI ! au 100 rue de la Concorde ou au Boul. Laurier, Ste-Rosalie
C'est meilleur marché
OUI ! plan PPC GRATUIT À L'ACHAT D'UNE CHEVETTE 84
Guy Lincourt à votre service
OUI ! C'est meilleur marché

CONCORDE AUTOMOBILE LTÉE
45 ANS
On fait route ensemble
GM 75
3225 boul. Laurier Sainte-Rosalie 773-1101
100, rue de la Concorde Saint-Hyacinthe 774-5336

NOUVEAUTÉS dans la MODE FÉMININE



Nous offrons les collections
- Jean Marinelly
- Fabu (Ultima)
- Arpèges
- Francis Laurent
- Saint-Hilaire
- Éric Alexandre

Représentant exclusif pour la région de FABU

10% d'escompte sur les robes grandeur 4 à 16 ans

Boutique Tadugou inc.
Mode Féminine
774-4567

ATTENTION DU NOUVEAU
au Domaine du Relais
Route 20, sortie 145, Saint-Liboire, Québec

Débutant le 23 octobre 83
de 16 h 30 à 20 h

BUFFET chaud et froid à volonté

Tous les dimanches, incluant soupe, salade, dessert, café, liqueur, lait, jus.
- Fesse de boeuf
- Brochette sur charbon
- Poulet au miel, batonnet de poisson
- Poulet B.B.Q., viande froide
- Plusieurs autres choix
- "Bière, vin, digestif sur place" ou apportez votre vin

MENU ENFANT
- Pizza
- Hambourgeois
- Poutine
- Frites

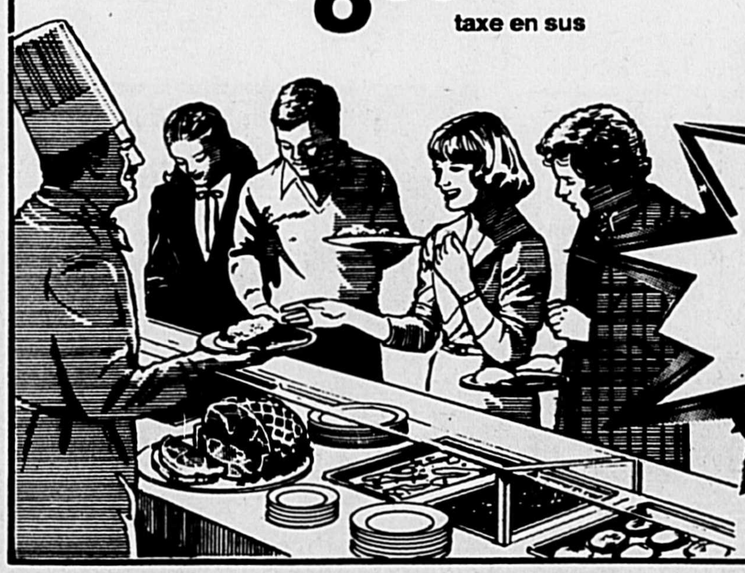
Musique d'ambiance
Saxophoniste, pianiste

Pour réservation 793-4461

$8.86 taxe en sus

ENFANT moins de 10 ans accompagné de leurs parents GRATUIT cette semaine

ANNIVERSAIRE Recevez un gâteau gratuitement à votre table (réservation 48 heures)



PROMOTION
30 octobre
Les 200 premières personnes recevront un
COUPON ESCOMPTE
Un quart de litre de vin gratuit
applicable pour le 6 novembre 83

Riz bien chaud

Bien mêler, à la fourchette, le boeuf, l'ail, 5 ml de sel et le poivre. Façonner en 36 petites boulettes.

Chauffer l'huile dans une grande poêle épaisse.

Battre ensemble les oeufs, la farine et 5 ml de sel. Tremper les boulettes, une à la fois, dans la pâte coulante ainsi obtenue, les secouer un peu pour en faire tomber l'excès de pâte et les mettre dans l'huile très chaude. (L'enrobage de pâte doit être très mince; si vous ne secouez pas les boulettes, vous n'aurez pas assez de pâte). À feu doux, faire brunir les boulettes, de tous les côtés; les retirer de la poêle à mesure qu'elles sont de la couleur désirée.

Ne laisser que 15 ml d'huile de cuisson dans la poêle, après cette opération. Ajouter le bouillon de poulet, les carrés de piment vert et les bouchées d'ananas. Couvrir et faire mijoter 5 minutes. Ajouter alors les boulettes et faire mijoter 3 minutes (le piment devrait être encore un peu croquant).

Faire un mélange lisse avec la fécule de maïs, le sucre, le jus d'ananas, le vinaigre et la sauce soya. Ajouter au jus de cuisson, petit à petit et en brassant constamment.

Continuer la cuisson, en brassant, jusqu'à ce que la sauce soit épaisse et comme transparente. Ajouter un peu d'eau bouillante à la sauce si celle-ci devient trop épaisse. Ajouter les morceaux de tomate, au dernier moment, et servir sur du riz cuit et très chaud. (6 portions)

Note : en attendant que votre boucher possède une balance métrique, compter, pour une recette, 1 livre de boeuf haché.

Porc et chou

1 livre de porc (filet ou épaule), maigre
1 cuil. à table de sherry sec
2 cuil. à table de sauce soya
¼ de tasse d'eau
1 cuil. à table de fécule de maïs
2 cuil. à table d'huile d'arachide
2 échalotes, hachées
1 cuil. à table d'huile d'arachide
6 tasses de chou grossièrement déchiqueté
1 cuil. à thé de sel
¼ de tasse d'eau

Couper le porc, dans le sens contraire aux fibres de la viande, en tranches très minces; couper ces tranches en fines lanières. Mêler le sherry et la sauce soya. Bien mêler ¼ de tasse d'eau et la fécule de maïs.

Chauffer 2 cuil. à table d'huile, dans un wok, jusqu'à ce qu'elle soit très chaude. Ajouter le porc et cuire, à feu vif et en brassant constamment, 1 minute ou jusqu'à ce qu'il soit presque cuit. Ajouter les échalotes et continuer la cuisson, en brassant, environ 1 minute ou jusqu'à ce que la viande ait perdu sa coloration rose et commence à brunir. Retirer viande et échalotes du wok, avec une cuillère perforée.

Ajouter 1 cuil. à table d'huile au jus de cuisson dans le wok. Ajouter le chou et le sel et cuire 1 minute, à feu vif et en brassant. Ajouter ¼ de tasse d'eau, couvrir et régler le feu au degré moyen. Cuire ainsi, à la vapeur, pendant 2 minutes.

Retirer le couvercle et ajouter à la préparation le porc et le mélange sherry et sauce soya. Brasser vivement, sur le feu, pour bien mêler le tout. Repousser porc et chou sur les côtés du wok et ajouter, au jus de cuisson, suffisamment de la fécule de maïs délayée pour obtenir une sauce épaisse qui enrobe bien les élements solides du plat. Bien brasser le tout et servir immédiatement. (4 portions).

Légumes frits

4 grosses branches de céleri
2 oignons moyens
La moitié d'un gros piment vert doux
2 cuil. à table d'eau
1 cuil. à thé de fécule de maïs
2 cuil. à table d'huile d'arachide
½ cuil. à thé de sel
2 cuil. à thé de sauce soya
¼ de tasse d'eau

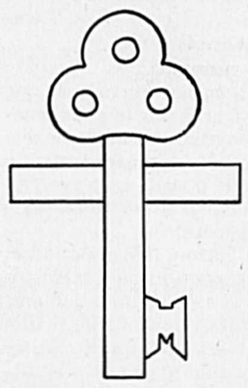
Couper le céleri, en diagonale, en tranches de ½ de pouce d'épaisseur. Couper les oignons en deux, en longueur, les mettre à plat sur une planche, et les couper en lamelles, en longueur. Couper le piment, en longueur, en fines lanières. Mêler, en une pâte lisse, 2 cuil. à table d'eau et la fécule de maïs.

Chauffer l'huile dans un wok pour qu'elle soit très chaude. Saupoudrer du sel. Ajouter le céleri et cuire 30 secondes, à feu vif et en brassant constamment. Ajouter les oignons et cuire 30 secondes, en brassant. Ajouter le piment et cuire 30 secondes, en brassant. Ajouter la sauce soya et ½ de tasse d'eau. Couvrir, régler le feu au degré moyen et laisser mijoter 2 minutes. Repousser les légumes sur le sôté du wok et ajouter, au jus de cuisson, suffisamment de la fécule de maïs délayé pour obtenir une sauce épaisse qui enrobe bien les légumes. Bien brasser le tout et servir immédiatement. (2 ou 3 portions).

Note : voilà une bonne recette de base pour cuire n'importe quel légume ou mélange de légumes. Si vous en utilisez plusieurs, les mettre dans le wok l'un après l'autre, comme ci-dessus, en commençant par ceux qui demandent un plus long temps de cuisson.

La bonne clé

Cela fait déjà plus de deux ans que la Famille de vie trinitaire travaille au thème choisi par Jean-Paul II : "Ouvrez les portes au rédempteur". C'est en priant et en oeuvrant que les membres ont montré le véritable sens de la clé qu'ils portent sur leurs vêtements et qui orne les murs de leur maison, rue Saint-Joseph.



Si l'action mène à la contemplation, l'inverse est également vrai. Il arrive qu'en priant, la contemplation mène à une action auprès des plus démunis.

En ce sens, les oeuvres de la Famille de vie trinitaire sont multiples; distribution de nourriture aux familles dans le besoin, pastorale dominicale auprès des enfants, bibliothèque d'ouvrages spirituels, etc... Afin de répondre à toutes ces attentes, la Famille de vie trinitaire a besoin d'aide de la part des Maskoutains et des gens de la région : nourriture, vêtements, meubles, appareils électriques, livres, revues, bois, etc... On peut apporter ces choses au 2290, rue Saint-Joseph, à Saint-Hyacinthe ou composer le 774-3038 afin que les membres de la communauté puissent venir les chercher à domicile.

Femmes Moose

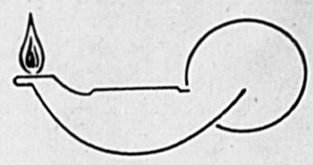
Le chapitre 1480 des femmes Moose de Saint-Hyacinthe invite cordialement les membres et leurs amis à une soirée costumée, à l'occasion de l'Halloween. Des prix seront accordés aux personnes portant les plus beaux costumes.

Aféas C.-Roi

L'Aféas Christ-Roi organise un voyage dans un centre commercial de la région de Montréal le 7 décembre. Les personnes intéressées peuvent communiquer avec Mme Cécile Harnois au 774-8893 ou Mme Huguette Harnois au 773-4539.

En ce temps-ci

Zachée et Jésus : un mur, une brèche !



On le sait, les collecteurs d'impôt sont de la dernière espèce !

Zachée est riche, et profiteur, et exploiteur.

Et voilà un événement étonnant : il se produit quand Jésus lève ses yeux sur ceux de Zachée, il s'accomplit quand Jésus lui adresse la parole.

Ce regard de Jésus a défoncé les murs de la société, ceux de la richesse, de la corruption, de l'envie, du mépris.

Il s'est déposé sur le coeur de l'homme, sur cette parcelle en nous qui peut tout changer.

Mais nous, pour se changer et améliorer la vie autour de nous, il faut nous interpeller souvent, très souvent.

Il y a même des gens qui nous appellent en criant leur détresse. Et nous sommes aveugles ! Et nous sommes sourds ! Zachée, lui, n'a eu besoin que d'un regard et quelques mots !

Et voilà qu'il est prêt à changer sa vie, à s'engager, à bouger... comme nous, il part de loin.

Pourtant, cet appel de Jésus est si simple : il est tissé d'espérance, de confiance dans le coeur humain quel qu'il soit.

Mais cet appel a réussi à défoncer tous les murs de la société. Oserions-nous agrandir la brèche ?

Bernard Valiquette
Diocèse Saint-Hyacinthe

Fermières de S.-Jean-Baptiste

Le cercle des fermières de Saint-Jean-Baptiste fête cette année son 45e anniversaire de fondation.

Pour cette occasion, la population est invitée à un souper canadien et une soirée dansante à la salle municipale, le samedi 12 novembre, à compter de 18 heures. M. Gauvin assumera la partie musicale. Des rafraîchissements seront disponibles à prix populaire et un goûter sera servi en fin de soirée.

L'entrée sera de 10$ par personne. Les personnes intéressées peuvent réserver leurs billets, en communiquant avec Denise au 467-4232 ou Normande au 460-7798.

Soirée d'Halloween

L'organisme "Les Amis du Christ-Roi" organise une soirée d'Halloween, le samedi 29 octobre, de 20h00 à minuit, au sous-sol de l'église Christ-Roi. M. Aimé Désautel assumera la partie musicale et on décernera des prix pour le meilleur déguisement et le meilleur costume.

Pour réserver des billets, on peut téléphoner à Mme Jeanne Bessette, à 773-0893, ou encore se présenter au sous-sol de l'église durant les journées d'activité, soit les mardis et jeudis et dimanches après-midi, de 13h00 à 16h30.

A noter qu'on peut aussi se procurer sa carte de membre lors de ces mêmes journées d'activité.

Chevaliers de Laval

Le souper mensuel organisé par les Chevaliers de Laval de Marieville aura lieu le samedi 29 octobre, à compter de 18 heures 30, au 146, rue Ruisseau Barré, à Marieville. Le souper sera suivi d'une conférence et une soirée dansante. L'admission sera de 6$ par personne. Pour de plus amples renseignements, on compose le 774-6819.

MAIGRISSEZ
MAINTENANT
DEMANDEZ-NOUS COMMENT !
Suivez nos conseils
Être affamé : c'est réglé !
Excédent de poids : c'est réglé !
Énergie et vitalité à revendre
PRODUITS NATURELS GARANTIS À 100%
Pour informations
Mme D. Desroches
Tél. : 774-8101
après 16 heures

PLUS QUE JAMAIS PLUS POUR VOTRE ARGENT
20% d'escompte
Pour vos alliances, laissez l'amour guider vos pas vers la Bijouterie Tanguay et profitez de notre expérience et de notre vaste choix.
PLAN DE MISE DE CÔTÉ
VISA
BIJOUTERIE Tanguay INC.
15815, rue Bourdages sud
Saint-Hyacinthe
Face à la Caisse Pop. La Providence
TÉL.: 774- 4339
Surveillez nos spéciaux 30e anniversaire

ORDINATEUR COULEUR MC-10
Pour des débuts très économiques!

rabais $60
Belles caractéristiques à bon prix!
Le MC-10 vous invite à faire connaissance avec l'univers de la micro-informatique. Un monde de couleurs, de sons et de graphiques que vous pouvez programmer en BASIC. Le MC-10 est le cadeau de Noël parfait! Instructif et intéressant tant pour le débutant que l'expert. Branchez-en un à votre téléviseur couleur! 26-3011
Module 16 K de mémoire vive (RAM) pour jusqu'à 20K de mémoire. 26-3013 ..... 69.95
Le prix de solde expire le 24 décembre 1983.
139.95 ~~199.95~~
MC-10 avec 4 K de mémoire RAM
Radio Shack
Marques déposées de Tandy Corp. Radio Shack, Division, Électroniques Tandy Limitée en est un usager inscrit.
ORDINATEURS POUR LA MAISON ET L'ÉCOLE
Consultez les pages blanches pour le magasin, centre d'ordinateur ou détaillant Radio Shack le plus près.
Veuillez m'envoyer un catalogue d'ordinateurs Radio Shack
Écrivez à: Radio Shack, C.P. 34,000, Barrie, Ontario L4M 4W5
NOM
ADRESSE VILLE
PROVINCE CODE POSTAL

EXCEPTION POUR ELLE

DIOR • NIPON • ROBICHAUD • CHEVALIER • POITRAS • JOUSSE
SIMON CHANG • WAYNE CLARK • IRVING SAMUEL • PORTS INTERNATIONAL
Manon Bernard
1600 rue Des Cascades Saint-Hyacinthe, Qué. J2S 3H8 774-0311
PHOTO PRISE EXCLUSIVEMENT POUR MANON BERNARD PAR ARPIN GAGNON COMMUNCATION INC. / MODELE CHANTAL GAGNON

le courrier DE SAINT-HYACINTHE AGRICOLE

Le Compendium

"Un outil essentiel pour les vétérinaires"

par P-H Frenière

Les vétérinaires québécois disposeront dorénavant d'un outil essentiel pour une pratique éclairée de leur profession.

Le Centre de distribution des médicaments vétérinaires de Saint-Hyacinthe (CDMV) vient en effet d'éditer le premier compendium pharmaco-thérapeutique vétérinaire, un document qui n'a jamais eu de précédent en Amérique du nord.

Le bouquin, préparé par l'équipe du CDMV, décrit quelque 2 000 médicaments et produits biologiques utilisés en médecine vétérinaire au Québec. Chaque produit fait l'objet d'une véritable monographie comprenant, selon le cas, des indications sur la composition, la posologie, les contre-indications, les effets secondaires, les périodes d'attente avant l'abattage à des fins alimentaires, diverses mises en garde, etc.. Bref, un ouvrage d'importance dont le directeur administratif du Centre, le Dr Paul Cusson, n'est pas peu fier...

Grande pompe

C'est donc avec grande pompe que l'on a souligné l'événement, jeudi dernier dans l'édifice du boulevard Choquette, en présence du ministre de l'Agriculture lui-même, M. Jean Garon. Il faut dire que le CDMV est une filiale de la Société québécoise d'initiatives agro-alimentaire, mieux connue sous le sigle SOQUIA, une société gouvernementale.

"Le médicament vétérinaire sera toujours un élement essentiel d'une agriculture moderne et efficace, surtout dans un contexte comme celui du Québec où les productions animales, avec des revenus à la ferme de 2,3 milliards de dollars en 1982, représentent plus de 80% de l'activité agricole", a affirmé M. Garon lors de son allocution.

"Il importe donc d'assurer un approvisionnement efficace et une distribution rationnelle des produits vétérinaires de façon à ce que leurs utilisateurs y aient accès aux meilleures conditions possibles et que la santé publique soit protégée contre les éventuels abus", a poursuivi le ministre, rappelant sans le vouloir les problèmes reliés à la sur-médication des animaux, notamment par les antibiotiques ; un dossier qui a déjà soulevé l'inquiétude de certains spécialistes et de la population.

Jean Garon

Assurer et rassurer

Le ministre a également rappelé que le CDMV a été créé par le gouvernement du Québec afin d'assurer une distribution rationelle des médicaments, au meilleur coût possible, et avec un objectif de sécurité pour les utilisateurs et le public en général.

Or selon M. Garon, le compendium pharmaco-thérapeutique, qui incidemment sera remis à jour annuellement, s'inscrit justement dans l'orientation du MAPAQ "vers une amélioration constante de la qualité de nos produits alimentaires en offrant à tous les utilisateurs de médicaments vétérinaires une source d'informations complète, pratique et adaptable à l'évolution des connaissances sur la façon de tirer le meilleur parti possible de ces produits."

Des propos qu'ont semblés comprendre les quelques représentants de compagnies pharmaceutiques présents ce jour-là, à qui d'ailleurs le ministre a adressé un discours en anglais, "que j'ai pratiqué avec mon épouse.. : une Américaine", a-t-il cru bon de spécifier.

Le Dr Paul Cusson, directeur administratif du CDMV de Saint-Hyacinthe, était visiblement fier de présenter au ministre Jean Garon le nouveau compendium pharmaco-thérapeutique vétérinaire. Apparaissent également sur la photo, (au centre) le sous-ministre adjoint à la santé animale et à la qualité des aliments, le Dr Louis Bernard, et (à droite) le président de SOQUIA, M. André Marier.

Liste des producteurs

Finie la lune de miel entre Garon et l'UPA ?

par P-H Frenière

Le ministre Garon affiche un certain détachement de bon aloi lorsqu'on aborde le sujet, mais n'en reste pas moins que le fossé se creuse entre lui et l'UPA concernant la fameuse liste des producteurs agricoles que son ministère est en train de dresser.

A preuve, c'est que le syndicat des agriculteurs entend cesser toute relation avec le jovial ministre, préférant s'adresser au premier ministre lui-même, M. René Lévesque, pour réclamer le retrait de cette politique visant à établir une liste exhaustive de tous les producteurs agricoles du Québec.

Le ministre Jean Garon

"Il n'y a rien de nouveau là-dedans, les listes ont toujours existé. Je ne vois pas pourquoi l'UPA fait une espèce de "build up" avec cette histoire, a déclaré le ministre Garon, rencontré jeudi dernier au CDMV de Saint-Hyacinthe, à l'occasion du lancement du compendium vétérinaire (voir autre texte).

"Le ministère veut simplement rendre son système de données plus méthodique en identifiant toutes les catégories de producteurs agricoles susceptibles de recevoir des subventions. Il sera alors possible d'évaluer plus adéquatement l'impact des programmes d'aide, ce qui est d'ailleurs nécessaire pour répondre aux exigences du vérificateur", a expliqué M. Garon, précisant par la suite que cette liste sera mise à jour annuellement et qu'elle permettra une bonne identification de chacun des producteurs, "du plus petit au plus gros".

L'UPA fulmine

En fait, le décret qu'a adopté discrètement le Conseil des ministres, le 9 août dernier (suite aux recommandations de Jean Garon) chicotte l'UPA puisqu'il donne au MAPAQ les pouvoirs d'établir une liste plus "large" que celle déjà existante.

Jusqu'à aujourd'hui, c'est un comité ad hoc, formé de représentants du ministère et de l'UPA, qui se chargeait de recenser les agriculteurs sur des critères ayant trait à l'importance de la production. On sait que la Loi sur les producteurs agricoles a été amendée cette année et le minimum requis est passé de 1 000$ à 3 000$.

"Mais avec les nouveaux procédés du ministre Garon, ce minimum de 3 000$ ne tient plus. Maintenant, n'importe qui peut obtenir une carte de producteur (avec tous les avantages qui s'y rattachent), dans la mesure où il peut prouver qu'il est responsable d'une quelconque production agricole, même si elle est inférieure à 3 000$", a affirmé le directeur régional de l'UPA, M. Gabriel Cossette, lors d'une conversation téléphonique qui a eu lieu vendredi dernier.

"De plus, reprend M. Cossette, avec cette nouvelle politique, quelqu'un peut produire pour 50 000$ et ne pas avoir droit aux subventions, si son nom ne se retrouve pas sur les fiches du ministère. C'est carrément inacceptable ! J'ai bien peur que le comité ad hoc ne serve plus à grand chose...", conclut-il.

A cela, le ministre Garon répond que chaque programme de subvention comprend ses propres critères d'éligibilité, parmi lesquels figure l'importance de la production en dollars. "On ne peut certes pas nous accuser de distribuer à tout le monde des fonds consacrés spécifiquement à l'agriculture", a lancé le ministre. *Mais c'est justement* ce que lui reproche l'UPA... à des fins politiques.

Le maire dans le bal

"Présentement, on peut enregistrer comme producteur agricole un professeur qui cultive un champ de fraises dans ses moments de loisir", lance Clément Rhéaume (eh oui ! le maire) qui est responsable de l'enregistrement pour la région de Saint-Hyacinthe.

Interrogé pour une fois, en tant que fonctionnaire du MAPAQ, M. Rhéaume avoue que dans ce dossier, beaucoup de questions sont encore en suspens. "Au début, on nous avait laissé entendre qu'il fallait visiter tous les producteurs dans leurs champs. Mais récemment, on a reçu la directive de cesser nos visites jusqu'à ce que les choses se tassent un peu", confie M. Rhéaume. Il devait recevoir d'autres directives vendredi dernier mais lorsque nous l'avons rejoint, cette même journée, le "bureau de Québec" ne s'était pas encore manifesté. On chuchotte que le ministère entend compléter ses listes pour le 1er avril prochain. Seulement dans la grande région de Saint-Hyacinthe, on dénombre pas moins de 6 000 producteurs... sans compter les "gentlemen farmer" qui pourraient s'ajouter à la liste.

Et le 20$

"La question du 20$ que l'on doit demander aux agriculteurs n'est pas claire non plus, reprend M. Rhéaume. Normalement, nous devions demander à chaque producteur de verser cette somme dès l'inscription mais voilà, seulement à partir du 1er janvier... De plus, on ne sait pas encore qui sera responsable de cet argent..." Ce montant relié à l'inscription, d'ailleurs, n'est pas sans tracasser l'UPA qui semble trouver que le ministère joue carrément dans ses plates-bandes en demandant une telle contribution à ses membres.

Le ministre Garon répond que pour le 20$, le producteur aura droit à une revue gouvernementale qui expliquera les programmes de subvention et les diverses politiques de son ministère.

"Mais si c'est seulement le 20$ qui les fatiguent, on pourra toujours en reparler...", a laissé tomber le ministre, qui croyait toujours pouvoir rencontrer l'UPA dans un avenir prochain. Mais le problème, c'est que l'organisme syndical semble plutôt craindre que des pouvoirs lui soient enlevés. Et là-dessus, ce n'est pas avec Garon que se tiendront les discussions...

Formation agricole

Acériculture

Au Québec, nous produisons 70% de la production mondiale des produits de l'érable. 8 000 à 9 000 acériculteurs ont produit 13 458 kl en 1981 et 7 786 kl en 1982. (la température a une influence capitale sur les rendements des érablières). 95% de la récolte au Québec s'écoule en sirop.

Avec 0,26 kg par personne, nous consommons à peu près 50% de notre production, notre principal marché d'exportation étant les États-Unis. L'amélioration de la mise en marché est le défi à relever pour rentabiliser cette production.

Contenu

Le cours d'acériculture a pour objectif de rendre le producteur capable d'exploiter son érablière pour produire du sirop, avec profit, des produits d'érables de qualité; il est composé de cinq modules, soient : la culture de l'érablière, l'entaillage, les équipements, la transformation des produits et la mise en marché.

1- Culture de l'érablière

Il s'agit du module de base qui permet à chacun d'identifier les principaux érables, de comprendre la circulation de la sève dans un arbre, de connaître les maladies ainsi que les moyens de les combattre, de faire un échantillonnage d'un peuplement forestier et de maîtriser les techniques d'éclaircies d'une érablière.

2- Entaillage

Ce module passe en revue les étapes de l'entaillage traditionnel ainsi que les techniques d'installation d'un système de collecte sous-vide. Les adultes verront aussi les méthodes pour laver et assainir le matériel utilisé.

3- Outillage et équipement

Ce module traite des différentes possibilités d'aménagements d'une cabane à sucre en fonction des instruments qui seront utilisés. Il explique aussi le fonctionnement des équipements.

4- Fabrication des produits de l'érable

Ce module explique les techniques et les secrets de la fabrication du sirop, du beurre, de la tire, du sucre mou, dur ou granulé. Pour développer l'habileté des adultes, une partie pratique est prévue.

5- Mise en marché

Finalement, le cours analysera les réglementations et la procédure de vente en vrac ou au détail pour terminer en étudiant les problèmes qui influencent la rentabilité d'une érablière.

Conséquences

Les récents développements et les recherches en cours devraient permettre une exploitation plus rationnelle et une amélioration des coûts de production.

Pour plus d'informations, communiquez avec le comité d'éducation de votre syndicat de base de l'UPA ou avec le répondant en formation agricole de la région 06, Jean-Pierre Fredette, tél. : 773-8401.

Jean-Pierre Fredette

Alimentation des bovins

Conférence reportée

La conférence intitulée "L'influence de l'alimentation sur les performances de nos bovins laitiers", qui devait avoir lieu le 20 octobre dernier à la Faculté de médecine vétérinaire de Saint-Hyacinthe, a été reportée au 27 octobre, à 19 heures 30.

Rappelons que le sujet sera traité par le Dr Armand Tremblay, de la Faculté, qui abordera 5 points principaux, soit : les niveaux de performance de nos bovins laitiers ; les systèmes d'alimentation utilisés au Québec ; les maladies de production chez nos vaches laitières ; les méthodes de diagnostic de ce type de maladie et, enfin, le traitement des maladies de production et la médecine préventive.

Formation

Production bovine

En production de viande bovine, le Québec a un taux d'auto-suffisance de 25 % : 17 % en vaches de reformes et 8 % en bouvillons. C'est une production qui attire de nouveaux arrivants parce qu'elle n'est pas contingentée. Par ailleurs, l'investissement nécessaire et l'insécurité des prix laissés à l'offre et la demande ne permettent qu'à un petit nombre de demeurer en production.

Dernièrement, un plan conjoint a été voté, saura-t-il sécuriser cette production ?

Contenu

Deux cours sont offerts aux producteurs de bovins de boucherie : un sur l'alimentation et l'autre sur la santé générale des bovins d'engraissement.

1- Alimentation

Dans ce module, l'adulte étudie une méthode qui permet d'établir un programme alimentaire en fonction du gain visé. Par des calculs pratiques, chacun pourra calculer des bilans nutritionnels pour les groupes d'animaux.

Les intéressés pourront faire l'évaluation des compléments nécessaires et déterminer le coût des rations.

Ce cours permet d'étudier l'utilisation des stimulants de croissance et aussi celle des sous-produits. Enfin, chacun saura formuler une moulée.

2- Santé générale des bovins d'engraissement

Ce module expliquera les soins journaliers à apporter au troupeau, il examinera les différents moyens de contrôle du milieu ambiant. Chacun pourra se préparer un programme de santé préventive.

Les adultes passeront en revue les principales maladies chez les bovins d'engraissement; les intéressés pourront apprendre à identifier des symptômes, à donner certains traitements, à savoir quand demander un vétérinaire. Des conseils sur l'utilisation et l'entreposage des médicaments seront exposés. Le cours traitera aussi des soins à apporter avant l'expédition des sujets.

Conséquences

Ce cours tient compte des nouveaux développements technologiques. Les intéressés seront donc plus outillés pour faire face aux différents problèmes qui surgissent, augmentant substantiellement du même coup la rentabilité de cette production.

Pour plus d'informations, communiquez avec le comité d'éducation de votre syndicat de base de l'UPA ou avec le répondant en formation agricole, Jean-Pierre Fredette, tél. : 773-8401.

Jean-Pierre Fredette

Extra-Terrestres, Mythe ou Réalité ?

Pour ceux et celles qui s'interrogent sur l'origine de l'humanité, sur l'utilité des manipulations génétiques, sur l'existence de Dieu, sur les probabilités de vie extra-terrestres, sur la vie après la vie etc... un diaporama dans le cadre s'une séance d'information sera présente à la salle "Salon Girouard" à l'Auberge des Seigneurs 1200 Daniel Johnson, St-Hyacinthe, lundi 31 octobre 1983, 20 heures.

Conférencier : Réal Thériault

Entrée : Adulte 4 $ Étudiant 2 $ Âge d'or 2 $

Bienvenue à toutes et à tous.

Invitation aux Jeunes de La Providence

Si la garde d'enfants t'intéresse, nous t'offrons la possibilité de suivre un cours "Gardiens avertis", offert par la Croix-Rouge.

Ce cours s'adresse aux garçons et filles de 12 à 16 ans. Il comporte un minimum de 15 heures d'enseignements et se termine par la remise d'une attestation de la Croix-Rouge.

La date limite d'inscription est le 29 octobre 1983.

Pour informations : 773-7967 - 774-8074

Loisirs S.- Thomas d'Aquin

Dans le cadre de leur super tirage Authomas 83, les Loisirs de Saint-Thomas d'Aquin Inc. vous invitent à un souper suivi du tirage et d'une soirée dansante.

Cette activité aura lieu samedi le 29 octobre à 18 h 00 au club de golf La Providence.

Aucun billet ne sera vendu à la porte. Pour informations ou billets, vous êtes donc priés de communiquer à 796-2335

Soirée de danse à l'école Assomption

Le club 3e Âge Assomption invite ses membres et amis à une soirée de danse à l'école Assomption, le vendredi 4 novembre, 20 h 30.

L'orchestre "Les Gamins du Rythme" fera les frais de la musique.

La soirée se terminera par un goûter.

Les participants devront utiliser l'entrée du gymnase de l'école Assomption, rue "Triquet". Bienvenue à tous. Pour d'autres renseignements : 799-3810, 799-3568 ou 773-3896

Adresse de l'école Assomption : 1900, rue Bernard, St-Hyacinthe.

Chevaliers de Colomb de S.-Madeleine

Les Chevaliers de Colomb de Sainte-Madeleine, conseil 4301, organisent un déjeuner aux fèves au lard le dimanche 30 octobre, de 9 heures à midi, à l'école Saint-Joseph, 150, rue du Cinquantenaire, à Sainte-Madeleine.

Comptoir Familial de S.-Pie

Les responsables du Comptoir familial du Centre communautaire de Saint-Pie avisent la population que leur magasin est ouvert tous les mardis de 13 h 30 à 16 h 30.

Grand choix de bons vêtements.

Sur rendez-vous appeler au 772-2949

Assemblée de La Légion Canadienne

L'assemblée mensuelle des membres de la Légion Canadienne aura lieu mercredi le 2 novembre 1983, à 19 h 30, à l'arsenal (boulevard Laframboise), Saint-Hyacinthe. Le président, M. Georges Lambert, invite les membres à y assister en grand nombre.

L'Aféas et la campagne de recrutement

Le souper-retour aura lieu le mercredi 2 novembre, à 18 heures 30, au Domaine du Relais, à Saint-Liboire.

Ce souper sera l'occasion pour les membres, leurs parents et amis de fêter tous ensemble le travail et les efforts fournis durant la campagne de recrutement. Un repas copieux inaugurera la soirée suivi du dévoilement des résultats de la campagne 1983-1984 et d'une soirée dansante.

Les personnes intéressées à assister à cet événement sont priées de communiquer avant le 27 octobre avec Mme Armancia Rainville au 799-4415 ou Mme Cécile Forgues au 773-3257 ou en téléphonant au secrétariat régional entre 13 heures et 17 heures, du lundi au vendredi, au 773-7011.

Le Club d'Échec de S.-Hyacinthe

Ceci est pour vous aviser que le Club d'Échec est ouvert maintenant 2 jours par semaine, soit le lundi et le mercredi soir de 17 h 00 à 21 h 00.

Vente de charité

Une vente de charité organisée par le chapitre 1480 des femmes Moose aura lieu les 3 et 4 novembre, au club des Moose, 695, rue Vaudreuil, à Saint-Hyacinthe, de 11 heures à 21 heures.

Toute la population est invitée à cette vente.

Bienvenue à tous !

Aféas S.-Pie

L'Aféas Saint-Pie invite la population locale et de la région à sa grande partie de cartes annuelle, laquelle aura lieu le samedi 29 octobre, à compter de 20 heures, à la salle du collège.

De nombreux et magnifiques prix seront attribués aux gagnants.

La direction souhaite la plus cordiale bienvenue à tous à l'occasion de cet événement annuel !

Vente d'objets usagés à la cathédrale

Les Filles d'Isabelle du cercle Christ-Roi de Saint-Hyacinthe invitent la population maskoutaine et des environs à leur vente mensuelle d'objets usagés au sous-sol de la cathédrale le jeudi 3 novembre.

A noter le changement d'heure; dorénavant, les ventes auront lieu de 10 heures à 18 heures.

Un grand choix d'articles d'artisanat et de belles courtepointes piquées à la main seront aussi en vente.

Bienvenue à tous !

A la paroisse Cathédrale

Le dernier dimanche du mois, le 30 octobre, à 14 heures 30, il y aura, à l'occasion de l'Année Sainte, une célébration à la Cathédrale.

Ce mois-ci, il s'agira d'une célébration du pardon avec absolution individuelle. Plusieurs prêtres seront présents.

Le dimanche 27 novembre et premier dimanche de l'Avent, la célébration, à l'occasion de l'Année Sainte, aura comme thème : "La croix de Jésus".

Groupe d'entraide maternelle (GEM)

Le groupe d'entraide maternelle (G.E.M.) toujours à l'écoute de la nouvelle maman revient cette année avec de nouveaux services : prêt de porte-bébé, rencontres d'information, soutien à l'allaitement maternel. L'écoute téléphonique, le marrainage et les rencontres individuelles entre jeune mère et bénévoles sont toujours offerts par les bénévoles. Pour de plus amples renseignements, on peut composer le 773-4966, du lundi au vendredi, de 9 heures à 16 heures. En collaboration avec le Centre de bénévolat de Saint-Hyacinthe.

chronique DE L'AGE D'OR

Maskoutain

Le club de l'Age d'Or maskoutain invite les membres et leurs amis à la soirée dansante spéciale du 26 octobre, à 20 heures, au sous-sol de la cathédrale. Des prix de présence seront donnés et un goûter sera servi en fin de soirée.

C'est également un rendez-vous le samedi 29 octobre pour une agréable soirée d'Halloween.

Bienvenue à tous les membres et à leurs amis !

Bourg-Joli

On fêtera l'Halloween au club Age d'Or Bourg-Joli, le 29 octobre prochain. Au programme : soirée dansante, buffet et plusieurs surprises.

De plus, les dirigeants de l'organisme préparent un voyage au Salon de l'agriculture et de l'alimentation, le 2 novembre. Le départ s'effectuera à 13h00 et le retour est prévu dans la soirée.

S.- Hyacinthe

Le club Age d'Or Saint-Hyacinthe Inc. invite ses membres et leurs amis à une soirée de danse sociale, le samedi 29 octobre, à son local situé sur le terrain de l'exposition.

L'orchestre "Les 4 L" fera les frais de la musique, il y aura des chansons et un goûter sera servi en fin de soirée.

S.- Valérien

La prochaine soirée de danse du club de l'Age d'Or de Saint-Valérien se tiendra le vendredi 28 octobre, à la salle communautaire, à compter de 20h30.

L'orchestre Giroux et St-Georges assumera les frais de la musique et un buffet sera servi en fin de soirée.

S.-Ours

La soirée mensuelle du club de l'Age d'Or de Saint-Ours aura lieu le vendredi 28 octobre, à 20 heures, au centre paroissial de Saint-Ours. "Les Etoiles bleues" assumeront la partie musicale. Un goûter sera servi en fin de soirée.

HORAIRE DES ÉMISSIONS

Radio Canada

MERCREDI 26 Octobre
9.05 Fariboles
9.30 En mouvement
9.45 100 tours...
10.00 Passe-Partout
10.30 À tire d'aile
10.45 Tape-tambour
11.00 Zig Zag
11.30 Un animal...
12.00 Première Édition
12.22 Télex Arts
12.30 Allô Bou Bou
13.30 Au jour le jour
14.30 Temps de vivre
16.00 Bobino
16.30 Au jeu
17.00 Grizzly Adams
18.00 Ce soir
18.25 Nouvelles sport
18.30 Avis recherche
19.00 Du tac au tac
19.30 Temps d'une paix
20.00 Coup d'oeil
20.30 Vivre à trois
21.00 Le leader
22.00 Téléjournal
22.25 Le Point
22.55 La Météo
23.00 Nouvelles sport
23.10 Télex Arts
23.15 Les ha ! ha !
0.15 Cinéma

JEUDI 27 Octobre
9.05 Fariboles
9.30 En mouvement
9.45 100 tours...
10.00 Passe-Partout
10.30 À tire d'aile
10.45 Tape-tambour
11.00 Droit au féminin
11.30 D. Bertolino
12.00 Première Édition
12.22 Télex Arts
12.30 Allô Bou Bou
13.30 Au jour le jour
14.30 Cinéma
16.00 Bobino
16.30 Traboulidon
17.00 Robinson Suisse
17.30 Vie secrète...
18.00 Ce soir
18.25 Nouvelles sport
18.30 Avis recherche
19.00 Génies en herbe
19.30 Vie promise
20.00 Grands films
22.00 Le Téléjournal
22.25 Le Point
22.55 La Météo
23.00 Nouvelles sport
23.10 Télex Arts
23.15 À première vue
23.45 Cinéma

VENDREDI 28 Octobre
9.05 Fariboles
9.30 En mouvement
9.45 100 tours...
10.00 Passe-Partout
10.30 À tire d'aile
10.45 Tape-tambour
11.00 Reflets
11.30 Mordicus
12.00 Première Édition
12.22 Télex Arts
12.30 Allô Bou Bou
13.30 Au jour le jour
14.30 Chasse aux trésors
15.30 Les Héritiers
16.00 Bobino
16.30 Légendes indiennes
17.00 Route de l'amitié
17.30 Clé des bois
18.00 Ce soir
18.25 Nouvelles sport
18.30 Avis recherche
19.00 Chemins d'Ambroise
19.30 Grand-Papa
20.00 Alliance Renault-AMC
21.00 Hors série
22.00 Le Téléjournal
22.25 Le Point
22.55 La Météo
23.00 Nouvelles sport
23.10 Télex Arts
23.15 Vivre en forme
23.25 Cinéma
1.50 Ciné-nuit

SAMEDI 29 Octobre
7.25 Samedi-jeunes
7.30 Caliméro
7.45 Merci M. Noé
8.00 Nils Holgersson
8.30 Passe-Partout
9.00 Rémi
9.30 Candy
10.00 Ulysse 31
10.30 Fête citrouilles
11.00 Héros du samedi
12.00 Semaine parlementaire
13.00 D'hier à demain
13.30 Football...
16.00 Bagatelle
17.00 La course...
18.00 Le Téléjournal
18.05 Les Chinois
19.00 Monde de Disney
20.00 Soirée du hockey
22.30 Le Téléjournal
22.50 Nouvelles sport
23.05 Politique féd.
23.15 Cinéma
1.45 Ciné-Nuit

DIMANCHE 30 Octobre
7.30 Dr Doolittle
8.00 Tom et Jerry
8.30 Passe-Partout
9.00 Contes de la forêt
9.30 Klimbo
9.45 Si tous les gens...
10.00 Jour du seigneur
11.00 Films d'art
12.00 Semaine Verte
13.00 Traits de mémoire
13.30 Football...
16.30 Si cette planète
17.00 Second regard
18.00 Téléjournal
18.01 Science-réalité
18.30 Sens des affaires
19.00 Court-circuit
19.30 Beaux dimanches
21.30 Le Téléjournal
21.50 Beaux dimanches
23.20 Sport-dimanche
23.35 Politique prov.
23.45 Prés. ciné-club
23.50 Ciné-Club

LUNDI 31 Octobre
9.05 Fariboles
9.30 En mouvement
9.45 Sur le bout...
10.00 Passe-Partout
10.30 À tire d'aile
10.45 Tape-tambour
11.00 Rien que pour vous
11.30 Star Trek
12.00 Première Édition
12.22 Télex Arts
12.30 Allô Bou Bou
13.30 Au jour le jour
14.30 Cinéma
16.00 Bobino
16.30 Les Shctroumpfs
17.00 Le Grand Frère
18.00 Ce soir
18.25 Nouvelles sport
18.30 Avis recherche
19.00 Drôle de vie
19.30 Terre Humaine
20.00 Poivre et sel
20.30 La Bonne Aventure
21.00 Quincy
22.00 Le Téléjournal
22.25 Le point
22.55 La météo
23.00 Nouvelles sport
23.10 Télex Arts
23.15 Histoire chevalier...

MARDI 1 Novembre
9.05 Fariboles
9.30 En mouvement
9.45 100 tours...
10.00 Passe-Partout
10.30 À tire d'aile
10.45 Tape-tambour
11.00 De bien belles choses
11.30 Aventures Virulysse
12.00 Première Édition
12.22 Télex Arts
12.30 Allô Bou Bou
13.30 Au jour le jour
14.30 Cinéma
16.00 Bobino
16.30 Popeye
17.00 Incroyable Hulk
18.00 Ce soir
18.25 Nouvelles sport
18.30 Avis recherche
19.00 Le Vagabond
19.30 M. le ministre
20.00 Télé-Sélection
22.00 Le Téléjournal
22.25 Le point
22.55 La météo
23.00 Nouvelles sport
23.10 Télex Arts
23.15 Rencontres
23.45 L'habitation
0.15 Cinéma

CHLT 7

MERCREDI 26 Octobre
8.30 Gronigo & Cie
9.00 Première heure
10.30 Petite maison...
11.30 Capitaine Cosmos
12.00 P'tits Bonshommes
12.15 Le Monde
12.30 Entre nous
14.00 Ciné-Quiz
16.00 Animathèque
16.30 Daniel Boone
17.30 Tout un monde
18.00 Le Monde
19.00 Galaxie
19.29 La Quotidienne
19.30 Mini-séries
22.30 Nouvelles TVA
22.53 Monde régional
23.05 Sports et météo
23.15 Bonjour la nuit
23.45 Kojak

JEUDI 27 Octobre
8.30 Gronigo & Cie
9.00 Première heure
10.30 Petite maison...
11.30 Capitaine Cosmos
12.00 P'tits Bonshommes
12.15 Le Monde
12.30 Entre nous
14.00 Ciné-Quiz
16.00 Animathèque
16.30 Daniel Boone
17.30 Tout un monde
18.00 Le Monde
19.00 Galaxie
19.29 La Quotidienne
19.30 Ciné-Jeudi
21.30 Michel Jasmin
22.30 Nouvelles TVA
22.53 Monde régional
23.05 Sports et météo
23.15 Bonjour la nuit
23.45 Nero Wolfe

VENDREDI 28 Octobre
8.30 Gronigo & Cie
9.00 Première heure
10.30 Petite maison...
11.30 Capitaine Cosmos
12.00 P'tits Bonshommes
12.15 Le Monde
12.30 Entre nous
14.00 Ciné-Quiz
16.00 Animathèque
16.30 Daniel Boone
17.30 Tout un monde
18.00 Le Monde
19.00 Galaxie
19.29 La Quotidienne
19.30 Huit, ça suffit
20.30 Actualité Plus
21.30 Michel Jasmin
22.30 Nouvelles TVA
22.53 Monde régional
23.05 Sports et météo
23.15 Bonjour la nuit
23.45 Vidéostar
0.15 Cinéma

SAMEDI 29 Octobre
9.00 Animathèque
10.00 Skippy le kankourou
10.30 Chevaux du soleil
11.00 Mme et son fantôme
11.30 Téléco
12.00 Midi à 14 heures
14.00 Entre nous
15.30 Justice pour tous
16.00 Cosmos 1999
17.00 Univers des jeunes
17.45 Le Monde
17.55 Loto 6/49
17.59 La Quotidienne
18.00 Pop Express
19.00 L'homme...
20.00 Grands spectacles
22.00 Sellette
22.30 Nouvelles TVA
22.45 Les Sports
23.00 Trop jeunes...
0.00 Cinéma

DIMANCHE 30 Octobre
9.00 Au Centuple
10.00 Il est écrit
10.30 Étoiles de la lutte
11.30 Rue St-Jacques
12.00 Bon dimanche
14.00 Ciné Week-end
16.30 Sport Mag
17.50 Le Monde
18.00 Chasse et pêche
18.30 Chips
19.30 Centre médical
20.30 En Première
22.00 Événement
22.30 Nouvelles TVA
22.45 Les sports
23.00 La Super
23.22 Drôles de dames

LUNDI 31 Octobre
8.30 Gronigo & Cie
9.00 Première heure
10.30 Petite maison...
11.30 Capitaine Cosmos
12.00 P'tits Bonshommes
12.15 Le monde
12.30 Entre nous
14.00 Ciné Quiz
16.00 G.I. Joe
16.30 Daniel Boone
17.30 Tout un monde
18.00 Le Monde
19.00 Galaxie
19.29 La Quotidienne
19.30 Petite maison...
20.30 Peau de banane
21.00 Une vie
21.30 Michel Jasmin
22.30 Nouvelles TVA
22.53 Monde régional
23.05 Sports et Météo
23.15 Bonjour la nuit
23.45 Dan August

MARDI 1 Novembre
8.30 Gronigo & Cie
9.00 Première heure
10.30 Petite maison...
11.30 Capitaine Cosmos
12.00 P'tits Bonshommes
12.15 Le monde
12.30 Entre nous
14.00 Ciné-Quiz
16.00 G.I. Joe
16.30 Daniel Boone
17.30 Tout un monde
18.00 Le Monde
19.00 Galaxie
19.29 La Quotidienne
19.30 Croisière s'amuse
20.30 Les Moineau...
21.00 Belle Rive
21.30 Michel Jasmin
22.30 Nouvelles TVA
22.53 Le Monde
23.05 Sports et météo
23.15 Bonjour la nuit
23.45 Têtes brûlées

CFTM 10

MERCREDI 26 Octobre
8.30 Gronigo & Cie
9.00 Première heure
10.30 Petite maison...
11.30 Capitaine Cosmos
12.00 Le 10 vous informe
12.30 Entre nous
14.00 Ciné-Quiz
16.00 Animathèque
16.30 Daniel Boone
17.30 Tout un monde
18.00 Le 18 heures
19.00 Galaxie
19.29 La Quotidienne
19.30 Mini-Séries
22.30 Nouvelles TVA
22.50 Le dix vous informe
23.00 Sports
23.15 Couleur du temps
23.30 Mannix

JEUDI 27 Octobre
8.30 Gronigo & Cie
9.00 Première heure
10.30 Petite maison...
11.30 Capitaine Cosmos
12.00 Le 10 vous informe
12.30 Entre nous
14.00 Ciné-Quiz
16.00 Animathèque
16.30 Daniel Boone
17.30 Tout un monde
18.00 Le 18 heures
19.00 Galaxie
19.29 La Quotidienne
19.30 Ciné-Jeudi
21.30 Michel Jasmin
22.30 Nouvelles TVA
22.50 Le dix vous informe
23.00 Les sports
23.15 Couleur du temps
23.30 Drôles de dames

VENDREDI 28 Octobre
8.30 Gronigo & Cie
9.00 Première heure
10.30 Petite maison...
11.30 Capitaine Cosmos
12.00 Le 10 vous informe
12.30 Entre nous
14.00 Ciné-Quiz
16.00 Animathèque
16.30 Daniel Boone
17.30 Tout un monde
18.00 Le 18 heures
19.00 Galaxie
19.29 La Quotidienne
19.30 Huit, ça suffit !
20.30 Actualité Plus
21.30 Michel Jasmin
22.30 Nouvelles TVA
22.50 10 vous informe
23.00 Les sports
23.15 Couleur du temps
23.30 Nero Wolfe

SAMEDI 29 Octobre
9.00 Animathèque
10.00 Skippy le kangourou
10.30 Chevaux du soleil
11.00 Mme et son fantôme
11.30 Jogging
12.00 Midi à 14 heures
14.00 Entre nous
15.30 Justice pour tous
16.00 Cosmos 1999
17.00 Planète des singes
17.30 Petits Bonshommes
17.45 Le 10 vous informe
17.55 Loto 6-49
17.59 La Quotidienne
18.00 Pop Express
19.00 L'homme qui venait...
20.00 Grands Spectacles
22.00 Sur la sellette
22.30 Nouvelles TVA
22.45 Les Sports
23.00 Dan August

DIMANCHE 30 Octobre
9.00 Petit prince...
9.30 Chemin du roi
10.00 C'était l'bon temps
11.30 Rue St-Jacques
12.00 Bon dimanche
14.00 Ciné Week-end
16.30 Sport Mag
17.50 Le 10 vous informe
18.00 Royaume des animaux
18.30 Chips
19.30 Centre médical
20.30 En Première
22.00 L'événement
22.30 Nouvelles TVA
22.45 Les sports
23.00 La Super

LUNDI 31 Octobre
8.30 Gronigo & Cie
9.00 Première heure
10.30 Petite maison...
11.30 Capitaine Cosmos
12.00 Le 10 vous informe
12.30 Entre nous
14.00 Ciné Quiz
16.00 G.I. Joe
16.30 Daniel Boone
17.30 Tout un monde
18.00 Le 18 heures
19.00 Galaxie
19.29 La Quotidienne
19.30 Petite maison...
20.30 Peau de banane
21.00 Une vie
21.30 Michel Jasmin
22.30 Nouvelles TVA
22.50 Le dix vous informe
23.00 Les sports
23.15 Couleur du temps
23.30 Têtes brûlées

MARDI 1 Novembre
8.30 Gronigo & Cie
9.00 Première heure
10.30 Petite maison...
11.30 Capitaine Cosmos
12.00 Le 10 vous informe
12.30 Entre nous
14.00 Ciné-Quiz
16.00 G.I. Joe
16.30 Daniel Boone
17.30 Tout un monde
18.00 Le 18 heures
19.00 Galaxie
19.29 La Quotidienne
19.30 Croisière s'amuse
20.30 Les Moineau...
21.00 Belle Rive
21.30 Michel Jasmin
22.30 Nouvelles TVA
22.50 Le dix vous informe
23.00 Les sports
23.15 Couleur du temps
23.30 Kojak

Radio Québec

MERCREDI 26 Octobre
10.00 Marché aux images
13.30 Marché aux images
15.00 Québec au pluriel
15.30 Les travaillants
16.00 Retraite-Action
16.30 Planète
17.00 Drame de survie
18.00 Passe-Partout
18.30 Téléservice
19.00 Pierre Nadeau...
19.30 Nord-Sud
20.00 Droit de parole
21.00 Options
22.30 Contre-Jour
23.00 Pierre Nadeau...
23.30 Téléservice

JEUDI 27 Octobre
10.00 Marché aux images
13.30 Marché aux images
14.30 Québec au pluriel
15.30 Droit de parole
16.30 Planète
17.00 Dossiers noirs
18.00 Passe-Partout
18.30 Téléservice
19.00 Pierre Nadeau...
19.30 Cinéastes...
21.30 Les travaillants
22.00 Grandes maladies
23.00 Pierre Nadeau...
23.30 Téléservice

VENDREDI 28 Octobre
10.00 Marché aux images
13.30 Marché aux images
15.30 Options
17.00 Contre-Jour
17.30 Échec au roi
18.00 Passe-Partout
18.30 Téléservice
19.00 Pierre Nadeau...
19.30 Retraite-Action
20.00 Visage
20.30 S.O.S. j'écoute
22.00 Caméra
22.30 Le 60-80
23.00 Pierre Nadeau...
23.30 Téléservice

SAMEDI 29 Octobre
14.30 S.O.S. j'écoute
16.00 Nourrir le Québec
16.30 Archibald...
16.45 Eureka !
17.00 Marché aux images
18.00 Passe-Partout
18.30 Échec au roi
19.00 Planète
19.30 Nord-Sud
20.00 Samedi soir
21.40 Hollywood
22.40 Cinéastes...

DIMANCHE 30 Octobre
12.30 Octo-Puce
13.00 Octo-Puce Plus
13.30 L'E.N.A.P.
14.00 Télé-Université
14.30 Télé-Université
16.30 Télé-Université
17.00 Télé-Université
18.00 Passe-Partout
18.30 Archibald...
18.45 Eureka !
19.00 Planète
19.30 Voyons donc
20.00 À toute vitesse
20.30 En scène
21.30 Ciné-Répertoire

LUNDI 31 Octobre
10.00 Marché aux images
13.30 Marché aux images
15.30 Samedi soir
17.30 Caméra
18.00 Passe-Partout
18.30 Téléservice
19.00 Pierre Nadeau...
19.30 Grandes maladies
20.30 Journal de voyage
21.30 Le 60-80
22.00 Télé-documents
23.00 Pierre Nadeau...
23.30 Téléservice

MARDI 1 Novembre
10.00 Marché aux images
13.30 Marché aux images
14.30 Québec au pluriel
15.00 Québec au pluriel
15.30 Télé-Documents
16.30 Visage
17.00 Dossiers noirs
18.00 Passe-Partout
18.30 Téléservice
19.00 Pierre Nadeau...
19.30 Nourrir le Québec
20.00 Ciné-Mardi
22.00 Octo-Puce
22.30 Octo-Puce Plus
23.00 Pierre Nadeau...
23.30 Téléservice

FILMS À LA TÉLÉVISION

Radio Canada

MERCREDI 26 Octobre

00 h 20 – JOE KENNEDY, LE MÉCONNU (Young Joe, the Forgotten Kennedy) (4)
E.-U. 1977. Drame biographique de R.T. Heffron avec Peter Strauss, Stephen Elliot et Barbara Parkins. Le fils aîné d'un ambassadeur, que son père destinait à un haut poste politique, meurt pendant la guerre. Film tourné pour la télévision. Faits réels transposés avec intelligence. Climat d'époque bien reconstitué.

21 h 00 – LE LEADER (Power) (5)
E.-U. 1979. Drame social de B. Shear et V. Vogel avec Joe Don Baker, Karen Black et David Groh. La montée et les luttes d'un chef syndical. Film tourné pour la télévision. Situations simplifiées. Traitement inégal. Mise en scène impersonnelle.

JEUDI 27 Octobre

00 h 20 – LE LIEN (3)*
Suéd. 1971. Drame psychologique de I. Bergman avec Bibi Anderson, Elliott Gould et Max Von Sydow. La femme d'un médecin suédois s'éprend d'un patient de son mari et se voit forcée de faire un choix. Mise en scène précise et significative. Images parfaitement composées.

14 h 30 – DEMAIN SERA TROP TARD (5)
It. 1975. Mélodrame de M. Gariazzo avec Renato Cesti, James Whitmore et Marina Malfatti. Un homme part à la recherche de sa femme qui l'a quitté lorsque leur petit garçon se révèle atteint d'une maladie mortelle. Scénario peu vraisemblable.

20 h 00 – DÉVIATION MORTELLE (Road Games) (4)
Aust. 1980. Drame de R. Franklin avec Stacy Keach, Janie Lee Curtis et Marion Edward. Un chauffeur de camion poursuit un automobiliste qu'il croit être un tueur recherché. Suspense teinté d'humour noir. Paysages bien choisis. Rythme dégagé. Interprétation savoureuse de S. Keach.

23 h 45 – LA CARRIÈRE D'UNE FEMME DE CHAMBRE (4)
It. 1976. Comédie satirique de D. Risi avec Agostina Belli, Vittorio Gassman et Cochi Ponzoni. Dans les années 30, une femme de chambre devient une vedette de cinéma. Vision caricaturale de l'époque. Mise en scène vivante. Interprètes talentueux.

VENDREDI 28 Octobre

23 h 25 – LES DIAMANTS SONT ÉTERNELS (Diamonds Are Forever) (4)
G.-B. 1971. Drame d'espionnage de B. Hamilton avec Sean Connery, Jill St. John et Charles Gray. L'agent secret James Bond enquête sur une affaire de contrebande de diamants. Extravagantes variations sur des thèmes conventionnels. Construction dramatique plutôt lâche. Étonnants morceaux de bravoure. Touches d'humour. Jeu plein d'aisance de Connery.

SAMEDI 29 Octobre

01 h 50 – LE PARADIS DES RICHES (4)
Fr. 1978. Drame de P. Barge avec Raymond Bussières, Marcel Dalio et Germaine Delbat. Des personnes du troisième âge décident d'habiter en commun et ont recours au chapardage pour subsister. Scénario original. Mise en scène habile. Interprètes de valeur.

23 h 15 – L'ARNAQUE (The Sting) (3)*
E.-U. 1973. Comédie policière de G.R. Hill avec Paul Newman, Robert Redford et Robert Shaw. Deux escrocs montent une habile supercherie pour se venger d'un chef de la pègre. Évocation réussie du climat et du style des films de gangsters des années 30. Retournements de l'intrigue fort bien agencés. Interprétation pleine d'aisance.

DIMANCHE 30 Octobre

1 h 45 – DU SANG DANS LA POUSSIÈRE (The Spikes Gang) (5)
E.-U. 1974. Western de R. Fleischer avec Lee Marvin, Gary Grimes et Ron Howard. Trois adolescents viennent en aide à un criminel blessé et sont entraînés par lui à des manoeuvres louches. Sujet traité de façon superficielle. Réalisation de métier.

23 h 45 – DAVID COPPERFIELD (3)*
E.-U. 1935. Comédie dramatique de G. Cukor avec Freddie Bartholomew, Frank Lawton et Maureen O'Sullivan. Après la mort de sa mère, un enfant maltraité par son beau-père s'enfuit auprès d'une vieille tante. Adaptation soignée du roman de Dickens. Style vivant et distingué. Évocation d'époque pittoresque. Excellents comédiens. -E.

LUNDI 31 Octobre

14 h 30 – LE SHÉRIF ET LES EXTRA-TERRESTRES (5)
It. 1979. Comédie fantaisiste de M. Lupo avec Bud Spencer, Cary Guffey et Raimund Harmstorf. Un shérif se fait le protecteur d'un garçonnet qui affirme être un extra-terrestre. Idée de base amusante. Mise en scène conventionnelle.

MARDI 1 Novembre

14 h 30 – CRAMPONNE-TOI JERRY (Hook, Line and Sinker) (5)
E.-U. 1968. Comédie de G. Marshall avec Jerry Lewis, Peter Lawford et Anne Francis. Se croyant atteint d'une maladie incurable, un homme se lance dans de folles dépenses. Quelques bons moments. Ensemble inégal. Scénario laborieux. J. Lewis égal à lui-même.

20 h 00 – LE PARRAIN (The Godfather) (3)
E.-U. 1972. Drame policier de F.F. Cappola avec Marlon Brando, Al Pacino et James Caan. Malgré sa décision de ne pas se mêler aux affaires de la famille, le fils d'un chef de la mafia américaine finit par succéder à son père. Évocation réussie du milieu.

CHLT 7

VENDREDI 28 Octobre

24 h 00 – BOBO JACCO (5)
Fr. 1979. Comédie dramatique de W. Bal avec Laurent Malet, Michel Montanary et Évelyne Bouix. Les aventures amoureuses d'un fils d'une famille bourgeoise. Propos confus. Mise en image colorée mais superficielle. Effets gratuits. Comédiens de talent.

SAMEDI 29 Octobre

24 h 00 – NE PLEURE PAS DEMAIN, MAMAN (6)
Turq. 1975. Mélodrame de L.M. Brook avec Dicky Dicky, Jean Hayward et Bill Arkin. Apprenant que son enfant souffre d'une maladie grave, une chanteuse populaire annule tous ses engagements. Piètre mélo. Recettes éculées. Mise en scène maladroite. Interprétation artificielle. -E.

CKSH 9

MERCREDI 26 Octobre

23 h 20 – DEMAIN, IL SERA TROP TARD (4)
It. 1950. Drame psychologique de L. Moguy avec Vittorio de Sica, Anna-Maria Pierangeli et Gabrielle Dorziat. Une idylle entre adolescents cause des problèmes dans une colonie de vacances. Sujet délicat développé avec tact.

JEUDI 27 Octobre

23 h 20 – KEOMA (5)
It. 1976. Western de E.G. Castellari avec Franco Nero, William Berger et Woody Strode. Après la guerre civile, un métis entre en lutte avec un profiteur qui domine son village. Effets emphatiques. Situations outrées. Un certain intérêt. Interprétation acceptable.

VENDREDI 28 Octobre

00 h 30 – BUNNY LAKE A DISPARU (Bunny Lake Is Missing) (3)
E.-U. 1965. Drame policier de O. Preminger avec Carol Lynley, Keir Dullea et Laurence Olivier. Une jeune femme prétend que sa fillette a disparu d'une école maternelle. Suspense habile.

23 h 20 – LA DUCHESSE ET LE TRUAND (The Duchess and the Dirtwater Fox) (5)
E.-U. 1976. Western de M. Frank avec George Segal, Goldie Hawn et Roy Jenson. À la suite d'un vol, un joueur et une danseuse de music-hall connaissent diverses mésaventures. Farce mouvementée. Personnages truculents.

SAMEDI 29 Octobre

00 h 30 – COLLECTIONS PRIVÉES (5)
Fr. 1979. Film à sketches de J. Jaeckin, S. Terayama et W. Borowczyk avec Roland Blanche, Hiroshi Mikami et Marie-Catherine Conti. Trois histoires centrées sur des thèmes érotiques. Exercices de style de valeur inégale. Imagerie inventive dans le sketche japonais. Complaisance chez Jaeckin.

23 h 20 – BLACK EMMANUELLE (6)
It. 1976. Drame de moeurs de A. Thomas avec Laura Gemser, Angelo Infanti et Karin Schubert. Les aventures érotiques d'une jeune photographe américaine de race noire au Kenya. Scénario dispersé et ténu. Prétexte à aligner une suite de fantaisies sexuelles. Interprétation manquant d'intérêt.

DIMANCHE 30 Octobre

00 h 30 – INTÉRIEUR D'UN COUVENT (5)
It. 1977. Drame de moeurs de W. Borowczyk avec Ligia Branice, Marina Pierro et Gabrielle Giacobbe. Au XIXe siècle, l'abbesse d'un couvent a des difficultés avec ses religieuses qui s'adonnent à des plaisirs illicites. Illustrations polissonnes où s'entremêlent érotisme et religion.

LUNDI 31 Octobre

23 h 20 – QUO VADIS (4)
E.-U. 1951. Drame historique de M. Le Roy avec Peter Ustinov, Robert Taylor et Deborah Kerr. Durant la persécution de Néron, le général Marcus s'éprend d'une jeune chrétienne. Adaptation spectaculaire du roman de Sienkiewicz. Intérêt soutenu.

MARDI 1 Novembre

23 h 20 – LE MERCENAIRE DE MINUIT (Invitation to a Gunfighter) (4)
E.-U. 1964. Western de R. Wilson avec Yul Brynner, George Segal et Janice Rule. Un tueur prend le parti de l'homme qu'il doit abattre pour toucher une prime. Notes psychologiques intéressantes.

CFTM 10

MERCREDI 26 Octobre

14 h 00 – DÉFENSE DE SAVOIR (4)
Fr. 1973. Drame policier de N. Trintignant avec Jean-Louis Trintignant, Juliet Berto et Michel Bouquet. Assigné à la défense d'une femme accusée d'avoir tué son amant, un avocat enquête sur les circonstances du crime. Mélange d'intrigue policière et de critique politique. Scénario habilement construit.

19 h 30 – UNE CHRONIQUE DES ANNÉES 30 (The Gangster Chronicles) (4)
E.-U. 1981. Drame de moeurs de R.C. Sarafian avec Michael Nouri, Brian Benben et Joe Penny. La jeunesse et les premiers exploits criminels du gangster notoire Lucky Luciano. Film pilote pour une série de télévision. Évocation d'époque assez réussie. Mélange de réalité et de fiction.

JEUDI 27 Octobre

14 h 00 – LES FUSILS DU FAR-WEST (The Plainsman) (5)*
E.-U. 1966. Western de D.L. Rich avec Don Murray, Guy Stockwell et Abby Dalton. Un aventurier lutte contre un trafiquant qui vend des armes aux Cheyennes. Remake en mineur d'un film de C.B. De Mille. Combats réussis.

19 h 30 – LE MONDE DE L'OUEST (Westworld) (4)
E.-U. 1973. Science-fiction de M. Crichton avec Richard Benjamin, Yul Brynner et James Brolin. Un parc offre à ses visiteurs de vivre à trois époques différentes à l'aide de robots programmés à forme humaine. Mise en scène originale. Climat de suspense maintenu avec habileté.

VENDREDI 28 Octobre

14 h 00 – NA... ! (4)
Fr. 1973. Comédie réalisée et interprétée par Jacques Martin avec Robert Quibel et Jean Baidzouroff. Un homme excentrique devient leader d'une poignée de retraités victimes d'une grève de la Sécurité sociale. Farce caricaturale. Idées cocasses.

SAMEDI 29 Octobre

20 h 00 – LE SHÉRIF (The Sheriff) (5)
E.-U. 1971. Drame policier de D.L. Rich avec Ossie Davis, Kaz Garas et Ross Martin. Un shérif de race noire enquête sur le viol d'une jeune fille noire par un Blanc raciste. Thème intéressant. Dialogue abondant.

DIMANCHE 30 Octobre

14 h 00 – L'EMPIRE DU GREC (The Greek Tycoon) (5)
E.-U. 1978. Drame de moeurs de J. Lee Thompson avec Anthony Quinn, Jacqueline Bisset et Edward Albert. La vie d'un armateur grec est perturbée à la suite de sa rencontre avec la femme d'un jeune sénateur américain. Mise en scène luxueuse mais conventionnelle.

20 h 30 – CHARLIE LESTER ALCOOLIQUE (The Morning After) (4)
E.-U. 1974. Drame psychologique de R.T. Heffron avec Dick Van Dyke, Lynn Carlin et Don Porter. Les problèmes d'un écrivain alcoolique. Film tourné pour la télévision. Sujet présenté avec acuité et réalisme. Tension dramatique soutenue. Jeu convaincant de D. Van Dyke.

LUNDI 31 Octobre

14 h 00 – LES BIDASSES AU PENSIONNAT (6)
Fr. 1978. Comédie de M. Vocoret avec Jean-Marc Thibault, Sylvain Green et Corinne Corson. De jeunes soldats cherchent à rencontrer les élèves du pensionnat voisin de leur caserne. Inspiration comique pauvre.

MARDI 1 Novembre

14 h 00 – WILLIE BOY (Tell Them Willie Boy Is Here) (3)
E.-U. 1969. Western de A. Polonsky avec Robert Redford, Robert Blake et Katharine Ross. Au début du siècle, un Indien est l'objet d'une poursuite après avoir tué le père de celle qu'il aime. Récit intelligemment mené.

CKTM 13

MERCREDI 26 Octobre

17 h 00 – PRENDS L'OSEILLE ET TIRE-TOI (Take the Money and Run) (4)
E.-U. 1969. Comédie réalisée et interprétée par Woody Allen avec Janet Margolin et Marcel Hillaire. Un adolescent maladroit décide de faire carrière dans le vol. Pot-pourri de gags visuels, de mots d'esprit et de situations folichonnes. Intérêt soutenu. Mise en scène alerte et variée. Jeu amusant de W. Allen. -A.

23 h 00 – AU RYTHME DES TAMBOURS FLEURIS (Flower Drum Song) (4)
E.-U. 1961. Comédie musicale de H. Koster avec Nancy Kwan, James Shigeta et Myoshi Umeki. Une jeune Chinoise est choisie pour épouser le propriétaire d'un cabaret qui lui préfère une danseuse. Adaptation d'une oeuvre de Rodgers et Hammerstein. Vision fantaisiste et entraînante du quartier chinois. Charme oriental. Interprétation excellente.

JEUDI 27 Octobre

17 h 00 – S.O.S. CONCORDE (5)
It. 1978. Drame policier de R. Deodato avec James Franciscus, Mimsy Farmer et Venantino Venantini. Après l'écrasement d'un avion, un journaliste américain découvre qu'une hôtesse de l'air est gardée prisonnière par des criminels. Imitation à rabais des films à catastrophe. Suite d'invraisemblances. Réalisation mouvementée. Interprétation acceptable. -A.

23 h 00 – LE TEMPS D'AIMER ET LE TEMPS DE MOURIR (A Time to Love and a Time to Die) (4)
E.-U. 1958. Drame de guerre de D. Sirk avec John Gavin, Liselotte Pulver et Erich Maria Remarque. Un soldat allemand, désillusionné par la guerre, tente de trouver un peu de bonheur. Adaptation d'un roman d'Erich Maria Remarque. Atmosphère bien créée. Thème intéressant quoiqu'usé. Mise en scène soignée. Bons interprètes.

VENDREDI 28 Octobre

17 h 00 – LES PÉTROLEUSES (5)
Fr. 1971. Western de Christian-Jaque avec Brigitte Bardot, Claudia Cardinale et Michael J. Pollard. Deux bandes rivales conduites par des femmes se disputent un ranch du Texas. Climat de parodie. Certains passages plaisants. Duel de vedettes peu impressionnant.

23 h 00 - FURIE (The Fury) (4)
E.-U. 1978. Drame fantastique de B. De Palma avec Kirk Douglas, Amy Irving et John Cassevetes. Un ancien agent secret recherche son fils enlevé par une agence de renseignements qui veut utiliser ses pouvoirs télépathiques. Scénario plutôt confus. Mise en scène brillante. Exercice de style impressionnant. Interprètes de valeur.

SAMEDI 29 Octobre

00 h 30 – LA LÉGENDE DE DAMAS (The Golden Blade) (6)*
E.-U. 1953. Conte de N. Juran avec Rock Hudson, Piper Laurie et Gene Evans. Grâce à une épée magique, un jeune homme libère son peuple d'un tyran. Puéril et banal. Décors étriqués. Bons interprètes mal utilisés.

Radio Québec

JEUDI 27 Octobre

19 h 30 – ENTRE LA MER ET L'EAU DOUCE (4)*
Can. 1967. Drame sentimental de M. Brault avec Claude Gauthier, Geneviève Bujold et Paul Gauthier. Un jeune campagnard venu travailler à Montréal se découvre une vocation de chanteur. Approche sympathique de problèmes humains. Construction dramatique faible.

SAMEDI 29 Octobre

20 h 00 – MONT-ORIOL (4)
Fr. 1980. Drame réalisé et interprété par Serge Moati avec Catherine Arditi et Maurice Biraud. Tandis qu'un riche banquier fonde une station thermale en Auvergne, sa jeune épouse s'éprend du meilleur ami de son frère. Adaptation réussie d'une oeuvre de Maupassant. Mise en scène habile. Bonne interprétation.

DIMANCHE 30 Octobre

21 h 30 – LES ANNÉES DE PLOMB (2)
All. 1981. Drame social de M. Von Trotta avec Jutta Lampe, Barbara Sukowa et Rudiger Vogler. Les relations difficiles de deux soeurs dont l'une s'est jointe à un groupe terroriste. Transposition d'une expérience vécue. Évocation forte de problèmes d'engagement social.

MARDI 1 Novembre

20 h 00 – PSY (5)
Fr. 1980. Comédie de P. de Broca avec Patrick Dewaere, Anny Duperey et Michel Creton. Une séance de psychothérapie de groupe est perturbée par l'arrivée d'un trio poursuivi par la police. Sujet intéressant traité avec lourdeur.

Il est à noter que pour toute correction à apporter ainsi que pour retirer une annonce classée, l'heure-limite est lundi après-midi 2 heures. Après ce moment, l'annonce sera facturée comme entendu.

annonces CLASSÉES

TEL. : 773-6028
MTL : (514) 464-2918

AVIS **Les annonceurs sont priés de vérifier la première parution de leurs annonces. Notre journal se rend responsable d'une seule insertion erronée.**

100 À VENDRE ameublement
110 À VENDRE articles-ménagers
120 À VENDRE articles sports-motorisés
125 À VENDRE articles de sports
130 À VENDRE machineries agricoles
140 À VENDRE animaux
150 À VENDRE divers
160 À VENDRE instruments de musique
170 À VENDRE vêtements
175 À VENDRE matériaux de construction
180 À VENDRE bois de chauffage

200 À VENDRE propriétés de campagne
210 À VENDRE propriétés à revenus
220 À VENDRE prop. unifamiliales-ville
230 À VENDRE prop. unifamiliales-extér.
240 À VENDRE commerces

260 À VENDRE maisons-mobiles-roulottes
270 À VENDRE fermes-terres
280 À VENDRE terrains
290 À VENDRE chalets

305 À VENDRE automobiles A–E
310 À VENDRE automobiles F–M
315 À VENDRE automobiles N–Z
320 À VENDRE automobiles-garages
340 À VENDRE automobiles importées
380 À VENDRE camions
390 À VENDRE pièces camions-autos

400 À LOUER appartements 1–1½
402 À LOUER appartements 2–2½
404 À LOUER appartements 3–3½
406 À LOUER appartements 4–4½

408 À LOUER appartements 5 et plus
410 À LOUER chambres
420 À LOUER logements 1–1½
422 À LOUER logements 2–2½
424 À LOUER logements 3–3½
426 À LOUER logements 4–4½
428 À LOUER logements 5 et plus
430 À LOUER propriétés
440 À LOUER maisons de campagne
450 À LOUER bureaux-locaux
460 À LOUER chalets
470 À LOUER maisons-mobiles-roulottes
480 À LOUER divers

500 ON DEMANDE personnes
510 ON DEMANDE divers
550 DIVERS

570 RECHERCHES divers
580 SERVICES
600 PRIÈRES faveurs
610 PRIÈRES à l'esprit-saint
620 PRIÈRES autres
650 REMERCIEMENTS

700 AVIS
720 ENCANS
730 APPEL D'OFFRES

100 À VENDRE AMEUBLEMENT

ANTIQUITES: Bureau de travail 32x60; secrétaire Roll Top 48"; meubles décapés ou non, secrétaire vitré; la vaiselle et argenterie, lampes à l'huile, vieilles dentelles, porcelaine, poterie. Un léger dépôt vous réservera tout article désiré. Nous livrons gratuitement. Tél.: 772-5130 Fernand et Hélène Archambault, 991, Petit Rang Saint-François, Saint-Pie.

AMEUBLEMENT pour chambre d'enfant. Profitez-en pour mise de côté. Exp.: Bureau double $109., commode 5 tiroirs $89., lit matelot $119.; bilibothèque avec porte $119., garde manger style moderne colonial canadien. Choix de couleur, matelas foam $99., matelas ressort $89. Local de meubles peints et non peint 572 Concorde Nord. Tél.: 773-2421 voisin de la buanderie.

ANTIQUITES: dans une maison en pièces sur pièces de 150 ans, choix variés de meubles et accessoires anciens, plan avantageux de mise de coté, service de décapage et de finition,fonds de chaises et restauration courantes. Pour l'achat ou la vente d'antiquité. Adressez vous à: Antiquité Boyer et Perrier, 1032 9e rang, St-Dominique. Tél.: 793-2641.

2 TABLES DE salon; causeuse; mobilier de salle à dîner futuriste; chaise Lazy-Boy en velours; TV 12", noir et blanc; bibliothèque style colonial. Tél.: 773-4091.

1 FAUTEUIL moderne "Loveseat" (2 places) très propre en semi-velours de couleur brune, 1 machine à coudre Singer avec meuble, en très bonne condition; 1 paire de rideaux de dentelle Amandine, grandeur 45 pces long x 25½ pces larg. Tapis natté oval, grandeur 5'6" largeur X8'6" de longueur. Tél.: 774-6625 après 17 heures 30.

2 MOBILIERS de chambre, chêne et orme avec matelas et sommiers; fauteuil berçant et pivotant; dactylo Adler 131 D électrique; rideaux plein jour, draperie et couvre-lit 54 pces. S'adresser: 1135, ave St-Joseph, app. 3, Saint-Hyacinthe.

AMEUBLEMENT 3 pièces, faut voir, cause: déménagement. Tél.: 774-4912.

A QUI LA CHANCE? Doit partir. Ameublement de salon sectionnel pratiquement neuf. Offre raisonnable acceptée. Tél.: après 17 heures 774-8979.

UN ENSEMBLE de lampes en vitre pour cuisine de couleur vieux bronze comprenant 1 lampe simple et un montage de 3 lampes $35.; quatre bancs de 18 pouces en bois couleur noyer avec dossier $15. l'unité; un divan de quatre places avec un fauteuil simple brun-beige tweed et une table de centre en bois; le tout en bonne condition, $125. Tél.: 773-7675.

MEUBLES usagés, mobilier de salon, mobilier de cuisine. Tél.: 774-2177 après 17 heures.

MOBILIER de salon comprenant: divan, fauteuil, 2 tables vitrées, très propre. Tél.: après 18 heures 774-8607.

IDEAL pour professionel, bureau en noyer avec 3 chaises, $950.; aussi poêle Westinghouse avec plaque en Corning $300. Tél.: 774-0335 après 18 heures.

MOBILIER de chambre d'enfant, style moderne, très propre, comprenant: lit de 39 pouces, grand bureau de 6 tiroirs, avec miroir, une commode et une table de chevet. Tél.: 796-2201.

2 TABLES de salon, ainsi que 2 causeuses dans les tons de brun et beige, en parfaite condition. Tél.: jour 773-6800 poste 272 demandez Josée.

MOBILIER de salon, propre comme neuf $200.; 2 table de salon $60.; 1 humidificateur et déhumidificateur $100.; 1 stéréo cassette radio meuble en bonne condition $200. Si int. tél. 799-5062.

COUCHETTE de marque "Lepine" couleur blanche et jaune et matelas très propre, $50.; poussette de marque Perego, couleur bleu et rouge $50.; collection de livres avec reliure en cuir Agata Cristie $1.50 du livre. Tél.: 773-8344 après 18 heures.

MOBILIER de cuisine Colonial en érable massif, décafé et verni, âge 45 ans, table 3' x 6' plus 2' de rallonge, 6 chaises et bahut, 900$. Tél.: 773-8241 après 16 heures.

MOBILIER de salon 2 morceaux, comme neuf, prix très spécial pour vente rapide, payé $1200. vendrais $400. Nous devons vider l'appartement. Tél.: 774-8235.

MOBILIER de salon neuf, modulaire, comprenant: 5 unités superposable, de garnissage spécial, beige moyen, lavable, doit être vendu rapidement, laisserais à moitié prix. Tél.: 778-1320, 773-5946.

3 TABLES de salon en noyer, machine à boule 4 joueurs, le tout en très bonne condition. Tél.: 773-7510.

MEUBLES antiques et autres: table, 2 lits de fer, armoire vitrée murale, persiennes, dévidoir, aussi un mobilier de cuisine (moderne); pour garage ou chalet un comptoir (établi) et une étagère. Tél.: 774-5292 le soir.

BIBLIOTHEQUE sectionnelle en teck à vendre, achetée en 1981, en très très bon état, valeur de $1400., prix demandé $850. Faut voir. Tél.: 773-8471 ou 774-6358. Demandez Jacinthe Morin.

DIVAN lazy-boy berçant 3 positions. Chaufferette au créozène. Tél.: 773-5694.

110 À VENDRE ARTICLES-MÉNAGERS

CUISINIERE Westinghouse 4 ronds avec four, couleur: amande. S'adresser, Tél.: 774-9500.

110 À VENDRE ARTICLES-MÉNAGERS

REFRIGERATEURS, poêles, laveuses, sécheuses, de toutes marques, avec garantie, prenons échange. S'ad. au 2645, Sicotte, Saint-Hyacinthe. Tél.: 774-7489.

CONGELATEUR 22 pi. cu., 50 chaises usagées. Tél.: 794-2277.

REFRIGERATEUR $125.; poêle électrique $75.; fournaise à l'huile $40.; laveuse à tordeur $25.; bureau $20.; lit 39 po. avec sommier et matelas $50.; télécouleur $150. parfait état; Chevrolet 1974 moteur 350 A-1 $200. Tél.: 798-2650.

SECHEUSE à linge Simplicity, très propre, en bonne condition. Tél.: 469-2015.

ATTENTION ancien moulin à laver avec tordeur, de marque Coffield, fonctionne très bien; aussi poêle et frigidaire Moffat, couleur brun sont tous deux en très bon état; lazy boy en velours beige à très bon prix; lit d'enfant matelas de foam 2 po. en bois, couleur blanc; secrétaire (bureau de travail) 30" x 60" surface, avec tiroirs classeurs et chaise pivotante, noir, très propre, l'ensemble pour $200. neuf vaut minimum $270. Tél.: 774-9613 après 11 heures.

POELE à bois émaillé blanc avec réchaud, $150.; perruche blanche avec grande cage et accessoires $50. Tél.: 549-2442.

POELE et réfrigérateur, mobilier de *chambre à coucher, mobilier de salle* à dîner. Tél.: 773-1665.

CONGELATEUR 22 pieds cubes Westinghouse. Tél.: 773-1285.

120 À VENDRE ARTICLES SPORT—MOTORISES

MOTO Yamaha Séka 750, 1981, 26,000 km, avec remorque "Denray", prix à discuter. Tél.: 796-2756.

MOTONEIGE Yamaha SRV 1983, 1000 km, poignées chauffantes, R.P.M, lice au carbure, toile, 2 courroies neuves, prix à discuter. Demandez Yves, tél. 774-3848 ou 773-3100.

MOTONEIGE Yamaha E.T. 250, 1978, 1,500 km, aussi Yamaha E.T. 340 1979, 1,987 km, aussi moto Honda CB 750 Custom 1980, 9,800 km, avec équipement. Tél.: 796-3578, prix à discuter.

MOTOCROSS liquide Y-Z 250, 1982, acheté en 1983, neuf, avec équipement, bottes, pantalon et chandail, prix $1200. ou à échanger contre système de son de maison. Tél.: 773-9970 ou 797-3626 après 18 heures, demandez Serge.

125 À VENDRE ARTICLES DE SPORTS

BICYCLE 10 vitesses; fer à friser; séchoir à cheveux; poussette; radio portatif; rideaux de douche; full face; manteau d'hiver (cape); imperméable taille 12 ans pour dame. Tél.: 774-8849.

TABLE de billard, surface de jeu entre les bandes 44" x 88", bois aggloméri de 1½ po. Tél.: 774-2699.

PISCINE Vogue 4 x 18, toute équipée, avec brosse abeille; une motoneige Skiroule FX440 remonté; table et balançoire de parterre; 1 stéréo avec colonne; 1 table de pool 4 x 8 avec accessoires; 1 chauffe-eau à l'huile avec brûleur; 1 laveuse à tapis Electrolux; 1 divan avec chaise compris; 1 guitare classique Feender 6 cordes. Tél.: 773-2159 après 16 heures 30.

CARABINE Winchester 30-06 avec étui; carabine calibre 22 Lakefield; fusil calibre 12 à pompe Lakefield avec étui; patins Super Tack pointure 9; équipement de golf True Flite avec sac et trépied; casque pour moto ou ski doo. Si int. tél. 774-3385.

TABLE de pool 4' x 8' à l'état de neuf, en ardoise d'Italie, avec tous les accessoires, $950.; aussi un sidecar pour motocyclette de 400 cc ou plus. Tél.: 772-5120.

130 À VENDRE MACHINERIES AGRICOLES

BATTEUSE International 615, hydrostatique en parfaite condition, pneus à ris, table à grain 10 pi., nez à maïs 3 rangs. Tél.: (514) 549-4890.

ARRACHEUSE-BETTERAVES usagée, John Deere, 2 rangs, série 957, bonne condition. Prix spécial: 5,500$. Ostiguy Equipement Inc. Tél.: 774-7757.

CHOPPER à blé d'inde Schultz 78" de large. Tél.: 798-2413.

SOUFFLEUR Sicard avec moteur diesel, aussi Grader Adams avec moteur diesel en bonne condition, prix à discuter. Tél.: 792-3558.

TRACTEUR pipeline Case, no 530, industriel, 1967, avec ou sans cabine, en bonne condition. Tél.: 788-2680.

TRACTEUR à gazon Massey Ferguson 14 h.p., hydrostatique, avec tondeuse de 42", lame avant 48", p.t.o. arrière, $3500.; foyer franklin neuf $100. Si int. seulement après 17 heures 772-2292.

CHARRUE à neige 10' reversible avec attachement, $1200.; 1 boite dompeuse 12' avec cylindre télescopique avant, $1500. Equipement Dubreuil Inc. Tél.: jour 773-3200, soir 774-0419 demandez Christian.

140 À VENDRE ANIMAUX

CANICHES chiots dont 2 mâles noirs, 1 mâle beige et 1 femelle blanche, ainsi qu'une femelle (1½ an) domptée pour la maison, tous ces chiens sont purgés et vaccinés, prix demandé 100$ chacun. Tél.: après 19 h à 514-549-4505 (intéressés seulement).

140 À VENDRE ANIMAUX

ATTENTION vente d'automne. Très beau choix de chiots croisés dans les petits et les gros. Notre spécialité est toujours dans les chiens de race: Colley, Berger Allemand, Oskie, Malamute, Epagneuil, caniche et poméranien. Nous défions toujours les prix, la qualité et le service de Chenil Drummond à St-Germain. Tél.: 1-819-395-4196.

BELLES POULETTES rouges, noires ou grises, prêtes à pondre. St-Césaire. Tél.: 1-469-4063.

BERGER Allemand, femelle, opérée, vaccinée, dressée à l'obéissance, âgée 1½, avec niche et accessoires. Tél.: jour 774-1001, soir 467-7072.

UN POULIN belge né en avril 83. Pour inf. (514) 785-2000 après 17 heures.

CHIENS Poméraniens mâle, 2 mois, aussi Holsky 2 mois et 10 mois. Tél.: 782-3400.

DANOIS BLEU 18 mois, vacciné, enregistré, pidigree, cours d'obéissance de protection, doux pour les enfants. Tél.: 773-1287.

CHIEN Colley âgé de 7 semaines. Tél.: 773-2985 le soir.

2 CHIOTS cooley pure race, 1 mâle $55., 1 femelle $75. Tél.: 773-5334.

CHIOTS Setters Irlandais, pure sang, $75. chacun. Tél.: 549-4178.

CHEVAL croisé Gelding, 12 ans, 16.2 mains, 1250 livres, bon pour le *saut, doux, calme et en bonne santé*, 1500$ discutable et boxtall à louer 10 x 10 25$ par mois, Rang Rapide Plat Nord, tél. 799-4045.

CHATS à donner, adulte et chatons. Tél.: 799-3924 après 17 heures.

150 À VENDRE DIVERS

450 VERRES TREMPES "stock B", 34"x76", 46"x76", 56"x101", 48"x42", 58"x86". Prix Spéciaux. Pour inf. 774-8408.

BOEUF POUR congélateur. Gros et détail, beau boeuf haché maigre. Aussi sirop et sucre d'érable pur. Directement du producteur. S'adr. à Jean-Marc Dion, Tél.: 773-4329.

CEDRES à haies bien fournis avec motte de terre 3' et plus, à bas prix. Aussi cèdres en boule et cèdres pyramidales cultivés, érables et arbuste de couleurs, en spécial. Tél.: 795-3591.

POELES à combustion lente faits sur mesure pour adapter dans votre foyer, permis de fabrication et aussi autres poêles, faits sur mesure. Tél.: 774-7748 ou 772-2333.

ETAGERES de métal 24 x 36 avec poteaux, corroyeur 16", sableuse à chamt oscillante, convoyeur à strappe et à gravité. Pour informations, veuillez appeler à 378-2092 ou à 1-800-363-9267.

PERCHES de cèdre, 10 et 12 pieds de long $1.75 chacunes. Tél.: 792-2394 ou 794-2161.

150 À VENDRE DIVERS

SOMMIER de garage 20$; régulateur avec pistolet à peinture Binks 150$; manteau de fourrure en loup, sa valeur 1,500$ laisserait pour 1,000$. S'adresser au 825 Désauniers de 17 à 20 heures.

SYSTEME de chauffage électrique, Kalor, 1 an d'usage. Tél.: 774-9020.

4 PORTES extérieures, 34" large 2¼" d'épaisseur avec charnière. Tél.: 773-0313 après 18 heures.

350 LIVRES Collection Arlequin et autres, prix à discuter. Tél.: le soir après 16 heures 773-4751.

LIQUIDATION moteurs électriques, fermés, ventilés, ½ h.p. $88., ½ h.p. $104.; 1½ h.p. $198., 2 h.p. $235.; 5 h.p. $450. Tél.: jour 799-3000, soir 799-5888.

150 À VENDRE DIVERS

BAIN blanc, très propre, avec robinet à droite, dessus de vanité. Pour inf. après 16 heures 773-4018.

SAUNA finlandais, individuel, $125., en bonne condition. Tél.: 791-2064.

COUVERTURE de lit double, tissée à la main neuve; grand et petit tapis natté, $10. et $15.; poêle à bois, modèle incom, 2 portes, un mois d'usure; un mobilier de cuisine moderne, 5 morceaux, Table de T.V. Tél.: 773-8389.

3 PORTES de garde-robe, deux en contre-plaqué, fini acajou, en 2 panneaux, de 30 po et 24 po., et une pliante à moitié damier de 38 po., rampe d'escalier en fer forgé, de 8 pieds, un évier simple en stainless avec robinet. Tél.: 773-3105.

150 À VENDRE DIVERS

TREMPOLINE dimensions professionnelles 13' x 8', support 70 ressorts, tapis de saut neuf en nylon indémaillable, valeur $750. laisserais à $250. Sera plus cher au printemps. Tél.: 774-4075.

CONGELATEUR horizontal, 8 pieds de long, de marque Tyler, commercial avec compresseur; frigidaire à légumes Tyler, 8 pieds de long avec compresseur, en bon état, prix $1000. pour les 2 ou à discuter. Tél.: 773-9731 ou 774-1599 demandez Claude.

PIQUETS de cèdre, pour clôture; 1 boîte de camion pick-up, neuve ¾ de tonne, n'a jamais servi. Tél.: 792-6457.

FOIN à vendre. Tél.: 794-2863.

150 À VENDRE DIVERS

TABLE de pool 6' x 12', avec équipement complet $500.; moteur Ford 1977, 6 cylindres, 39,000 milles, avec transmission, $200.; 2 pneus d'été H7815 $30. Tél.: 796-5978.

2 EVIERS en fonte 42" de long, il y a 1 cuve et 1 bavette inclus la robinetterie; balai mécanique (rouleau à tapis) de marque Bissel; ens. miroir avec tablette et 2 chandeliers muraux, couleur or; grille-pain Proctor Silex neuf, a servi 1 sem.; calculatrice avec rouleau très propre, marque Unitrex; moulin à viande (hache-viande) n'a jamais servi, à demi-prix; petit chien caniche miniature (toy) couleur café au lait, pure race, 2 mois. Tél.: 774-9613 après 11 heures.

150 À VENDRE DIVERS

CHAUFFERETTE de type industriel à grand rendement avec soufflerie puissante; clôture à neige usagée et clôture Frost. S'adresser à 773-9303.

MOTEUR stationnaire, 4 cylindres, Case, avec ou sans soudeuse DC, en bonne condition. Tél.: 796-3643.

POELE à combustion lente "Fisher" modèle bébé ours, avec tuyau, payé $450. demande $300.; aussi fournaise à l'huile très bonne condition, $20. Tél.: 798-2329.

BALANCE Fairbank Morse, capacité 1000 lbs. Prix $200. Tél.: 9 à 5 heures 774-5370.

2 ETAGERES vitrées, prix à discuter. Tél.: 773-4201.

150 À VENDRE DIVERS

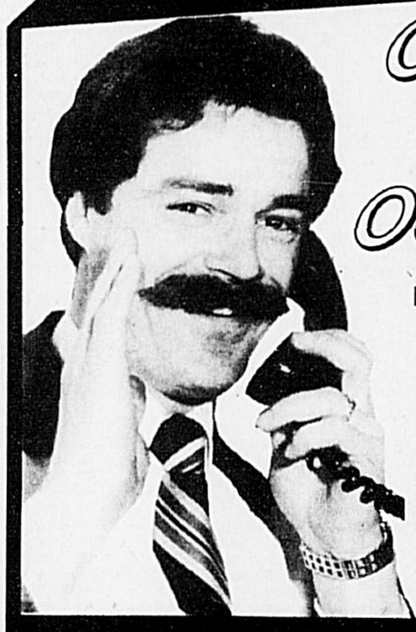
POELE Franklin; mobilier de salon, usagé, très propre; lit, commode et vaisselier antiques; tv 20" noir et blanc; stéréo. Tél.: 795-6247.

CALORIFERE sur 110 volts de 4 pieds; chaufferette Général Electrique 110 volts; table de mississipi en bois; mobilier de cuisine chromé 60 x 36. Tél.: 774-1287.

2 PAIRES de sandales 2B, paire de forme en métal 2B. Tél.: 774-1758.

PLUSIEURS ARTICLES à vendre à très bon prix tels que: tondeuse à gazon, poêle à bois, bois de chauffage, accessoires de parterre, meubles, etc... Faut vendre. Cause de vente: vente de maison. Tél.: 774-0512.

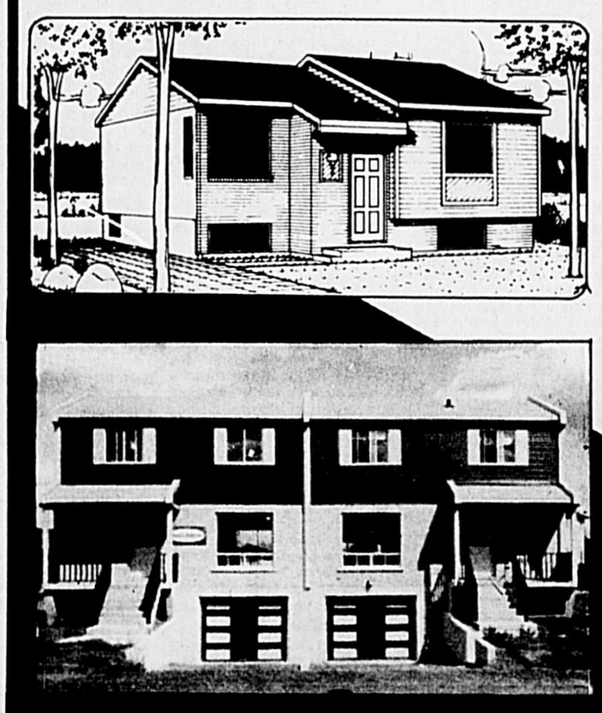
OUI! On a le SERVICE
mécaniciens diplômés
service de remorquage
OUI! on a le PRIX...
Pose deux pneus d'hiver balancement et changement de roues
$11.50
Faites vite
Gérald Bernard
directeur du service après vente
CONCORDE AUTOMOBILE LTÉE
45 ANS
Service Garanti
Pièces GM Garanties
Prix Garanti
GM 75
3225, boul. Laurier Sainte-Rosalie. 773-1101
100, rue de la Concorde Saint-Hyacinthe 774-5336



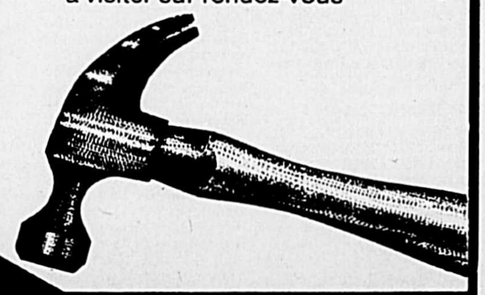
ISOLATION Jacques Laferté enrg.
ISOLATION BOIS ET MATERIAUX DE CONSTRUCTION
ACCREDITE ONGC POUR SUBVENTION GOUVERNEMENTALE
RÉSIDENTIEL • COMMERCIAL • INDUSTRIEL
■ LAINE FIBRE DE VERRE SOUFFLÉ ■ LAINE EN MATELAS
■ CELLULOSE SOUFFLEE ■ PANNEAUX RIGIDES, ETC.
20 ANS D'EXPÉRIENCE - ESTIMATION GRATUITE
870 PRINCIPALE LA PRESENTATION
796-3277 ©

RV R. VAILLANCOURT ET FILS LTÉE
Manufacturier de portes et fenêtres, depuis 1947
Vous offre
SANS AUCUN INTERMÉDIAIRE
un éventail des meilleurs produits de fenestration:
• portes • fenêtres • portes patio
• portes de garage
Nous serons heureux de vous accueillir au
916, St-Pierre, Drummondville.
Si vous ne pouvez vous déplacer, un représentant pourra vous visiter.
Téléphonez nous pour un rendez-vous!
(819) 472-4015 ou 477-2622
Pour les résidents hors de la zone d'appel locale, composez sans frais:
1-800-567-0901

IL EST ENCORE TEMPS
DE PROFITER DES SUBVENTIONS
date limite d'achat de votre nouvelle maison 31 décembre 1983
Occupation 29 février 1984
Prix à partir de
$42000
Terrassement fait
Intétêts 9½%
subvention 4 000
Comptant 6 000
$284.15 par mois
taxes excluses
Grand choix de modèles
Maison modèle à visiter sur rendez-vous



DANIEL GUILMAIN
Construction Tél.: 799-4090



LE SYSTÈME BI-ÉNERGIE
par plinthes chauffantes
Nous nous occupons des demandes de subvention et nous les attendons.
CHROMALOX
Installez une plinthe chauffante avec contrôle thermostat dans chaque pièce pour un meilleur confort.
Subvention par Hydro-Québec et le gouvernement fédéral jusqu'à
$1450
Doit être installé avant le 31 décembre 1983.
Gérard Dion & Fils Inc. M. El.
154, rue St-Patrice St-Liboire (514) 793-4481
Entrepreneur électricien
Specialiste diplomé en chauffage electrique

GRAND LUXE EN 4 CYL.
NEW YORKER,
TRACTION AVANT,
TURBO

Plymouth
CHRYSLER
Camions Dodge
VENTE·SERVICE
Le centre du petit camion Dodge
BROUILLETTE AUTOMOBILE INC. ST-HYACINTHE
Aujourd'hui, ça prend une Chrysler.
2750, Lafontaine, Saint-Hyacinthe 773-8551
Votre Super concessionnaire Chrysler Plymouth
Location à court terme et long terme ©

150 À VENDRE DIVERS

PARURE de chambre comprenant draperies, couvre-lit en velours froisé, ainsi qu'un plein jour; tapis ivoire, tapis rayé bleu, cadre; manteau pour dame ¾, en cuir avec doublure matelassée, grandeur 15-16; manteau en cuir pour homme avec doublure amovible, grandeur 46; 4 peaux d'ours noir. Le tout très propre à bon prix. Tél.: 774-8286.

POELE à combustion lente "Chaleureux" encastrable dans un foyer avec souffleur $590.; piscine de 15' avec toile solaire $120.; balançoire extérieure en bois $110.; bottine de ski alpin Nordica 6½ femme $60.; guitare avec étui $50.; classeur 4 tiroirs $30.; tuyau 8" cheminée isolée, solin de toit, chapeau, coude 45% collier $110. Tél.: 774-9830.

BROYEUR pour évier, compacteur à déchets, porte accordéon, 3 lustres en bois 5-3-1 lumières, très propre, intercom pour 4 pièces, avec poste maître, humidificateur "Air King", persan blanc avec pédigree, rampe d'éclairage 3 lumières, en laiton, table pour projecteur plate glass 38 x 13½ large. Tél.: 774-7219.

RACK A SKIS pour auto; haltères, barre à torsion; 2 raquettes de badminton prof.; moniteur pour système de son Davoli; montres homme et femme, neuves; cafetière 36 tasses neuve; kodak polaroid; glacière Coleman 45 litres, neuve; humidificateur 4 gallons, de luxe; ens. pour foyer; articles pour arbre de noël complet; panier pour chat ou chien; violon et case; bar à boisson portatif, neuf; kimono de judo médium homme; croix pour crevaison; table workmade avec étau; disques 45 et 33 tours; verres et plats; autres articles. Venez voir, tout prix raisonnable accepté. Tél.: à l'heure des repas 799-3072.

BUREAU d'école avec 4 tiroirs 25$; bassinette, parc, chause haute, carrosse $100.; lit jumeaux superposés $50.; comptoir devant vitré, 7 pi. idéal pour commerce $110.; mini-laveuse essoreuse $175.; fournaise à l'huile Bélanger avec réservoir 200 gallons et 50 gallons d'huile $85.; cuvettes $10. chacune. Tél.: 773-4687.

GENERATRICE Homelets 1700 watts, a servi environ 20 heures $600.; pompe Benty neuve entrée 1 po, sortie ½ po., moteur ¼ force $150.; fusil à air $100. Tél.: après 16 heures 30 797-3820.

2 POELES Franklin 26 po, avec pare-étincelle et grille, 1 an d'usure, $100. chaque. Tél.: 796-5839.

TRAILER-TENTE Lionel très propre, poêle et frigidaire, demande $1050.; boîte en fibre de verre, porte-arrière au centre, peut servir de campeur $525.; 2 sièges baquets noirs, en bon état $40.; 2 pneus d'hiver 14" Pirelli avec roues GM $50. Tél.: fin de semaine ou après 18 heures 795-6317.

ARTICLES de bébé: lit d'auto, carosse, balançoire d'enfant, objets d'amusement, plusieurs autres accessoires pour bébé. Si int. seul. tél. 796-5932.

CHAUFFE@EAU à l'huile, antenne de t.v. avec roteur, échaffeau de construction en métal. Toile de plastique de construction. Tél.: 773-2871.

160 À VENDRE INSTRUMENTS DE MUSIQUE

COLONNE de son J.B.L., série Radiance, modèle R-123, 125 watts R.M.S., balance de garantie, en excellent état, valeur de $850., prix à discuter. Tél.: après 16 heures 773-7346 demandez Michel.

ECHO DYNACORD super: Drum électronique Rolland CR78, programmable, amplificateur Rolland cube 100, 100 watts RMS, synthésizer, arp. explorer 1, amplificateur Dynacord 160 watts RMS, éminent 200, 8 entrées avec écho reverb et équalizer, 1 haut parleur D 3,000 160 watts RMS. Tél.: 773-8620.

STEREO RCA am-fm stéréo, table tournante; stéréo Olympia am-fm stéréo, cassette, table tournante. Tél.: 773-0652.

VASTE CHOIX de bons pianos usagés, petits, gros, ou à queue, bonne sélection de marque, prix compétitifs. Tél.: 1-819-838-5085.

ORGUE GULBRANSEN Pacemaker, 2 claviers, avec rythme, sonorité exceptionnelle, valeur $4200. laisserais à $2000. Si int. seulement Tél.: 773-2792.

ORGUE Yamaha B-35, comme neuve, cause: décès. Tél.: 773-0288.

VIEUX PIANO Willis refait à neuf, en bonne condition. Tél.: 773-8941.

PETIT PIANO en noyer, de marque Quidoz, 44" de hauteur, 15 ans, très propre. Tél.: 773-3885 après 17 heures.

170 À VENDRE VÊTEMENTS

MANTEAU "Swakara" noir, 14-16 ans, valeur d'environ 3,000$, en très bon état, pour 600$ avec référence si vous voulez d'un expert en fourrure. Tél.: 773-6342.

2 MANTEAUX en mouton, 1 gris 30 po. 10-12 ans, aussi un noir garni de cuir 36 po. 10-12 ans. Tél.: le soir entre 18 et 21 heures 774-5257.

LINGE de bébé pour filles et garçons de 0 à 6 mois, camisoles, couches, flanelle, plat chauffant, bain, couverture de laine, pyjamas, robes et pantalons. Tél.: 796-2349 à prix raisonnable.

MANTEAU de mouton noir avec collet de vison noir et chapeau, grandeur 18 ans, 500$; aussi manteau de mouton noir avec chapeau de mouton noir, grandeur 18 ans 200$. Cause de vente: décès. Tél.: 778-1801.

LINGES de maternité comprenant: un manteau d'hiver, jumper etc. grandeur 7-9 ans; linge de bébé garcon de 0 à 12 mois. Tél.: 773-6310 après 17h30.

MANTEAU pour dame, taille 12 ans, en suède doublé de mouton, couleur beige; mobilier de cuisine, en pin, style canadien, bon prix. Tél.: 773-6210.

MANTEAU de fourrure en chat sauvage Tunouki, grandeur 9 ans, presque neuf, prix à discuter. Tél.: après 17 heures 774-2748.

TRES BELLE ROBE de mariée, tout en dentelle, achetée en février 83, grandeur 13-14 ans, chapeau assorti et jupon à deux volants compris, prix raisonnable. Si intéressé, tél. 774-0223 après 17 heures.

ROBE de mariée très propre, taille 5-7 ans, avec traine, manches longues et voile long, $195. Tél.: 773-8200.

MANTEAU à chapeau en rat musqué brun foncé pour dame, grandeur 11-12 ans, comme neuf, porté ½ saison, très belle qualité. Cause de vente: décès. Tél.: 774-2015.

AUBAINE porté seulement quelquefois, manteau long en daim brun grandeur 5 ans; manteau long en kid vert foncé grandeur 5 ans, prix $50. chacun; aussi une robe de mariée taille 5 ans. Tél.: 773-0942 après 17 heures.

MANTEAU de fourrure mouton rasé, 9-10 ans, jamais porté, cause trop grand, acheté en 82, bas prix; aussi manteau de drap d'hiver. Tél.: 773-9970.

2 MANTEAUX maternité, 1 long et 1 court, grandeur 11-12 ans, très propre, prix $60. pour les deux. Tél.: 773-6024.

3 HABITS de neige, de la naissance à 2 ans, garçon et fille, une boîte de linge pour fille. Tél.: 774-3283.

BELLE ROBE de mariée, grandeur 7 ans, garni de guipure et de perle, avec crinoline et chapeau assorti à la robe, aussi gants, laisserais à moitié prix; courroyeur de 12 po. Tél.: 773-8726.

MANTEAU et chapeau en loutre, 20 ans, très propre, laisserais à bon prix. Tél.: appeler entre 10 et 15 heures 774-3707.

MANTEAU chat sauvage, pleines peaux, grandeur 9-10, pour 5'1" environ, chapeau assorti, $900.; paletot automne-hiver, chevrons bruns, grandeur 36, porté quelques fois, valeur $450. demande $75. Tél.: 774-8235.

BOTTES d'hiver, modèle récent, pointure 8, couleur crème, prix $50. Tél.: jour 796-5095.

175 À VENDRE MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION

BELLES PLANCHES de pin, madriers de pin et planches de chêne séchés au four aussi planches de pin embouttées, séchées au four pour recouvrement de mur et plancher. Marches d'escalier en pin et en chêne. Tél.: 796-2349.

180 À VENDRE BOIS DE CHAUFFAGE

AUBAINE! Bois de chauffage en 4' à $40. la corde, aussi en 12" et 16". Livraison si désirée. Tél.: 792-2398.

BOIS DE chauffage hêtre, érable et frêne, sec, 16" à 18". Tél.: 796-3588.

BOIS DE chauffage, 16", 1ère qualité, sec de 2 ans. Arbec Enr. Tél.: 795-6636.

BOIS DE CHAUFFAGE 12 et 16 pouces, livraison si désirée. Pierres plate de granit différentes formes 2 pces d'épaisseur $0.50 le pi carré. Tél.: 792-3088.

BOIS de chauffage de 16 po., ormes, plaines et érables, sec, $32. livré. Pour inf. 774-9560.

180 À VENDRE BOIS DE CHAUFFAGE

BOIS de chauffage, séché à l'intérieur, 18" de long, érable et plaine, $35. la corde. Tél.: M. Malo 792-3868.

BOIS de chauffage à vendre. S'adresser à Gaétan. Tél.: 795-3592.

BOIS de chauffage de 16 pouces, bois franc mélangé, prix $30.; aussi du 4 pi. bois franc mélangé $55. la corde. Tél.: 792-2394 ou 794-2161.

BOIS de chauffage, érable, merisier, hêtre, sec, livraison si désirée $40. la corde de 16". Tél.: 774-0720.

BOIS de chauffage sec, coupe 1 an, livraison si désirée. Tél.: 774-4551.

BOIS de chauffage mélangé, à vendre, 16" ou 4'. Tél.: 791-2425.

BOIS de chauffage 9½ cordes de plaine, bouleau et érable mélangé; poêle à bois combiné 4 ronds électrique, prix $75.; tables et bureaux. Tél.: 794-2392.

200 À VENDRE PROPRIÉTÉS DE CAMPAGNE

GRANDE MAISON en brique meublée, 12 pièces, foyer, piscine creusée, garage pour 4 autos. Petite écurie, terrain cloturé, à 2 milles du centre ville, endroit tranquille, aubaine! Tél.: 773-1082 ou 773-8577.

SAINT-THEODORE emplacement avec maison et grange étable. Yves St-Pierre, Agronome. Tél.: 774-3505.

210 À VENDRE PROPRIÉTÉS À REVENUS

PAR LE PROPRIETAIRE 4 appartements de 2½ pièces, meublés, 1 entrepôt 24 x 52 x 14, 6 appartements de 2½ pièces, meublés, garage 21 x 17 avec grenier. Les 4 bâtisses en stucco, terrain paysagé, stationnement asphalté; chauffage électrique, buanderie; très bien entretenu; excellents revenus. Pour inf. après 18 heures. Tél.: 774-9877.

MAISON à vendre par le propriétaire, en brique, 2 logis de 5½ pièces, plus grand solarium, chauffage central à l'eau chaude, plancher de bois franc, une partie de la cave finie, avec deux garages et terrain clôturé, logis libre à l'acheteur, située dans le Bourg-Joli. Tél.: 773-9935 après 16 heures.

PAR LE PROPRIETAIRE 3 logis de 4½ pièces, chacuns, entièrement remis à neuf, située rue Robert au centre-ville, 1 logement libre à l'acheteur. Tél.: 773-7704 après 16 heures.

MAISON de chambres et d'appartements, très bien située, près du centre-ville, excellente clientèle, location facile. Prix: 4 fois les revenus. Tél.: 773-7652 le soir.

BUNGALOW tripelx, secteur Douville, revenu $500. par mois, excellente construction 1976, occupation juillet 84, pas d'agent. Tél.: 773-5983.

4 LOGIS de 4½ pièces, const. 20 ans, briques, fenêtres aluminium, 4 chauffages électrique neufs, terrain 65' x 112', taxes $2,100./an, revenu 15,060./an, prix ferme $100,000. Tél.: en soirée 774-4547, 2645 Cherrier app. 2.

TRES BEAU 4 logis de 4½ pièces, tout en briques avec fenêtres d'aluminium, dans le secteur Saint-Joseph, terrain paysagé, revenu annuel $13,740., taxes $2,050. Tél.: après 17 heures 774-3415.

220 À VENDRE PROP. UNIFAMILIALES-VILLE

BUNGALOW brique et pierre taillée, secteur St-Joseph, construction 1970, terrain 90 x 119, garage et remise, cour asphaltée, chauffage bio-énergie, 3 chambres, salle de lavage, sous-sol fini, prix très raisonnable, libre, Denis Fontaine Ltée, courtier. Tél.: 774-3057.

DOUVILLE 380 Dieppe, québécoise tout brique, 28 x 42, plus garage; planchers merisier, jenn-air, four encastré, portes, moulures et boiseries en pin, chauffage électrique poussé avec air climatisé, sous-sol fini, pavé uni, paysagé. Tél.: 774-4161.

SECTEUR BOIS-JOLI bungalow 1,370 pi. car., situé sur un terrain de 60 x 120, chauff. élect., 4 chambres à coucher, salon de 16 x 20, avec toit cathédrale, piscine avec grand deck, remise extérieure. Tél.: 773-4175.

230 À VENDRE PROP. UNIFAMILIALES-EXT.

MAISON de 5½ pièces, située 431, Route 116, à Upton. Aussi: terrain commercial à louer, environ 200 x 400 pieds, situé 167 Charlotte, Saint-Liboire (à 2 milles de la route 20). Tél.: (514) 793-4561.

MAISON de 6 pièces, plus salle de bain, chauffage central, très bien située au 1213 Ricard, Acton Vale. 25,000$. Pour inf. Tél.: 773-1985.

MAISON de 5 chambres, garage, 2 bâtiments, étable, située à Saint-Dominique. Tél.: 773-3532.

230 À VENDRE PROP. UNIFAMILIALES-EXT.

MAISON à vendre: grandeur 30 x 40, garage 17 x 30, remise extérieure, 12 x 16, chauffage radian, balayeuse central, Jenn-Air, taxes minimes, cour asphaltée, broyeur, 2 foyers, sous-sol demi-fini, terrain paysagé, système électrique, base intensité, situé 515 Grand Rang St-François, tél.: 774-9830.

BUNGALOW 27 x 37 avec garage 20 x 25, terrain 192 x 192, prix à discuter. Si int. tél. 792-6304.

A VENDRE par le propriétaire, bungalow 5½ pièces, sous-sol isolé, très beau foyer de pierres des champs taillés, garage, aspirateur central, nouveau développement Saint-Liboire, terrain 18,000 pi. ca. paysagé, site tranquille et agréable, bordé d'érablière, taxe $500. Tél.: 793-4631.

ST-PAUL D'ABBOTSFORD maison québécoise rénovée, décoration intérieure chaleureuse, située au pied de la montagne, grand terrain boisé (150' x 225'), foyer, sous-sol fini, chauffage électrique, taxes $300. par le propriétaire $69,000. Tél.: 379-5319.

MAISON brique et pierre, 32 x 44, const. 1980, 2 logements: 1 de 4½ , 1 de 5½ plus salle au sous-sol, salle de bain et espace de rangement, paysagé. Tél.: après 17 heures 799-5215.

MAISON village Saint-Jude, 10 pièces + grande chambre de bain, installation laveuse sécheuse, aqueduc, eau chaude, chauffage à air chaud, plus une remise, le tout en très bon état. Cause de vente: succession. S'adresser à Gaston Lamoureux, 774-7445 ou 773-1938.

MAISON à vendre par le propriétaire, bungalow 24 x 44 x 46, préfabriquée, prête à installer sur un solage, bâtie en 2 x 6, façade en vinyle horizontal brun pâle, côtés et arrière vinyle vertical brun pâle, fenêtres canadiennes en façade, portes extérieure en acier, 5½ pièces, porte-patio, armoires en chêne, toit cathédrale intérieur, laisserais pour $30,000. y compris livrée sur solage et raccordements. Tél.: 799-4860 ou 773-3101 après 17 heures.

230 À VENDRE PROP. UNIFAMILIALES-EXT.

SAINT-HILAIRE quartier prestigieux, vue sur montagne, excellente propriété, foyer dans salle à manger, paysagé professionnellement, $75,000. Rock Benoit 467-0381, Montréal Trust, courtier 467-1120.

240 À VENDRE COMMERCES

RESTAURANT brasserie bar-salon, salle de réception, logement de 7 pièces, directement du propriétaire, échange à considérer. Tél.: 794-2783.

VOUS AIMEZ le public! Voilà une aubaine. Route de distribution de fromage en gros dans la région. Bon chiffre d'affaires. Equipement: véhicule, chambre froide portative, balance et menus articles. Prix demandé globalement, achalandage et équipement, $19,500. (discutable). Cause de vente: maladie. Tél.: (514) 785-5578.

KIOSQUE en bois 12' x 20', démontable, 500$, balance métrique 700$, frigidaire 150$, compresseur ½ force, 150$. Tél.: 774-9550.

Saint-Valérien
Terre et résidence

Maison centenaire superbement restaurée. 4 chambres à l'étage, toit cathédrale. Magistral escalier "style meunier", 2 foyers, salon de 22 sur 20, fini pièces sur pièces. Cuisine antique reconstituée, terre de 145 arpents avec érablière. Vieux bâtiments en prime. - 120 000$.

548-2700 ©

À VENDRE
PAR LE PROPRIÉTAIRE

Secteur La Providence, bungalow 24' X 40', 5 ½ pièces au 1er étage, sous-sol à la grandeur, isolé non fini, remise avec chambre froide, emplacement pour jardin, terrain paysager 65' X 100', endroit tranquille,

Prix $42 000.

Inf. : 773-6372 ©

MAISON à VENDRE
par le propriétaire

Secteur Saint-Joseph, 26' X 38', salon, cuisine, salle à manger, 4 chambres à coucher, 2 salles de bain complètes, foyer, abris d'auto et cabanon isolé et chauffé, le prix 62 000$.

Tél. : après 18 h 00 à

774-0335 ©

À VENDRE

Maison modèle, route Quintal, Saint-Liboire

Éligible au taux d'hypothèque 9 ½% 3 ans, corvée habitation $2 000 subvention provinciale.

Prix de vente

$53 000 subvention incluse

Pour rendez-vous Tél. : 793-4173

Construction Michel Morin Inc.

20, rue Morin, Saint-Liboire. ©

260 À VENDRE MAISONS-MOBILES — ROULOTTES

MAISON MOBILE à vendre ou à louer, clôturé, paysagé, 2 remises, poêle à combustion lente, terrain 45 x 105, finition des murs en 2 x 4. Sainte-Madeleine, tél. 795-6465.

MOTORISE pour vos vacances en Floride, motorisé Unik 23 pi. condition A-1, tout équipé (antenne T.V. avec roteur, radio C.B. + génératrice pour électricité etc.) pouvant accomoder 8 personnes. Pour information s'adresser au 1080 Des Seigneurs est.

270 À VENDRE FERMES — TERRES

UPTON petite terre 80 arpents, 8 arpents boisés, maison 8½ pièces, grange-étable. Immeubles St-Jean, courtier. Tél.: 773-0004.

TERRE A BOIS 50 arpents (2½ x20) bois de sapin, érable, bouleau, endroit tranquille. St-Eugène rang Brodeur. Immeubles St-Jean, courtier. Tél.: 773-0004.

270 À VENDRE FERMES — TERRES

ST PAUL D'Abbotsford près de la montagne, emplacement 15 arpents,belle maison rénovée, de 8½ pièces, autres batiments, endroit magnifique. Immeubles St-Jean, courtier. Tél.: 773-0004.

SAINT-VALERIEN cté Shefford, porcherie à vendre: maternité, 200 truies, engraissement capacité 800 lards, bon troupeau, fosse à purin, tracteur, etc.; garage chauffé. Tél.: 514-548-2551.

280 À VENDRE TERRAINS

J'AI 8 TERRAINS de 100' x 400' à vendre sur un immeuble territoire de chasse (trophés à l'appui) de 1000 acres privé et barré au public, près des U.S.A., financement à votre goût à 5% d'intérêt. Demandez Pierre 819-564-1231 après 18 heures, 819-563-3000 bureau.

280 À VENDRE TERRAINS

CENT (100) TERRAINS à Upton, dans un nouveau développement avec services, 8,000 à 10,000 pieds carrés. Tél.: (514) 793-4561.

TERRAIN 80 x 105 à Saint-Thomas d'Aquin. Tél.: après 18 heures 549-4760.

305 À VENDRE AUTOMOBILES A—E

TOUTES PERSONNES qui veulent vendre leurs automobiles usagées de 1976 à 1983, je vous conseille de me téléphoner avant de l'échanger pour une voiture neuve. Je paie le plus cher en ville. Au 705 Boulevard Laurier, Douville. Tél.: 774-1332.

DODGE Diplomate 79, moteur 318, automatique, servo-frein et servodirection, très propre et très bonne condition. Prix à discuter. Tél.: 796-2231.

CHEVROLET Nova 1977, standard, 6 cylindres, 55,000 milles, $1,000. Tél.: 773-7843.

305 À VENDRE AUTOMOBILES A—E

BUICK Régal 1981, coupé sport, 2 portes, radio am-fm stéréo, sièges baquets, transmission au plancher, pneus Michelin presque neufs, cap de roues brochés, 55,000 km, prix à discuter. Tél.: 792-3254 demandez Lucien.

DODGE Magrum XE, 1978, tout équipé, très bonne condition, pneus Michelin. Tél.: après 17 heures 796-2496.

CHEVROLET Citation 1980, très propre, peinture et anti-rouille de cet été, laisserais $3000. Tél.: 774-2792 demandez Carole.

CHEVETTE 81, 47,000 km, transmission manuelle, radio cassette am-fm stéréo, très bonne condition. Tél.: 772-2933.

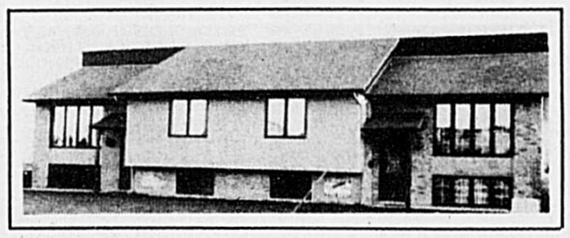
CAMARO 1979, noir, intérieur gold, 83,000 km, 4 pneus radial T.A. neufs. Tél.: après 17 heures 796-2602 ou 774-3560 jour ext. 228 demandez Brigitte.

BUICK Century 1975, station, moteur 350. Tél.: 774-7245.

Construction Paul Plante & fils inc.

Constructeur inscrit — **Bureau: 615, rue Brouillette, Saint-Hyacinthe**

Représenté par Serge Plante



rue Cayouette

À visiter les samedis et dimanches de 13 h 00 à 17 h 00 ou en tout temps sur rendez-vous.

Surveillez l'ouverture prochaine de ce nouveau modèle

rue Charbonneau

Nos projets ne sont pas que des idées, ils se réalisent ! Faites donc confiance à des gens à l'esprit ouvert.

!!Les subventions sont là,

- $3,000 du provincial
- 9½% Corvée Habitation
- Réduction de taxes municipale $1,000

alors ne laissez pas les autres en profiter à votre place!!

Bur.: 773-9281
Rés.: 773-1345

Vous voulez vous faire construire à la ville ou à la campagne, venez nous rencontrer pour discuter de vos projets. La construction c'est notre affaire...

PAUL ROUSSEAU assure

AUTO - MAISON - COMMERCE
VIE - SALAIRE

Nous acceptons Master Card par téléphone

774-5731 ©

À VENDRE PAR LE PROPRIÉTAIRE

Bois Joli: terrain boisé, très bonne construction, grandes pièces, salon avec foyer, salle à dîner, cuisine bien équipée, 3 chambres, 2 salles de bain, sous-sol fini, piscine 24 pieds, remise, chauffage huile et électricité, filtre électronique

Tél. : 773-0385 après 18 heures ©

MONT SAINT-HILAIRE
NOUVEAU DÉVELOPPEMENT
TRÈS BEAUX TERRAINS 70' x 100'
À VENDRE

Services déjà installés prêts à construire
Demandez Jean-Marc Bernard

TÉL. : 467-3688

À PROXIMITÉ

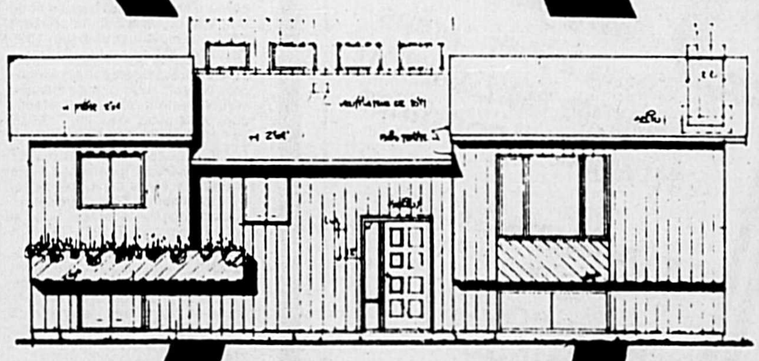
AUTOROUTE: 20 — ÉCOLE-PRIMAIRE
ROUTE: 116 — SECONDAIRE
POLYVALENTE

CENTRE-D'ACHATS
PROMENADES ST-BRUNO 15 MILLES
MONTENACH 3 MILLES
SAINT-HILAIRE 1 MILLE
CENTRE CIVIQUE - HÔTEL DE VILLE
PISCINE - TENNIS EXTÉRIEURS
TERRAIN DE JEUX
ARÉNA - TENNIS INTÉRIEURS
RIVIÈRE RICHELIEU ©

Dans le chic secteur Bois-Joli rue Place Bouchard

Quelques terrains de choix disponibles

Au besoin
Nous pouvons vous aider à choisir votre modèle de maison soit à partir de notre vaste sélection ou avec l'aide de notre dessinateur.



Faites vite, l'occupation de votre nouvelle résidence doit se faire avant le 1er mars 84 pour bénéficier des subventions de $4,000 dans le cadre de Corvée Habitation et d'un taux d'hypothèque garanti.

9 1/2 % pour 3 ans.

Pour plus d'informations consultez

Les Constructions ROBIN inc.
2200, rue Carillon, Saint-Hyacinthe
Tél. : 773-8358 ©

BUGÈRE INC.

Côté & Duclos/Arch.
JOUR: 477-4104
SOIR: 779-3050

$4,000

3 modèles à visiter
tous éligibles à la subvention de

5 nouveaux modèles

à partir de $319.00 / mois

305 À VENDRE
AUTOMOBILES A—E

DUSTER 1973, bon état, pneus michelin, $450. Tél.: 774-5704.

ESCORTE 1973, 18,000 km, prix convenable. Tél.: 774-6141.

310 À VENDRE
AUTOMOBILES F—M

FORD COUGAR 1975, XR7, à vendre pour la course en très bonne condition, léger petit problème. Prix: 300$. Tél.: 796-2132.

FORD LTD 80, en très bonne condition, v. élect., 4 portes, serrures élect., volant ajust., servofreins, servodirection, pneus Michelin d'hiver. Tél.: le soir ou fin de semaine 773-9630.

FORD L.T.D. Brougham, 1978, prix $1,500. Pour inf. tél. 773-1742 après 18 heures.

FORD Grenada 1980, 6 cylindres automatique, servofreins et direction, 2 tons, très propre, 52,000 km. Tél.: 799-3878.

MERCURY BOB CAT 1974, mécanique à neuf, peinture neuve, Tél.: 819-398-2241.

FORD Pinto 1980, 4 cylindres, automatique, servofreins, servodirection, 27,000 milles, prix $3,800. Tél.: 774-1895.

GRAND Lemans 1977, 56,000 milles, $2,500. Tél.: 799-4935.

MERCURY Lynx LS, 1982, 4 portes, en très bonne condition, encore sur la garantie prolongée de Ford. Tél.: 549-4064.

FORD Pinto Station 1974, 4 cylindres automatique, prix $650.; table à panneaux en pin antique tout décapée, prix $225.; bureau secrétaire en acajou 32'' x 54'' $245.; lit en pipe ronde 36'' antique $25.; remorque 6' x 8' fermée avec toile, prix $850. Tél.: 774-6297.

315 À VENDRE
AUTOMOBILES N—Z

PONTIAC GRAND AM 1974, mécanique A1, prix à discuter, Tél.: 819-398-2286 après 5h. demandez Pierre.

PONTIAC Firebird 1977, en très bonne condition, prix à discuter. Tél.: jour 792-3558.

SUBARU G.L.F. Familial, 1980, manuel, très propre, 38000 milles. Tél.: après 17 heures 774-5935.

SPIRIT DL 1980, 4 cylindres, manuel, am-fm stéréo, couleur bleu 2 tons; aussi téléviseur 14'' couleur, de marque Toshiba. Tél.: 774-1049.

PONTIAC J2000, arrière ouvrant, 1983, 4 vitesses Standard, radio am-fm stéréo 7000 km., $8500. Tél.: après 5 heures 778-1341.

PLYMOUTH Volaré 1976, très bonne condition carrosserie et mécanique. Tél.: après 18 heures 774-3216.

PONTIAC Lemans 1977, mécanique et carrosserie A-1, 64,000 milles. Tél.: 774-8771.

OLDSMOBILE Delta 88 1973, en bonne condition, 60,000 milles, moteur 350, 4 barils, prix demandé $700 discutable; Oldsmobile Cutlass 1974, moteur 350, 4 cylindres, bonne condition, prix demandé $400 discutable. Si int. tél. 799-5036.

PONTIAC Grand Prix, gold et noir, 1980, très propre et en excellente condition. Pour plus de renseignements, tél. 794-2748.

VENTURA Pontiac 1975, 8 cylindres, hatch back 2 portes, en conne condition, 50,000 milles d'usage, prix à discuter. Tél.: 772-2558 après 17 heures, 774-5367 avant 17 heures, demandez Sylvie.

PLYMOUTH Horizon TC 3, 1980, manuel, 4 vitesses, 39,000 km, très propre, en très bonne condition. Tél.: 799-3237.

PLYMOUTH Horizon TC3, 2 portes, 4 cyl., 4 vitesses, pneus d'hiver, radio am-fm, batterie, frein, suspension, neuf, très propre. Tél.: 799-3889 après 16 heures.

PLYMOUTH Volaré 76, en bonne condition, intérieur très luxueux, vitres électriques, sièges inclinables, radio am-fm, bas millage, 57,000 milles, prix $1500.; aussi moto Honda 125 cc de route, très propre, $300. Tél.: 773-1207.

320 À VENDRE
AUTOMOBILES - GARAGES

REJAN DESLANDES Automobiles Inc. 17745 St-Louis, St-Hyacinthe. 774-1011. Dodge Aries 1983, 4 cylindres, automatique, 4 portes; Plymouth Reliant 1983, 4 cyl. autom. 4 portes; Oldsmobile Cutlass Ciera 1982 4 portes, bas millage entièrement équipée. Chevrolet Chevette 1982, 19000 km; Ford Granada 1982, 6 cylindres aut. 4 portes; Dodge Aspen Station wagon 1980; Concorde DL 1980, 6 cylindres auto. Pontiac sunbird 1980, 6 cyl. aut. 28000km.; AMC Spirit 1980. Chevrolet Van 1971, très propre. Nos véhicules ont été inspectés et ont une garantie. Financement banquaire sur place.

PONTIAC GRAND Lemans 1979, très propre; Honda 1978. Station, 4 cylindres automatique; Honda 1979, 4 cylindres automatique; Chevette 1978, 4 vitesses; Plymouth 1976, Fury Salon; Ford Pick Up Club Cal 1979. Garage René Legault Enr. 785, 9e rang St-Dominique. Tél.: 793-2768.

OLDSMOBILE Delta Royal Brougham, 2 portes, 1982; Chevrolet Cavalier CL, 2 portes, arrière ouvrant 1982; Monte Carlo 1981, V6, 2 tons; Mazda GLC 1981, sport, 5 vitesses avec sun roof; Mazda GLc 1981, 58000 km., 4 vitesses; Chevrolet Monte Carlo 1980; Mazda 626, 4 portes, 1979, 5 vitesses; Plymouth Arrow Gs 1979; Datsun 210, 1979, 48000 milles, 4 vitesses; Ford Marquis 1978, $750.; Volaré 1978, 4 portes, 6 cylindres $1250. Autos Lussier Phaneuf, 23 rue Principale, St-Damase, Tél.: 797-3956.

320 À VENDRE
AUTOMOBILES - GARAGES

ANNEXE AUTO service, 13245 Rigaud, Tél.: 773-1244. Camaro automatique, 23,000 km, 1982; Chevrolet Cavalier 4 portes, 1982; Buick Skylark 1980, 32000 km.; Pontiac Sunbird Autom., 30000 km., 1980. Dodge Omni 024 autom. 1979. 2 Honda Civic 5 vitesses 1981 et 1982; Dodge Colt 4 portes, 4 vitesses 1978. Dodge Coronet 1975. Consultez nous pour débossage et peinture.

FRANÇOIS BELISLE Automobiles, 4215, boul. Laurier, Sainte-Rosalie. Tél.: 799-3737. Honda Accord LX 82, automatique, 65000 km. Chevrolet Celebrity 82,V6, 28000 km., 2 tons; Honda Prelude 81, 5 vitesses, toit ouvrant, électrique, 55000 km.; 4Capri 81, 6 cylindres, manuelle, 49,000 km; Dodge Colt 1981, automatique, 54000 km.; Pontiac Grand Prix 1980, sièges baquets, console, 55000 km.; Fairmont familiale 1980, 6 cylindres, automatique, 65,000 km; Fairmont 79, 4 portes, 6 cylindres automatique, 2 tons, 58,000 km; Buick Skylark 77, V-6, automatique. Toyota Landcruiser 4 x 4, 78, 6 cylindres, AM-FM, cassette, lumières à brume, toit soleil. Financement bancaire sur place, mécanique vérifiée. Garantie disponible.

AUTO LEONARD Gariepy Ltée, 705 boul. Laurier, Douville. Lynx 1983, 1983, manuel, 32380 km.; Pick-Up Toyota 1982, diesel, 5 vitesses, 22,000 km; Cadillac Cimaron 1982, 4 cyl, auto.23000 km.; Renault 1981, manuel 45880 milles; Buick Riviera 1981, moteur 307, 42000 km. toute équipée; Ford Granada 1981, automatique, 6 cylindres, 42700 km.; Mustang modèle Ghia 1980, 4 cyl. auto. 32000 km.; Pick Up GMC 1980, autom., moteur 305; Rabbit 1980, manuel. Omni 1979, 4 cyl, aut. 63000 km.; Diplomate 1979, moteur 318, autom. Pinto 1979, 4 vitesses. Cadillac coupé de ville Elegance 1977, aut.; Wolkswagen 1975. Mustang 1974, manuel. Tél.: 774-1332.

340 À VENDRE
AUTOMOBILES IMPORTÉES

MAZDA GLC 1980, très propre, 4 vitesses, 3 portes, hatch back, radio AM-FM stéréo, 2 pneus d'hiver avec roues, mécanique et carrosserie en parfaite condition, 60,000 km. $4400. Tél.: 774-3605.

VOLKSWAGEN Super Beetle 74, peinture neuve "bleu métallique", hood Rolls Royce, intérieur en cuirette noir, 1500$. Si int. Luc 774-3501.

PEUGEOT 504, 76, $500. Tél.: 773-1493 apès 17 heures.

HONDA PRELUDE 1982, 25000 KM., couleur bleu intérieur beige, 5 vitesses manuelle, toit ouvrant électrique. $8500. ferme. Tél.: 793-4426.

HONDA Civic manuel, 1980, 4 vitesses, 4 portes, hach back, 48,000 milles, 4 pneus Michelin, très propre, bon prix. Tél.: après 17 heures 774-1289.

AUCUNE OFFRE raisonnable refusée, Honda Prélude 1981, bleu, intérieur beige, mécanique A-1, radio am-fm, stéréo cassette, 5 vitesses manuel, toit ouvrant électrique. Doit vendre. Tél.: 774-8984 demandez Robert.

HONDA Civic 1982, 4 portes. Tél.: 794-2863.

DATSUN 710, 1976, 68,000 milles, à vendre $1400., bonne condition, freins neufs, alternateur neuf. Tél.: soir 774-0645, jour 549-4661.

TOYOTA Corolla 1976, 1200, 4 vitesses, manuel, très propre, en parfaite condition; aussi souffleur à neige 8 forces, bonne condition, $250. Tél.: 792-2289.

380 À VENDRE
CAMIONS

DODGE VAN 1977, moteur 318, servofrein, servodirection, 65,000 milles, extérieur noir et int. fini velours bleu, peinture neuve, 4 pneus d'été neufs, roues de mag Corvette, radio Alpine am-fm stéréo 4 track, C.B. 40 canaux, Sun roof, freshair, échelle porte-bagages etc, carburateur et tune-up fait mois sept., prix $4,900 discutable. Tél.: 774-1758 ou 773-7461 demandez Jean-Pierre.

PICK UP Ford Ranger XL 1983, finition de luxe, bas millage. Tél.: le soir 792-2408.

CAMION Ford 1979, Pick Up, ¾ tonne, super cab, boite fibre de verre, roulotte Légère Sprite Alpine 1970, 16' avec tente, cuisinette Poulard. Tél.: 792-2235.

CAMION Chevy Van 1974, rouge, peinture, silencieux, radiateur et batterie neuve, intérieur fini sur bois, avec lit et armoire, $1,600. Demandez Serge après 17 heures 774-7854.

CAMION Pick Up 1978, Chevrolet, ½ tonne, moteur 350, roues mag, 20,000 km, en bonne condition. Tél.: 794-2422.

CAMION Ford 1978, 1½ tonne, dompeuse moteur V-8 351, GMC 6 roues 4 x 4, moteur 6 cylindres 292, Dodge Ram Charger 4 x 4, moteur V-8 318, mécanique parfaite condition. Tél.: 792-2338 après 18 heures.

380 À VENDRE
CAMIONS

PICK UP Ford 150, 77, moteur 351, avec cabine en fibre de verre "Seville" et attache pour roulotte, très très propre; aussi camion Chevrolet 66, 5 tonnes, très bonne boite en métal. Tél.: 796-3243.

390 À VENDRE
PIÈCES CAMIONS-AUTOS

FORD PINTO 1974, avec transmission, 1979, pour pièces 300$. Tél.: 549-4574.

PIECES D'AUTO Cougar XR7, 1977; moteurs Toyota avec transmission; moteur 383 Chrysler, $150; moteurs de motoneige $75. chacuns, tous en bonne condition. Tél.: après 16 heures 798-2177.

2 PNEUS d'hiver radiaux, ceinturé d'acier, Firestone (rim) 13'', pour traction avant GM, comme condition, $100. Tél.: 796-2075 après 18 heures.

4 PNEUS d'hiver à vendre, 235-75R-15, $30. pour les 4. Tél.: 799-5045.

4 ROUES GM grandeur 14'' avec pneus radial d'été, prix demandé $25. chacune. Tél.: 773-6024.

400 À LOUER
APPARTEMENTS 1 - 1½

APPARTEMENT à louer 1½ ,2½ libre immédiatement, au Grand Chateau. 1395 Girouard. Pour inf. 773-5766.

APPARTEMENT 1½ pièce, Le Diplomate, 1085 Blanchette, Saint-Hyacinthe. Tél.: 774-6011.

APPARTEMENTS meublés, 1½ pièces, incluant dans la location: tapis mur à mur, antenne communautaire, chauffage, eau, électricité, services de buanderie, service d'intercom et stationnement. Situés au 1090, rue Gauthier, face à l'Hôpital Honoré-Mercier. Tél.: 774-4209.

2 APPARTEMENTS 1½ pièce, 2 de 2½ pièces et 2 de 3½ pièces, libre immédiatement. Meublé, chauffé, éclairé. Tél.: 774-6837.

APPARTEMENT 1½ pièces, meublé, au centre ville, rue Des Cascades. Idéal pour personne seule. Très propre, bien éclairé, joliement meublé. $195. par mois. Tél.: 773-9313.

APPARTEMENT *1½ pièce, meublé,* chauffé, éclairé, chambre de bain privée, buanderette, stationnement pour auto, situé près de l'Hôpital Honoré-Mercier, s'adresser au 2805, Bourdages Nord. Tél.: 773-0107.

CENTRE-VILLE Appartements Belle Rose, 825 Laframboise, 1½ pièce 200$, libre immédiatement, entrée privée, meublé, éclairé, chauffé, câble communautaire de TV, buanderette, "Sun deck", conciergerie, propre et tranquille; autre 1½ 205$ et 2½ 225$, libres au 1er novembre. Bienvenue aux retraités(es), aux travailleurs(euses) et aux étudiants(tes). Tél.: 773-0494.

APPARTEMENT 1½ pièce, neuf, meublé, installation laveuse-sécheuse, chauffage électrique, stationnement, avec ou sans bail, endroit tranquille, secteur Douville, terrasse, service d'autobus pour étudiants du Cégep, libre le 1er novembre. Tél.: 773-3340.

402 À LOUER
APPARTEMENTS 2 - 2½

APPARTEMENT 2½ et 3½ pièces, meublé, chauffé, éclairé, stationnement au 2315 rue Ste-Anne et au 2070 Des Cascades. Tél.: 799-5194 ou 774-5949.

APPARTEMENT 2½ pièces, au 280 St-François, meublé, chauffé électrique, éclairage, vidanges, taxes, stationnements, déneigement, services de buanderette et de conciergerie, libres immédiatement. Tél.: 774-9330 ou 774-7667.

APPARTEMENT 2½ pièces, 3½ et 4½ pièces, meublé, chauffé, taxes et service sanitaire compris. Buanderette à la disposition des locataires. Stationnement avec prise. Inf. s'adr. au 2990 Laframboise St-Hyacinthe.

LOGIS À LOUER
Grand 5½ pièces,
au 3ième étage
du 5040 rue Jalobert,
Saint-Hyacinthe
Libre immédiatement
'360/mois
Inf.: jour **774-1561**
soir **793-4385**
©

402 À LOUER
APPARTEMENTS 2 - 2½

APPARTEMENT 2½ pièces, très grand, meublé, chauffé, éclairé, air climatisé, rez de chaussée, immeuble récent, buanderie, stationnement privé, câble TV, salle de bain complète, Bourg-Joli. Tél.: jour 773-9695, soir 773-7308.

APPARTEMENT neuf, 2½ pièces, situé au centre-ville, meublé, services de buanderie. Pour inf. Tél.: 773-6339 ou 774-1689.

APPARTEMENT 2½ pièces, meublé, tapis mur à mur, très propre, stationnement avec prise extérieure, situé à Douville, près du Cégep et du Parc Industriel au 1970 rue Castelneau, libre le 1er novembre. Si int. 774-2415.

BACHELOR secteur Douville, 2½ pièces, déneigement, vidanges, stationnement compris. Libre Immédiatement. Tél.: 774-5483.

BACHELOR 2½ pièces meublées, demi sous-sol, stationnement privé, endroit tranquille, secteur Douville. Tél.: après 15h30 774-2800.

APPARTEMENT 2½ pièces, meublé, situé au 1189 St-Joseph (en arrière de l'Hotel Dieu), 2e étage, stationnement compris, service de buanderie, toutes taxes incluses. Libre immédiatement, Pour inf. Tél.: 774-4061 ou 773-9281.

APPARTEMENT 2½ pièces, chambre séparée, stationnement, propre, endroit tranquille, situé rue Desmeules à Douville. Tél.: 774-2711.

APPARTEMENT 2½ pièces, meublé, chauffé, éclairé, dans résidence privée, bien entretenue, chambre fermée, thermostat electrique, tapis mur à mur, idéal pour 1 ou 2 personnes aimant la tranquillité. Pas d'animaux. $180. par mois, libre le 1er novembre. Au 248 Principale, St-Thomas d'Aquin. Tél.: 796-3661.

APPARTEMENT Castel 2½ pièces, comprenant une cuisine, chambre fermée, salle de bain, tapis mur à mur, meublé, style colonial, service de buanderie, antenne communautaire, stationnement avec prise, secteur Saint-Joseph, libre le 1er décembre. Tél.: 773-9907.

APPARTEMENT 2½ pièces, chauffé, éclairé, meublé, sur le bord de la rivière, endroit tranquille, idéal pour sport été et hiver, grand stationnement, pas de bail, à 2½ milles du pont de Douville. Tél.: 773-4890.

APPARTEMENT 2½ pièces, meublé, chauffé, éclairé, dans maison neuve. Tél.: avant 10 heures am. ou après 3 heures pm. 774-4913.

APPARTEMENT 2½ pièces, au 3175 Sicotte, meublé, chauffé électrique, éclairé, vidange, taxe, déneigement, corde à linge, service de buanderie et conciergerie, bien éclairé, idéal pour personne tranquille, tout compris pour $195. par mois. Tél.: 774-0556 ou 774-7667.

404 À LOUER
APPARTEMENTS 3 - 3½

APPARTEMENT 3½ pièces, meublé. Pour informations tél.: 774-9011 ou 773-1143.

APPARTEMENT meublés, 3½ pièces, cuisine et salon ensemble, tapis mur à mur, tous services compris. Situés sur la rue de La bruère, Bourg-Joli. Tél.: 796-2433 ou 774-2904, entre 10 heures et 13 heures ou 17h. à 19 heures. Pour visiter s'adr. au 2625 De la Bruère no 3.

SECTEUR BOIS JOLI 3½ pièces, meublé ou non, buanderie, espace de rangement. Libre immédiatement. Tél.:773-8358, soir et fin de semaine 774-3000

APPARTEMENT 3½ pièces, meublé, avec chambre fermée, tapis mur à mur, chauffé, éclairé, air conditionné, balayeuse centrale, porte patio avec balcon, stationnement pour auto avec prise, déneigement et toutes taxes incluses. Libre immédiatement, situé à 5000 Joncaire, Douville. Tél.: 773-2637 ou 772-5284.

APPARTEMENT 3½ pièces, rez de chaussé, meublé style colonial, chauffé, éclairé, taxes et vidanges compris. Situé près de l'Hotel Dieu. Libre le 1er novembre. Tél.: 773-1336.

404 À LOUER
APPARTEMENTS 3 - 3½

APPARTEMENT 3½ pièces, meublé, tapis mur à mur, mini laveuse-essoreuse, remise à l'extérieur, non chauffé, déneigement, taxes et vidanges inclus, prix 260$ par mois, situé rue Fontaine, Saint-Thomas d'Aquin. Tél.: 796-5970 ou 796-5935.

APPARTEMENT 3½ pièces, meublé, tapis mur à mur, armoires en chêne, espace de rangement dans l'appartement. Porte patio et balcon, taxes déneigement, vidanges compris. Endroit tranquille, près de l'hopital, Place Casavant et Galeries St-Hyacinthe. Pour inf. suppl. demandez Magella Bélanger propriétaire. Tél.: 796-5820 ou 773-5030.

APPARTEMENT 3½ pièces, meublé, chauffage électrique, très propre. Situé au 17075 St-Louis. Tél.: 773-1949.

GRAND 3½ meublé, fraichement repeint, recouvrement plancher neuf, store verticaux incluant chauffge éclairage, Libre immédiatement ou 1er novembre, $285. bail de 6 mois. Inf. Micheline Gatien 773-9695, 774-1893, 799-3278.

APPARTEMENT 3½ pièces, meublé, service du câble, stationnement et prise pour auto. Pour inf. Tél.: 773-6339 ou 774-1689.

APPARTEMENT 3½ pièces, meublé, secteur St-Joseph. Pour inf. Tél.: 773-6954 ou 796-2071.

APPARTEMENT 3½ pièces, meublé, chauffé, éclairé, bien décoré, meubles de qualité, taxes d'eau, vidanges, déneigement, stationnement inclus, porte patio, balcon privé, services de buanderie. Corde à linge, situé au 2505 rue Dumesnil coin Bourassa. Pour visiter s'adr. au 3530 Sicotte.

GRAND APPARTEMENT dans le bois-Joli, 3½ meublé, super luxueux, incluant un lave-vaisselle encastré, laveuse-sécheuse, très beau décor, situé 2950 Des Gouverneurs, 1er plancher, en façade. Libre immédiatement. Inf. tél. Micheline Gatien 774-1893, 799-3278.

APPARTEMENT 3½ pièces, tout meublé, lave-vaisselle inclus, services de buanderie, prise extérieure, taxes comprises, logement neuf situé dans le Bois-Joli. Tél.: 773-7651.

APPARTEMENT 3½ pièces, meublé, chambre fermée, salle de bain privé fini moderne, stationnement pour auto, situé au 16191 St-Michel. Tél.: 773-3665.

APPARTEMENT 3½ pièces, meublé, système électrique, très propre, centre-ville, situé à 290, rue St-François, Saint-Hyacinthe. S'adresser à tél. 773-1639.

406 À LOUER
APPARTEMENTS 4 - 4½

A SOUS-LOUER appartement 4½ pièces, luxueux, chauffé, 2e étage, sur le bord de la rivière, rue Girouard, 400$ par mois. Tél.: 773-6617 ou 773-7064.

410 À LOUER
CHAMBRES

GRANDE CHAMBRE meublé, avec poêle, frigidaire, eau chaude et froide, chauffé, éclairé, antenne de t.v. fourni; laveuse et sécheuse sur place. Pour femme ou fille seulement. Situé centre-ville rue Mondor.Tél.: 774-8787.

CHAMBRES pour étudiants (es) situées centre-ville, 1205 rue Calixa-Lavallée, coin Sainte-Marie et 547 ave sainte-Marie, à Saint-Hyacinthe, face au terminus d'autobus provincial, salons et salles à dîner disponibles, pour le groupe, réfrigérateur et tapis neuf dans chaque chambre. Tél.: 773-7138 ou 772-2759.

CHAMBRES à louer au 1230 Des Cascades, remises à neuf, tapis mur à mur, chauffage électrique, meublées, service de concierge; libres immédiatement, en haut de l'épicerie Des Cascades. Aussi ameublement complet à vendre pour un logis de 5 pièces. Intéressés se présenter au 1230 Des Cascades. Tél.: 773-9081.

410 À LOUER
CHAMBRES

CHAMBRE pour fille seulement, cuisine, salle de lavage, salle de bain communautaire sur le même plancher, stationnement pour auto pour l'hiver. Au 2865 Dumesnil, tél.: 773-3272.

JOLIE CHAMBRE à louer ou app. à partager dans secteur Annexe pour fille. Tél.: jour 774-0666, 774-7378 le soir.

GRANDE CHAMBRE meublée, bien éclairé, facilité de remisage, disponibilité: poêle, frigidaire, lave-vaisselle, laveuse, sécheuse, maison à partager, située au bord de l'eau pour étudiant couple ou personne seule. Tél.: 773-0121 après 19 heures.

CHAMBRE meublée comprenant réfrigérateur, poêle 110 volts, situé près de Flamingo, libre immédiatement, prix $30. par semaine. Tél.: 799-5805.

CHAMBRE et pension pour personnes âgées, chambre privée, logé, nourri, lavé, $375. par mois, bonne nourriture. Tél.: 774-6793 à l'heure des repas.

CHAMBRE meublée, avec poêle, frigidaire dans la chambre, bien éclairé, grand stationnement. S'adresser au 3430 boul. Laurier, Sainte-Rosalie. Tél.: 773-9605.

422 À LOUER
LOGEMENTS 2 - 2½

LOGEMENT 2½ pièces, chambre fermée, 1er étage, chauffé, éclairé, taxe comprise, stationnement pour auto, maison résidentielle, près de l'église et dépanneur, endroit tranquille. Tél.: 799-4701.

424 À LOUER
LOGEMENTS 3 - 3½

SECTEUR BOIS JOLI 3½ pièces, foyer, installation laveuse et sécheuse, bien insonorisé. Tél.: 773-8358, soir et fin de semaine 774-3000.

RESERVEZ dès maintenant pour juillet 83, votre logement 3½ pièces, non meublé, construction neuve, situé au 2855 Laval. Pour inf. 774-3940.

SECTEUR BOURG JOLI rue Ste-Anne, Logement 3½ pièces, chauffage électrique, $225. par mois: comprenant *taxes d'eau et vidanges, Pour* plus d'inf. Tél.: 773-6784.

LOGEMENT 3½ pces au 1200 Gauthier, près de l'hôpital, non meublé, inst. lav. + sécheuse, taxe d'eau, vidanges, déneigement compris, stationnement, couvre-planchers. 250$ par mois. S'adresser au 1200 Gauthier #3. Tél.: 773-6793.

LOGEMENT 3½ pièces, semi-meublé, comprend: poêle, frigidaire, installation laveuse-sécheuse, dans demi sous-sol, bien éclairé, très propre, près du centre d'achats et de l'hôpital, chauffé à l'électricité aux frais du locataire, couvre-planchers, chambre fermée, taxe d'eau, vidanges, déneigement, stationnement avec prise compris, libre immédiatement, prix 275$ par mois. Tél.: 774-7620.

LOGEMENT 3½ pièces, 2e plancher, situé au 705 rue Girouard O., coin Nault, salon et chambre, planchers de bois franc refaits à neuf, deux galeries, logis bien éclairé et propre, libre immédiatement, prixà discuter. Tél.: jour: 773-2603 ou soir 773-6762.

LOGEMENT 3½ pièces, secteur La Providence, 2e étage, taxes d'eau et vidanges compris. Place pour stationnement. Libre immédiatement. $230. mensuel. Tél.: 793-4426.

LOGIS 3½ pièces, chauffé, éclairé, avec entrée laveuse-sécheuse, dans un sous-sol, situé au Bourg-Joli, libre le 1er novembre. $215. par mois. Tél.: après 17 heures du lundi au vendredi 774-4041.

LOGEMENT 3½ pièces, libre le 1er novembre, secteur tranquille Saint-Joseph. Tél.: 774-8887 après 17 heures.

LOGEMENT 3½ pièces, taxe, vidange et déneigement compris, près du centre-ville, $265. par mois. Tél.: après 16 heures 773-5851.

424 À LOUER
LOGEMENTS 3 - 3½

BOIS-JOLI 3½ pièces, super luxueux, partiellement meublé, incluant poêle, frigidaire, lave-vaisselle encastré, laveuse-sécheuse, situé au premier avec balcon, recouvrement de plancher superbe, espace de rangement à l'intérieur du logement, possibilité d'avoir le logement entièrement meublé. Tél.: Micheline 773-9695, 774-1893, 799-3278.

LOGIS 3½ pièces, non meublé, chauffage électrique, situé rue Brodeur, St-Hyacinthe, libre immédiatement, $125. par mois. Pour rens. Tél.: 794-2610.

GRAND LOGEMENT 3½ pièces, meublé, toutes taxes comprises, déneigement avec remise extérieure, situé à Sainte-Rosalie, prix $235. par mois. Tél.: jour 774-4554, soir 774-0506.

LOGEMENT 3½ pièces, non chauffé, avec système élect. au mur, avec solarium ensoleillé, fini hiver-été, site tranquille, cause: départ, libre le 1er novembre. Tél.: 774-0125 soir, 774-6984 jour.

LIBRE IMMEDIATEMENT 3½ pièces, avec salon double, situé au 2173 Ste-Anne, chauffage électrique, incluant stationnement, garage pour auto, taxes et déneigement. Si int. tél. 774-3544 ou 774-4928.

LOGEMENT 3½ pièces, situé à 290 rue St-François, Saint-Hyacinthe, centre-ville, très propre, chauffage électrique, libre le 1er novembre, meublé si désiré. S'adresser à tél. 773-1639.

LOGEMENT 3½ pièces, non meublé, tous services compris sauf électricité, prix $235. par mois; aussi boîte de linge pour fillette 9 à 12 ans. S'ad. au 895 Rouleau, app. 1, Saint-Hyacinthe, tél. 774-4949.

426 À LOUER
LOGEMENTS 4 - 4½

LOGEMENT 4½ 5½ pièces, situé à Ste-Madeleine, chauffage électrique, Tél.: 773-0107.

SECTEUR BOIS JOLI des Gouverneurs, 4½ pièces, avec magnifique foyer, plate forme de bronzage, intercom, système d'alarme, bonne insonorisation. Sont inclus: taxes, vidanges et déneigement. Tél.: 773-8358, soir et fin de semaine 774-3000.

LOGEMENTS 4½ pièces, Libre, situé au 2790 Desaulniers, recouvrement de plancher sont fournis, antenne t.v., inst. télé câble, prise extérieure pour auto, taxes d'eau, vidanges, déneigement inclus. Chauffage élect. à vos frais. Porte patio, balcon privé. $315. par mois. S'adr. à 3530 Sicotte, pour visiter.

LOGEMENT 4½ pièces, situé au 2730 Desaulniers, inclus: déneigement, antenne t.v., stationnement avec prise, thermostat dans chaque pièces, taxes d'eau et vidange, éclairage de la cour et des passages. Inf. s'adressez appartement 4.

LOGEMENT Boul Casavant 4½ pièces, chauffage électrique, tapis mur à mur, stationnement privé, libre immédiatement, Inf. 773-1867.

LOGEMENT à louer 4½ pièces, libre immédiatement, situé au 655 Est, boul. Casavant, système de chauffage à l'électricité. Sont inclus dans le prix du loyer: déneigement, vidanges, couvre-planchers, prix variant entre $305. et $326. Pour inf. 774-6257 ou 773-8240.

LOGEMENT 4½ pièces, libre, situé au 2595 rue Cherrier dans le Bourg Joli. Tous les recouvrements de plancher sont fournient, antenne tv. installation télé cable, prise extérieure pour auto, taxe d'eau vidange, déneigement inclus. Chauffage élect. à vos frais, thermostat dans chaque pièce. $300. Pour visiter s'adr. à 3530 Sicotte.

LOGEMENT NEUF 4½ Pièces, libre immédiatement. Situé au 309 rue Principale, St-Thomas Aquin. Installation laveuse sécheuse, armoires en chêne, corde à linge, prise extérieure, recouvrement de plancher. Aussi 4½ pièces au 845 Rouleau, St-Hyac. Tél.: 796-5759 ou s'adr. au 311 Principale, St-Thomas Aquin.

LOGEMENT 4½ pièces, insonorisé et luxueux, tapis mur à mur, comptoir lunch, inst. laveuse sécheuse dans la salle de bain, espace de rangement int. et ext. isolation supérieur pour chauff. élect. avec thermostat dans chaque pièce. Prise électrique pour auto, remise pour ranger vos bicyclettes, stationnement asphalté. Libre immédiatement. Réduction de prix de loyer pour le 1er mois. Inf jour 773-4551, soir et fin de semaine 773-8979.

LOGEMENT 4½ pces et 5½ pces, situé sur le boul. Casavant, face au centre d'achat. Bon prix. Pour inf. Tél.: 773-0982.

A SOUS-LOUER: Logement 4½ pièces, dans un demi sous-sol, à l'appartement appt. 1, prix $293.00 par mois jusqu'en juillet 85, laisserais à $270. par mois jusqu'en juillet 84, les taxes sont incluses, stationnement avec prise pour auto, situé au 1025 Casavant, en face du centre d'achat. Tél.: 773-9519 ou 774-8798 en tout temps.

GRAND 4½ PIECES rue Bellemare, près du boul. Casavant, construction récente, insonorisée, inst. laveuse sécheuse et lave-vaisselle, chauffage élect., recouvrement de plancher, stat. avec prise, inclus taxe d'eau, vidange et déneigement, libre immédiatement. Tél.: 797-3723 après 17 h.

2 LOGEMENTS de 4½ pièces, situé au 825 Rouleau, libre immédiatement. Tél.: 1-549-4132.

LOGEMENTS 4½, 3½ pièces, 2e étage, sur 2005 Girouard, idéals pour personnes âgées. Tél.: 774-5949.

BEAU LOGEMENT de 4½ pièces, au 780 DesPrés #7, moderne, planchers de marquetterie, grand espace, place de rangement au sous-sol, porte d'entrée électrique, prix 270$ par mois, libre immédiatement. Appelez-moi Tél.: 772-2322 attention spéciale aux bons locataires.

LOGIS 4½ pièces au 2640 Dumesnil avec grand espace de rangement au sous-sol (12' x 24') très beau plancher de bois franc, chauffage électrique, galerie avant et arrière, corde à linge, stationnement et déneigement, libre immédiatement, 310$ par mois jusqu'en juin 1985. Tél.: 774-7667.

DOUVILLE, Logement 4½ pièces, près du golf, avec grande terrasse, stationnement, chauffage électrique, porte patio, Pour inf. 773-8358 soir et fin de semaine 774-3000 ou 773-0454.

A SOUS LOUER logement 4½ pièces au 1er étage dans une maison de 4 logements. Chauffage électrique payé par le locataire. Situé au 1775 Turcot app. 2, $275. Tél.: 774-2477.

GRAND 4½ pièces, secteur Saint-Joseph, 1er plancher, stationnement avec prise pour auto, sortie laveuse-sécheuse, remise extérieure, chauffage électrique, libre immédiatement, prix 260$ par mois. Tél.: 774-6789.

LOGEMENT 4½ nouvellement redécoré, libre le 1er décembre 1983, situé au 1215 De la Bruère (près du centre-ville) 2e étage, 2 balcons, 1 corde à linge, inst. laveuse et sécheuse, chauffage électrique, installation câble, stationnement, prix 295$ par mois jusqu'en juillet 1984 (comprend taxe d'eau et vidanges). Tél.: 774-1082 après 15 heures.

LOGEMENT 4½ pièces, situé au 875 boul. Casavant, Saint-Hyacinthe, face au centre d'achats, libre le 1er novembre, planchers de chambre et salon sur parquetterie. Tél.: 796-5825.

LOGEMENT 4½ pièces, très propre, repeint à neuf, rue Decelles, libre le 1er décembre. Tél.: 773-7938 ou 774-3669.

LOGEMENT 4½ pièces, situé au centre ville, rénové, plancher en marquetterie, armoires en chêne. Tél.: après 5 heures 773-1130.

LOGEMENT 4½ pièces, 2815 Nichols, près de l'I.T.A.A. Tél.: 774-0843.

426 À LOUER
LOGEMENTS 4 - 4½

GRAND LOGEMENT 4½ pièces, secteur St-Joseph, stationnement avec prise pour auto, sortie laveuse-sécheuse, remise extérieure, chauffage électrique, Prix: $260. par mois, libre immédiatement. Tél.: 773-8201.

GRAND LOGEMENT 4½ pièces, libre le 1er décembre, situé sur le Boul. Choquette, construction récente, couvre plancher fournis à la grandeur, inst. laveuse sécheuse et lave vaisselle, 2 lavabos dans la vanité, Système d'intercom, grand patio sur le toit et remise extérieur, Taxes d'eau et service sanitaire et déneigement inclus dans le prix du logement. Tél.: 773-2349.

LOGIS 4½ pièces, lav., séch. stat. avec prise de courant, édifice en béton à l'épreuve du feu, complètement insonorisé, secteur Douville, libre le 1er décembre, prix $275. par mois. Tél.: 773-1964.

LOGEMENT 4½ pièces, repeint à neuf, couvre-planchers fournis, chauffage électrique, fin d'octobre gratuit, $260. par mois au 316 Principal app. 3 à Saint-Thomas d'Aquin. Tél.: 796-3193.

LOGEMENT 4½ pièces, situé au 2565 rue Roy, à Sainte-Rosalie, au 2e étage, libre immédiatement, près des services, abri d'auto. Pour visiter, sur rendez-vous ou informations supplémentaires, tél. 773-9415.

TRES GRAND 4½ pièces, endroit très tranquille, sur le bord de l'eau, chauffage électrique, planchers de bois franc, inst. laveuse-sécheuse, 1er plancher, app. 4, au 3128 Girouard Ouest, libre immédiatement, 370$ par mois, tout compris. Inf. 773-0179 ou 774-7025.

LOGIS 4½ pièces, chauffage électrique, stationnement. Tél.: jour 774-3560 ext. 495 M. A. Maurice.

LOGEMENT 4½ pièces, à sous-louer, 2e plancher, dans un triplex, rue Sicotte, stationnement, libre début décembre. Tél.: après 4h.30 774-4842.

LOGEMENT 4½ pièces, 2e étage, chauffage électrique entrée laveuse-sécheuse, inst. câble, balcon avant et arrière, espace de rangement dans le sous sol. Stationnement pour une auto. Recherchons personne tranquille coin Ste-Marie et Bibeau. Libre immédiatement. Tél.: 773-9640.

LOGEMENT pour le 1er février, 4½ pièces, à $218., secteur Saint-Joseph, chauffage électrique, 2e étage, installation laveuse-sécheuse, stationnement avec prise. Tél.: 774-3275 après 17 heures.

LOGIS 4½ pièces, situé à 442, rue Robert, prix 180$ par mois, libre immédiatement. Tél.: 774-6041.

LOGEMENT 4½ pièces, situé rue Sainte-Catherine, dans le Bourg-Joli, libre immédiatement, installation laveuse-sécheuse, chauffage électrique, peinture refait à neuf, prix $285. Tél.: 773-7700.

GRAND LOGEMENT 4½ pièces, 2e étage, secteur du centre d'achat, très ensoleillé, inst. laveuse sécheuse, grand stationnement avec prise, endroit tranquille, aucun bloc directement en avant ou à l'arrière, taxe, vidange et déneigement inclus, chauf. élect. libre pour le 1er décembre $305. par mois. Tél.: 774-2632.

2 LOGIS à louer au 3e Rang de Saint-Hugues. S'add. à 794-2372, 794-2329.

LOGEMENT 4½ pièces, plus une grande pièce au sous-sol avec foyer, chauffage électrique et place pour auto, situé au 715 Des Cascades, libre le 1er novembre. Inf. 773-0407.

LOGEMENT 4½ pièces, à La Providence, ménage refait à neuf, chauf. élect., idéal pour jeune couple ou personne âgée. Tél.: 773-5064 ou 773-9422.

SAINT-PIE 4½ pièces, à sous-louer, très propre, chauffage électrique, prix à discuter, libre immédiatement. Tél.: 772-5513 après 17 heures.

LOGEMENT 4½ pièces, libre immédiatement, chauf. élect., stationnement privé avec prise, immeuble récent et bien situé, pour ceux qui recherche la tranquillité, à proximité des services, $315. par mois, au 640 Rouleau, Saint-Hyacinthe. Tél.: 795-6649.

GRAND LOGEMENT 4½ pièces, situé au 16645 rue Lajoie, installation laveuse-sécheuse, système de chauffage électrique, idéal pour couple âgé ou jeune couple sans enfant. S'add. à 774-5567 ou 799-5313.

428 À LOUER
LOGEMENTS 5 ET PLUS

SECTEUR BOIS JOLI 5½ pièces, foyer, plate forme de bronzage, intercom, système d'alarme, bonne insonorisation. Espace de rangement, sont inclus: taxes, vidanges et déneigement. Tél.:773-8358, soir et fin de semaine 774-3000.

A LOUER sur Casavant, Bouchard et Gouverneurs, 5½ pièces, service de conciergerie, taxe de vidanges et eau inclus, tapis mur à mur, loyer très propre, 1er, 2e, 3e étage, prix variant de $350. à $375. Si int. 774-1448.

AVIS AUX LOCATAIRES: Désirez vous un logement neufqui saura vous plaire dans un endroit paisible? 5½ pièces, grandeur exceptionnel, insonorisation la plus parfaite, ce qui veut dire pas de bruit. Facile de chauffage. Les comptes électriques sont très improtants. Venez réserver votre futur logement, une visite de votre part vous convaincra. Un mois de logement vous est donné gratuitement, ceci défrais environ vos frais de déménagement. Bienvenu aux visiteurs en tout temps. Au 17350 Charron, St-Joseph, St-Hyacinthe. Veillez vous adressez app. no 2. Tél.: 774-0970.

BOIS-JOLI grand 5½ pièces, chauffage électrique, très propre, construction récente, stationnement pour auto avec prise, taxes d'eau, vidange et déneigement inclus. Construction Robin Inc. Tél.: jour 773-8358, soir et fin de semaine 774-3000.

LOGEMENT 5½ pièces, situé rue Rouleau, libre le 1er septembre, chauffage électrique, installation laveuse et sécheuse, services d'ordures et déneigement. Pour inf. Tél.: 774-8521.

LOGEMENT 5½ pièces, au 755 est, Casavant, au 2e étage, dans le Bois Joli, près du centre d'achat et polyvalente, inst. laveuse et sécheuse, grand stationnement asphalté, prise d'auto, déneigement, vidange et taxe d'eau inclus. Tél.: 773-6458.

7½ PIECES dans maison seule, près de l'hôpital, près des Galeries, près du parc industriel, près de l'autoroute 20. Libre immédiatement. Tél.: 773-5360.

LOGEMENT 5½ pièces, 2e étage, à prix réduit. Situé au 2910 rue Des Gouverneurs, #6. Tél.: 774-0397.

LOGEMENT 5½ pièces, dans un duplex, situé au 2755 Désaulniers, secteur Bourg-Joli, St-Hyacinthe. Chauffage électrique. Prix comprenant: inst. laveuse-sécheuse, lave-vaisselle, taxe d'eau, vidanges et déneigement. Grand espace de rangement et stationnement pour auto, Libre le 1er décembre 1983, (peut se libérer le 20 novembre) prix $350., $375. possibilité de signer un bail de 19 mois du 1er déc. 83 au 1er juillet 85. Sur rendez-vous seulement Tél.: 773-2155, 774-5868.

A SOUS-LOUER pour le 1er déc. secteur St-Joseph, grand 5½ pièces, tapis mur à mur, service de concierge, stationnement asphalté, prise d'auto, déneigement, vidange, taxe d'eau inclus. Tél.: 778-1602.

TRES BEAU 5½ pièces, libre immédiatement, bonnes conditions, Secteur tranquille St-Thomas d'Aquin. Tél.: 796-5829.

GRAND 5½ pièces, au 1er étage, à St-Thomas d'Aquin. Pour plus d'information, tél. 796-3545 le jour ou 796-2004 le soir.

TRES BEAU LOGIS 5 pièces, chauffé, eau chaude à l'année, situé rue Girouard, près des Soeurs du Précieux Sang, fraichement peint, beaucoup de rangement. Tél.: 774-8874.

A SOUS-LOUER logement 5½ pièces, libre le 1er novembre. Tél.: 773-1080.

LOGEMENT 5½ pièces, centre-ville, peinturé à neuf, non meublé, $350., meublé $400., taxes d'eau, vidanges, câble TV, tapis mur à mur, eau chaude, chauffage électrique inclus. Tél.: 774-9835.

GRAND 5½ pièces, à Sainte-Madeleine, rénové, chauffage élect., couvre planchers fournis, seulement $240. par mois. Inf. 430 ou 450 boul. Laurier, Sainte-Madeleine ou 795-6620.

GRAND 6½ pièces, à louer au 2381 Girouard Ouest, $350. par mois, pas de stationnement, libre immédiatement. Tél.: 774-7763.

LOGEMENT 5½ pièces, au 1er étage, au 2078 Laframboise, chauffage électrique. Tél.: entre 5 et 7 heures p.m. 773-0498.

GRAND 5½ pièces, chauffé, eau chaude fournie, très propre, rue St-Onge, St-Joseph. Si int. tél. le soir 773-0554.

Pour la 1ère fois dans la région, couleurs et modèles différents.
Maison en rangées, rue Jolibois, Sainte-Rosalie.

5 ans de garantie — Programme de certification des maisons neuves de l'A.P.C.H.Q. — Compétence et solvabilité

Nous prenons votre bail à l'achat

- 3 chambres • 2 étages + sous-sol • 2 salles de bain
- Mûr béton 8" entre les maisons + laine insonorisante
- Pelouse et bordure chaque côté des entrées de cours
- Gouttières • Isolation et construction supérieure
- Rampe escalier en chêne
- Parqueterie chêne, tapis, prélart
- Céramique au bain • Solage en stucco
- Vitrines, porte patio et porte façade thermos
- Balcons et escalier en béton
- Comptoir lunch, garde-manger et plusieurs garde-robes.

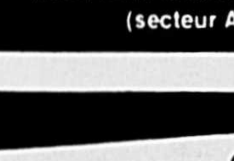
Autres modèles futurs $29,900⁰⁰ **Pourquoi rester à logement**

9½%
Garantie pour 3 ans

CONSTRUCTION NOËL LUSSIER INC.
797-3671 St-Hyacinthe St-Damase

© **Prix 46 900$**

DU NOUVEAU
AU GARAGE ÉMILE DUBÉ
TOUS LES DIMANCHES MATIN



Bob cire, lave-auto, cirage et polissage à la main auto camion

SUR RENDEZ-VOUS ESTIMATION GRATUITE

2590, boul. Laurier Sainte-Rosalie (secteur Annexe) **773-2882**

OUI!

J'ai la voiture qu'il vous faut depuis 44 ans que je travaille chez Concorde. Je connais notre produit et je connais vos exigences.

Je vous attend au 100 rue de la Concorde pour un essai gratuit ou au Boul. Laurier, Ste-Rosalie

Nos voitures 1984 en valent le déplacement

Gilbert Bergeron
représentant

CONCORDE AUTOMOBILE LTÉE — 45 ANS — GM On fait route ensemble — GM 75

1225 boul. Laurier, Sainte-Rosalie 774-1101 — 100 rue de la Concorde, Saint-Hyacinthe 774-5336

LA FORMATION DES ADULTES
"C'est ce que ça prend!"

Cours à plein temps
FORMATION PROFESSIONNELLE
Niveau secondaire

TUYAUTAGE
(pose app. de chauffage)

TECHNIQUE D'USINAGE

TRAITEMENT DE TEXTES

Endroit: Saint-Hyacinthe

Centre d'emploi du Canada
Le Service de l'Éducation des Adultes des C.S.R. et C.E.G.E.P.
Commission de Formation Professionnelle de Montréal-Sud

Information 773-7463
Nous accceptons les frais
©

CARRIÈRES & PROFESSIONS /4

N.B. : tous les postes annoncés sont ouverts également aux femmes et aux hommes.

BOUTIQUE JODAL

Avec **10 BOUTIQUES** de vêtements uni-sexe en opération **VOUS OFFRE L'OPPORTUNITÉ** de faire partie de son équipe. Franchise disponible dans **VOTRE RÉGION.**

A- Choix de bonnes locations dans centres commerciaux
B- Entraînement complet
C- Expérience non nécessaire
D- Revenus très élevés
E- Investissement entre 10 000$ et 15 000$ minimum selon la location
F- Assistance au financement

POUR INFORMATION Nicole Veillette
(514) 842-1811

INTERVIEWER DEMANDÉ
(homme ou femme)

Pour une importante maison de recherche travail de porte à porte et au téléphone, travail occasionnel, avec voiture dépenses payées.

Écrire à **Réalités Canadiennes,**
Tél. : 288-6894 (514)
1411, rue Crescent, 3e étage
Montréal, Québec H3G 2B3
©

S.M.A.I. de Bagot

Représentant:
Assurance générale

Candidat avec expérience minimum 3 ans

Territoire: Saint-Hyacinthe

Salaire: selon qualifications

Faire parvenir votre curriculum vitae

A/S Pierre-Paul Larose
S.M.A.I. de Bagot
67, rue Laflamme
C.P. 60
Saint-Liboire Bagot, Qué.
J0H 1R0
©

428 À LOUER
LOGEMENTS 5 ET PLUS

LOGEMENT 5½ pièces, à Saint-Joseph, prix $360 par mois. Tél.: après 17 heures 774-0850.

LOGEMENT 6½ pièces, chauffé, très propre avec stationnement pour auto, près du centre ville, un mois de loyer gratuit. Pour inf. 773-1238.

LOGIS 6 pièces + chambre de bain dans le centre du village Saint-Dominique, libre le 1er novembre. Tél.: 774-7445 ou 773-1938.

A SOUS-LOUER grand logement 5½ pièces, demi sous-sol, place de rangement, taxes, vidange et déneigement inclus, place pour 2 autos avec prise, libre le 1er novembre, prix $300. par mois. S'adresser au 2910 Des Gouverneurs app. 1. Tél.: 774-2715.

LOGEMENT libre immédiatement, 6 pièces, centre-ville, installation laveuse-sécheuse, remise, stationnement pour auto, non chauffé, prix $250. par mois. Tél.: 773-5846.

GRAND 5½ PIECES moderne, rue Giroaurd, foyer, endroit tranquille, libre immédiatement, $340. par mois. Tél.: Le soir entre 6 et 9 heures 774-2371.

CAMPAGNE logis 5½ pièces, haut de duplex, demi sous-sol, grand jardin, entrée privée et remise, 295$ par mois. Tél.: 467-2590.

BEAU GRAND 5 pièces, moderne, propre, couvre-plancher neuf, chauffage électrique, plusieurs espaces de rangement, stationnement, libre immédiatement, face à l'hôpital Honoré-Mercier, rue Gauthier, demi sous-sol, $260. par mois. Tél.: 794-2935.

A SOUS-LOUER grand 3½ pièces, cuisine, salle à manger, salon, chambre, peinture et planchers refaits à neuf en octobre 83, salon et salle à manger en bois francs, cuisine, chambre et chambre de bain en tapis mur à mur, situé rue Girouard $250. par mois, libre immédiatement, loyer novembre inclus. Tél.: 799-3924 après 17 heures.

430 À LOUER
PROPRIÉTÉS

MAISON à louer, secteur La Providence. Pour inf.: 773-1550, 773-1939.

A 3 KILOMETRES de la transcanadienne, Rapide Plat Sud, maison de *6½ pièces, chauffage électrique*, poêle à bois, avec 3 garages, grand terrain et jardin. Tél.: après 16 heures 30 799-4224.

SAINT-HUGUES cottage centenaire, grande pièce, repeint à neuf, $225. par mois, libre immédiatement, à louer ou à vendre. Faut voir. Tél.: 794-2935.

440 À LOUER
MAISONS DE CAMPAGNE

GRANDE MAISON au village St-Dominique, libre immédiatement, prix: 450$ par mois, possibilité de location avec bâtiments et ferme de 213 arpents. Tél.: 774-2608.

MAISONS à louer, libre immédiatement, unifamiliale de 8 pièces, situé à Saint-Jude, chauffage électrique; aussi autre maison unifamiliale 6 pièces, situé à Saint-Louis; maison unifamiliale 5½ pièces, situé à Saint-Bernard. Pour inf. tél. 792-2375 ou 792-3651.

MAISON de campagne, située à Saint-Marcel, 8 pièces, libre immédiatement. Tél.: 794-2752.

A SAINT-PIE maison 5½ pièces, $200. par mois. Tél.: 772-2593.

MAISON de campagne à louer 7½ pièces, à Saint-Barnabé sud, situé à la sortie du village, 7 milles de la ville, système de chauffage à air chaud, aqueduc. Tél.: 792-3595.

450 À LOUER
BUREAUX — LOCAUX

PLACE CASAVANT espace pour bureaux ou magasin, 160' à 4800' disponible. Site de choix. Les Construction Robin inc. Tél.: 773-8358.

A LOUER espace commercial superficie 600 pi.ca. dans une bâtisse neuve avec s.-sol de 600 pi.ca. si désiré, vaste terrain de stationnement, idéal pour bureau, dépanneur, restaurant ou autres. Situé au 1560 est, Girouard, village Casavant St-Hyacinthe, à 1 mille de la sortie 133, Transcanadienne, ainsi qu'un logis 2½ pièces attenant si désiré. Tél.: 378-7388.

PETIT LOCAL commercial à louer sur la rue des Cascades, près de stationnement, 300$ par mois. Tél.: 773-2331.

LOCAL commercial 1400 pieds carrés, entrepôt 1600 pieds carré, logement 5½ pièces, si désiré, situé au 935, Bibeau. Libre immédiatement. Tél.: 774-8902.

LOCAL à louer pour bureau ou commerce, environ 500 pi. carré, chauffé, éclairé. Pour inf. Tél.: 774-4265.

PLUSIEURS LOCAUX commerciaux et bureaux à louer maintenant disponibles au centre ville de 200 p.c. à 16000 p.c. Communiquez avec Habitec Courtier Inc. à 773-8880.

ENTREPOT 24 x 52 x 14, avec grande porte, petit bureau, toilette, chauffage à air chaud, libre immédiatement, secteur Saint-Joseph. Tél.: jour 773-3085, après 18 heures 774-9877.

ENTREPOT 40' x 60', isolé, construction 2 ans, hauteur 10', 2 bureaux, peut être divisée en deux 30' x 40', grand terrain si désiré. Tél.: soir 799-5888, jour 799-3000.

460 À LOUER
CHALETS

CHALET à louer ou à vendre, site propice pour ski-doo et chasseur, 3½ app., situé à 25 milles de Saint-Hyacinthe, 34, rang 12, Lefebvre, prix à discuter. Si int. seulement, tél. 774-3639.

470 À LOUER
MAISONS-MOBILES — ROULOTTES

MAISON MOBILE à louer, $275. par mois; aussi garderais enfants du lundi au vendredi. Tél.: 774-3610.

MAISON MOBILE de 5½ pièces, au 863, 9e rang, Saint-Dominique, chauffage électrique. Tél.: 549-4257.

480 À LOUER
DIVERS

PENSIONS pour chevaux à 1 mille de la Transcanadienne, sortie La Présentation, écurie neuve, moderne, facile d'accès, service vétérinaire disponible, paturage individuel optionnel, aréna extérieur 160 X 280, sentiers sur 30 arpents boisés. Tél.: 796-5993.

TERRAIN COMMERCIAL environ 200 x 400 pieds, situé 167 Charlotte, Saint-Liboire (à 2 milles de la route 20). Tél.: (514) 793-4561.

GRANGE à louer 100 pi. long avec nettoyeur neuf, 2e rang Ste-Hélène, prix $100. par mois; aussi 5000 balles de foin à vendre. Tél.: 245-7913.

500 ON DEMANDE
PERSONNES

REPRESENTANTS(ES) demandés(es) pour travail dans la région, doit posséder auto, salaire de base selon les qualifications, possibilité de bénéfices marginaux très avantageux, aucun investissement. Pour plus d'informations, tél.: 774-5545.

MADAME vous désirez un revenu appréciable? Travaillez de 15 à 20 heures par semaine à votre choix? On vous offre l'occasion. Tél.: 774-9484.

RECHERCHE une personne pour partager loyer dans une maison de campagne, avec patio et grand terrain, homme ou femme, situé dans le 4e Rang de Sainte-Rosalie. Tél.: 799-5330.

500 ON DEMANDE
PERSONNES

OCCASIONS d'affaires, temps plein ou partiel, gagnez de $450. à $900. par semaine Vie-Tal recherche un nombre limité de distributeur selon le secteur, expérience non nécessaire. Nous donnons formation complète. Inf. app. sans frais 1-800-361-6614.

OCCASION D'AFFAIRE 400$, 600$, 800$ par semaine, N.S.A. recherche distributeurs à temps plein ou partiel. Pour inf. 1-514-341-7196, et sans frais: 1-800-361-9625.

ATTENTION occasion d'affaires. Nous offrons une opportunité fort intéressante aux personnes désireuses de travailler dans leur secteur à temps plein ou partiel. Pour information communiquer avec Vie-Tal sans frais: 1-800-361-6615.

JEUNE FEMME libre et distinguée demandée, entretien ménager, notion de secrétariat et de comptabilité, connaissance anglaise, devra demeurer sur les lieux, possédant permis de conduire. Possibilité pour femme avec jeune enfant, emploi sérieux, salaire selon compétence et référence. Pour information, Tél.: 549-4074.

PERSONNES demandées pour travail digne et plaisant, 22 ans et plus avec auto, salaire moyen $120. par semaine, à temps partiel, pour entrevue: Tél.: 774-0720 entre 9h et 13 heures.

JEUNE FEMME pour partager maison de campagne, entre 20 et 27 ans. Pour inf. Tél.: après 7heures 796-2132.

TRAVAIL facile par téléphone, jour ou soir, possibilité de $100. par semaine à temps partiel. Tél.: 774-1564.

FEMME demandée à temps plein ou partiel pour vendre des produits Avon. S'adr. 774-6257, 774-1321.

BESOIN de 3 personnes souriantes, pour m'aider dans mon commerce en plein expansion, vous apprendrez comment enseigner les soins de la peau, et la technique du maquillage, aucun investissement, pas de porte à porte, entraînement complet et gratuit. Pour inf. tél. 774-2754.

REPRESENTANT(E) demandé(e) pour Saint-Hyacinthe et la région, dans le domaine de la vente d'abonnements de revues aux agriculteurs. Travail à temps plein ou partiel, possibilité de $7.00 à $15.00 l'heure. *Automobile nécessaire. Ecrire à* C.P. 431, Sainte-Claire, Qué. G0R 2V0 ou communiquer au numéro (418) 883-2974.

DESSINATRICE de mode, vêtements sport, pour homme, femme et enfants avec minimum 2 années d'expérience dans le tricot (coton ouaté, ratine de velours, jersey et interlock), pour travail 3 jours par semaine. Pour rendez-vous tél. 773-8556.

DAME DE CONFIANCE pour garder un enfant d'un an à mon domicile, du lundi au vendredi, de 8 à 17 heures, secteur Annexe. Cette personne devra se voyager elle-même et effectuer de légers travaux ménagers. Tél.: 799-3730.

550 DIVERS

LAVAGE de murs et plafonds à la machine, lavage de tapis, divans, et intérieur d'auto à la vapeur, lavage de fenêtres. Nettoyage à sec, divan de velours ou autres. Estimation gratuite. Tél.:799-5021.

ACHETEUR de vieilles autos, pour ferraille de $25. à $150. Tél.: 772-20-15.

TOUT VOUS EST DEVOILE! Cartes, b. de cristal, lignes de la main, hypnotisme, etc. Diplôme de l'École de France. Présentez-vous de 13 à 21 heures, tous les jours, au 2945 Bouchard, app. 7 Saint-Hyacinthe.

550 DIVERS

ACHETONS vos accessoires électriques usagés, tels que: réfrigérateurs, poêles, laveuses, sécheuses. Tél.: 774-7489.

VOUS VOULEZ vendre votre automobile accidentée ou pas, 1977 et plus. Veuillez communiquer avec le Garage A. Bousquet situé au 290 Boul. Laurier, Secteur Douville. Tél.: 773-2366.

REMBOURRAGE Claude Therrien Enrg. Estimation gratuite, choix de matériels, prix spéciaux sur les tissus. S'adresser au 501 rue St-Dominique, Village St-Dominique. Tél.: 773-7034.

REMORQUE à cheval, grand simple, très bon état, suspension indépendante aux 4 roues, prix raisonnable. Saint-Louis Tél.: 788-2192.

ACHETERAIS manteaux de fourrure usagés, chat sauvage, loup, renard, lynx. Tél.: 1-378-1274 je passe les voir.

ETES VOUS intéressez à faire $100. à $150. par semaine durant vos temps libre? Permanent, plaisant. Nous vous enseignons comment faire, homme ou femme. Tél.: 774-2806.

ARRETEZ VOS YEUX message personnel! Guérir c'est retrouver: force, vitalité, énergie, santé. Retrouver votre jeunesse sexe et vitalité 90/100, Gestion Santé Naturelle, tél.: 774-2761 après 18 heures 30. P.S. demande 3 représentants possédant voiture pour St-Hyacinthe, pas de porte à porte. Si après 30 jours, pas d'amélioration, vous êtes remboursés à 100% par la compagnie.

CULTIVATEURS ECONOMES Sauvez du temps et de l'argent. Achetez la meilleure tondeuse animaux. Il est prouvé que, des animaux entièrement tondus rapportent plus de profit à leur propriétaire, pour tondre les animaux avec facilité et rapidité, achetez la tondeuse allemande Econom's Aesculap GT 72. Cette tondeuse robuste ne surchauffe pas à l'usage continuelle, coûte moins cher d'entretien, c'est pourquoi des milliers de cultivateurs les ont adoptées. Les couteaux de tondeuses animaux Aesculap sont fabriqués d'acier de haute qualité, s'ajustent bien sur les autres tondeuses et tondront plus d'animaux avant d'avoir a être réaiguisés. En vente, Coop Ste-Rosalie, St-Nazaire, St-Barnabé, La Présentation. Service *et réparation Létourneau Electrique* Enr., 810 Des Cascades, St-Hyacinthe.

PERDU 3 ceintures de sécurité pour la construction, le 13 oct. vers 13 heures 15 en face de la Caisse populaire St-Joseph. Récompense promise. Tél.: 774-5567.

CARTOMANCIENNE tarots. Pour inf. tél. Alexandra 649-0238.

MME ROLANDE FREDETTE Gariépy avise la population qu'elle ne se tient plus responsable des dettes contractées par son époux M. Louis Aimé Gariépy. Signature: Rolande Gariépy.

VEILLEZ à votre nutrition, mangez bien et complétez votre alimentation avec Shaklee. Michel et Thérèse, tél. 773-7786.

UPTON danse aérobique, il ne reste que quelques places disponibles. Si int. tél. 549-4656 (Diane Désautels).

VENTE de sous-sol: les 29 et 30 octobre de 10 heures à 17 heures, articles divers, situé au 2320 rue Plamondon à Saint-Charles, transcanadienne, sortie 120.

TEMPS PARTIEL revenu intéressant, aucune expérience nécessaire, devenez un concessionnaire Stanhome. Tél.: 774-7171 ou 799-5078.

AUGMENTER vos revenus sans laisser votre emploi, couples 18 ans et plus, à temps partiel. Tél.: 774-2729 après 17 heures.

570 RECHERCHES
DIVERS

ACHETERAIS foin et paille. Tél.: 514-546-7985.

PERDU une paire de lunette Hazco avec étui couleur bourgogne, perdu vendredi le 7 octobre. Pour tout renseignement, tél. 774-6757, demandez Lucille. Avis à la personne qui à téléphoné à ce sujet de rappeler s.v.p.

RECHERCHE petit appartement semi-meublé, pour personne seule, si possible dans une maison privée aux alentours du secteur Saint-Sacrement ou Sacré-Coeur. Tél.: 772-5060 après 18 heures.

RECHERCHE une chambre avec ou sans pension pour une période de 6 semaines, soit du 14 novembre au 16 décembre 83, près de l'I.T.A.A. Ecrire à S. Campagna 7e rang, Saint-Antonin, Rivière-du-Loup G0L 2J0.

CHERCHE endroit pour carder la laine à part que l'Islet car ils sont en réparation. Laine d'habitant à vendre pour chaussons etc. Si renseignement à communiquer, tél. : 793-2501 je demeure à Saint-Liboire.

RECHERCHE une maison à louer au village de Saint-Liboire, au prix d'environ 200$. Tél.: 793-4257.

580 SERVICES

DECAPAGE finissons les meubles à la cire d'abeille, vernis, etc... Allons les chercher, estimation gratuite, 15 ans d'expérience. Tél.: 774-1629 remplacé par: 796-2593.

L'HYPNOSE vous débarrassera de cigarette, stress, anixiété, boulimie, bégaiement, insomnie, phobie. Egalement relaxation par auto hypnose et amélioration de la concentration. Hypnologue certifié. Tél.: le soir seulement 793-4791.

COUTURIERE avec expérience, offre ses services pour confection et réparation de vêtements ainsi que bords de robes et pantalons, face à la polyvalente. Tél.: 773-1933 demandez Rita.

GARDERAIS enfant chez-moi à la semaine, secteur St-Josepn. Tél.: 773-6198.

INITIATION à la Radiesthésie. Développez un de vos pouvoirs extrasensoriels en apprenant la Radiesthésie. Cours privé, méthode simple et rapide. Inscription dès maintenant, Beloeil 467-5773.

GARDERAIS enfants, secteur Douville, donne reçus pour impôt. Tél.: 774-9302.

MISE AU POINT et réparation de souffleuse à neige, scie à chaine, tracteur à gazon, rotoculteur etc. Je peux aller chercher votre équipement si désiré. Tél.: 799-5748 le jour, 799-3917 le soir.

SERVICE de mini-pépine pour tous genres de mini travaux, et aussi bois de foyer. Tél.: 799-3252.

GARDERAIS enfants chez moi, j'ai moi-même un enfant de 14 mois, je demeure à l'Annexe, près de l'école. Tél.: 799-3047.

GARDERAIS enfants de tous âges chez moi, à la journée ou à la semaine, secteur Saint-Sacrement. Tél.: 773-7902.

LES ENTREPRISES Roland Jacques, entrepreneur général, spécialité: ferme, maison, revêtement, rénovation, etc. estimation. Tél.: 796-2280 ou 774-6555, 773-2917.

FAIS DECAPAGE de meuble en bois ou métal, finition de meuble non peint, portes de bois ou métal, etc. Estimation gratuite. Tél.: 778-1074.

TRAVAILLERAIS à la journée, ou garderais des enfants à domicile. Porte double en pin aussi articles de ménage à vendre. Tél.: 772-5586 le soir après 18 heures.

580 SERVICES

J'OFFRE mes services comme gardienne d'enfants, à la semaine, salaire à discuter, à Saint-Hyacinthe. Tél.: 778-1749.

JE PEUX VOUS prédire votre avenir par les cartes, le tarrot et le pendule. Tél.: 793-4759.

GARDERIE Gisèle Champigny, secteur La Providence, 10 ans d'expérience, 2 monitrices, nous prenons les enfants à partir de la naissance, salle de juex pour bricolage, donnons recus pour impot. Pour rens. Tél.: 773-4059.

COURS de crochet lundi après-midi du 7 novembre au 28 novembre, lecture de patron, lundi après midi de 1h.30 à 3h.30 et lundi soir de 7h.30 à 9h.30 $20.; mardi après-midi cours de fleurs de tissus du 8 novembre au 22 novembre de 1h.30 à 3h.30 $25. matériel inclus. Pour inf. 774-1914 demandez Manon.

GARDERAIS les soirs et fins de semaine, secteur Bois-Joli. Demandez Marie-Paule 778-1102.

POUR VOS TRAVAUX de menuiserie, 25 ans d'expérience. Tél.: après 19 heures 798-2242.

610 PRIÈRE
À L'ESPRIT-SAINT

PRIERE A L'ESPRIT SAINT

Saint Esprit toi qui m'éclaircis tout, qui illumines tous les chemins pour que je puisse atteindre mon idéal, toi qui me donne le don divin de pardonner et oublier le mal qu'on me fait et que dans tous les instants de ma vie tu es avec moi, je veux pendant ce court dialogue te remercier pour tout et confirmer encore une fois que je ne veux pas me séparer de toi à jamais, même et malgré n'importe quelle illusion matérielle. Je désire être avec toi dans la gloire éternelle. Merci de ta miséricorde envers moi et les miens. (La personne devra dire cette prière pendant trois jours de suite). Après les 3 jours, la grâce demandée sera obtenue même si elle pourrait paraître difficile. Faire publier aussitôt la grâce obtenue sans dire la demande, au bas mettre les initiales de la personne exaucée.

L.L.

PRIERE A L'ESPRIT SAINT

Saint Esprit toi qui m'éclaircis tout, qui illumines tous les chemins pour que je puisse atteindre mon idéal, toi qui me donne le don divin de pardonner et oublier le mal qu'on me fait et que dans tous les instants de ma vie tu es avec moi, je veux pendant ce court dialogue te remercier pour tout et confirmer encore une fois que je ne veux pas me séparer de toi à jamais, même et malgré n'importe quelle illusion matérielle. Je désire être avec toi dans la gloire éternelle. Merci de ta miséricorde envers moi et les miens. (La personne devra dire cette prière pendant trois jours de suite). Après les 3 jours, la grâce demandée sera obtenue même si elle pourrait paraître difficile. Faire publier aussitôt la grâce obtenue sans dire la demande, au bas mettre les initiales de la personne exaucée.

J.L.

PRIERE A L'ESPRIT SAINT

Saint Esprit toi qui m'éclaircis tout, qui illumines tous les chemins pour que je puisse atteindre mon idéal, toi qui me donne le don divin de pardonner et oublier le mal qu'on me fait et que dans tous les instants de ma vie tu es avec moi, je veux pendant ce court dialogue te remercier pour tout et confirmer encore une fois que je ne veux pas me séparer de toi à jamais, même et malgré n'importe quelle illusion matérielle. Je désire être avec toi dans la gloire éternelle. Merci de ta miséricorde envers moi et les miens. (La personne devra dire cette prière pendant trois jours de suite). Après les 3 jours, la grâce demandée sera obtenue même si elle pourrait paraître difficile. Faire publier aussitôt la grâce obtenue sans dire la demande, au bas mettre les initiales de la personne exaucée.

J.L.

REMERCIEMENTS à l'esprit saint pour faveurs obtenues. J.G.

650 REMERCIEMENTS

REMERCIEMENTS

Mme Madeleine A. Lussier, M. et Mme Adory St-Jean, Hélène, Mme Gisèle D. Archambault et leurs enfants, ainsi que les familles Dauphinais remercient sincèrement toutes les personnes qui ont témoigné des marques de sympathie à l'occasion du décès de Mme Napoléon Archambault (Eva Dauphinais) survenu le 15 octobre 1983, à l'âge de 91 ans, soit par offrandes de messes, de fleurs, bouquets spirituels, visites, assistance aux funérailles ou de toute autre façon que ce soit. Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

REMERCIEMENTS

M. André et Mme Estelle Landelle remercient sincèrement toutes les personnes qui ont témoigné de la sympathie à l'occasion du décès de Mlle Marie-Anna Landelle, survenu le 28 septembre 83 à l'âge de 75 ans, soit par offrandes de messes ou de fleurs, bouquets spirituels, visites, assistance aux funérailles ou de toute autre façon que ce soit. Les personnes qui ont omis de s'inscrire sont priées de considérer ces remerciements comme personnels.

REMERCIEMENTS

Mme Georgette Beaudoin Lemonde et sa fille Sylvie ainsi que les familles de Mme Veuve Aline Lemonde et Mme veuve Antoinette Beaudoin remercient sincèrement toutes les personnes qui ont témoigné de la sympathie à l'occasion du décès de M. Albert Lemonde, survenu le 30 septembre 1983 à l'âge de 44 ans, inhumé le 3 octobre à la paroisse de St-Marcel de Pointe-aux-Trembles de Montréal, soit par offrandes de messes ou de fleurs, bouquets spirituels, visites, assistance aux funérailles ou de toute autre façon que *ce soit. Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.*

REMERCIEMENTS

Mme Suzanne Gaucher et Caroline remercient sincèrement toutes les personnes qui ont témoigné de la sympathie à l'occasion du décès de M. Robert Gaucher, survenu le 21 aout 1983, à l'âge de 25 ans, soit par offrandes de messes ou de fleurs, bouquets spirituels, visites, assistance aux funérailles ou de touteautre façon que ce soit. Les personnes qui ont omis de s'inscrire sont priées de considérer ces remerciements comme personnels.

650 REMERCIEMENTS

REMERCIEMENTS

La famille de Mme Aristide Lussier remercie sincèrement toutes les personnes qui ont témoigné de la sympathie à l'occasion du décès de Mme Aristide Lussier, survenu le 2 octobre 83, à l'âge de 87 ans, soit par offrandes de messes ou de fleurs, bouquets spirituels, visites, assistance aux funérailles ou de toute autre façon que ce soit. Les personnes qui ont omis de s'inscrire sont priées de considérer ces remerciements comme personnels.

REMERCIEMENTS

A L'occasion du décès de l'abbé René Chapdelaine survenu à St-Hyacinthe, à l'âge de soixante ans le 29 août 1983. Ses frères et soeurs, beaux-frères et bellessoeurs, remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie soir par offrandes de messe, affiliations, cartes de condoléances, visite aux salons ou assistance aux funérailles, un merci bien spécial à tous les membres du clergé présents, aux paroisssiens et paroissiennes de la paroisse Notre-Dame du Très Saint-Sacrement ainsi qu'à tous les résidants de la Villa Des Frênes, pour qui l'abbé René avait une affection bien particulière. Pour consoler dans la souffrance ceux qui ont foi en l'Avenir Dieu créa un frère à l'espérance et le nomma "Souvenir". Avec nous souvenez-vous de l'abbé René.

REMERCIEMENTS

Les enfants de M. Georges Etienne Bousquet remercie sincèrement toutes les personnes qui ont témoigné de la sympathie à l'occasion du décès de M. Georges Etienne Bousquet, survenu le 3 octobre 1983 à l'âge de 85 ans, soit par offrandes de messes ou defleurs, bouquets spirituels, visites, assistance aux funérailles ou de toute autre façon que ce soit. Les personnes qui ont omis de s'inscrire sont priées de considérer ces remerciements comme personnels.

Heures de tombée

des annonces classées

ANNONCE
SANS ENCADREMENT

avant le lundi
14 heures.

700 AVIS

Canada
Province de Québec
District de Saint-Hyacinthe
N0 : 750-05-0211-838

DANS LA COUR SUPÉRIEURE

Caisse Populaire St-Théodore d'Acton
Demanderesse
VS
Lucien Bessette
Défendeur

AVIS PUBLIC

Est par le présent conné que les effets mobiliers du Défendeur, saisis en cette cause seront vendus à 1428, Rang 8, à Saint-Théodore d'Acton, le 9e jour de novembre 1983, à quatorze heures, savoir : 1 tracteur Ford Diesel avec pelle ; 1 génératrice Arl Secour; 2 bennes à moulée; 1 voiture 4 roues; 1 camion pick up Chevrolet 1979 # série CCL2491134572.

Lesquels effets seront vendus pour argent comptant au plus offrant et dernier enchérisseur.

Donné à Saint-Hyacinthe, ce 24e jour d'octobre 1983.

Marcel Drolet
Boucher & Drolet, huissier

700 AVIS

Canada
Province de Québec
N0 : 750-02-000408-837

DANS LA COUR PROVINCIALE

Les Carrières de Saint-Dominique Ltée
Demanderesse
VS
Jean-Claude Chagnon
Défendeur

AVIS PUBLIC

Est par le présent donné que les effets mobiliers du Défendeur, saisi en cette cause seront vendus à 1074, 7e Rang, à Saint-Dominique, le 8e jour de novembre 1983, à dix heures de l'avant-midi, savoir : 1 tracteur John Deere 1830; 1 génératrice Onan 30 000 kw; 1 semoir à maïs John Deere; 1 tracteur Case 1070; 1 cultivateur Glenco P-320.

Lesquels effets seront vendus pour argent comptant au plus offrant et dernier enchérisseur.

Donné à Saint-Hyacinthe, ce 24e jour d'octobre 1983.

Jacques Nichols
huissier

Loi sur le changement de nom et d'autres qualités de l'état civil.

AVIS

Laurent SURPRENANT.

Avis est donné que Laurent SURPRENANT, rentier, domicilié au 825 rue Des Seigneurs, ville de Saint-Hyacinthe, district de Saint-Hyacinthe, s'adressera au ministre de la Justice pour obtenir un certificat changeant son prénom en celui de Roland SURPRENANT.

Signé à Saint-Hyacinthe
Ce 11 octobre 1983.

Me P. Ernest L'Heureux
Notaire et Procureur du requérant.

NOTICE

Notice is hereby given that Laurent SURPRENANT, annuitant, domiciled at 825 Des Seigneurs Street in the town of Saint-Hyacinthe, district of Saint-Hyacinthe, will apply to the minister of Justice for a certificate changing his first name to that of Roland SURPRENANT.

Signed at Saint-Hyacinthe
On the 11th october 1983

Me P. Ernest L'Heureux
Notary and Attorney for the applicant.

©

VILLE DE
SAINT-HYACINTHE

APPEL D'OFFRES

TRAVAUX DE RÉAMÉNAGEMENT DE LA RUE DES CASCADES

DOSSIER: 80-007-2

MAÎTRE DE L'OUVRAGE : Ville de Saint-Hyacinthe, 700, ave de l'Hôtel-de-Ville, Saint-Hyacinthe, J2S 5B2, téléphone (514) 773-2507.

MAÎTRE D'OEUVRE : Réal d'Anjou & Associés, ingénieurs-conseils, 695, ave Saint-Joseph, Saint-Hyacinthe, J2S 5K3, téléphone (514) 773-5942.

DESCRIPTION DES TRAVAUX : la Ville de Saint-Hyacinthe demande des soumissions pour la fourniture et la pose des conduites d'aqueduc et d'égout, ainsi que pour les travaux de surface, d'aménagement paysager et d'électricité tel qu'énuméré aux bordereaux de soumission, pour les rues décrites au projet de la rue des Cascades.

CONDITIONS D'ADMISSIBILITÉ : seuls sont admis à soumissionner les entrepreneurs ayant demandé les plans, devis et documents de soumission en leur nom, dont la principale place d'affaires est située dans la province de Québec, et qui détiennent une licence en vertu de la loi sur la qualification professionnelle des entrepreneurs de construction.

DOCUMENTS D'APPEL D'OFFRES : les plans, devis et documents de soumission (réf. : 80-007-2), peuvent être obtenus à compter de 8 h 30, le 26 octobre 1983, aux bureaux des ingénieurs conseils, moyennant un paiement de 125$ **non remboursable.** Ce paiement sera en argent ou sous forme d'un chèque visé au nom de Réal d'Anjou & Associés.

CONSULTATION DES DOCUMENTS : une copie complète des plans, devis et documents de soumission sera disponible pour consultation aux endroits suivants :

- à l'hôtel de ville de Saint-Hyacinthe, division du génie
- aux bureaux des ingénieurs conseils.

GARANTIE DE SOUMISSION : ne seront considérées que les soumissions préparées sur les formules fournies par les ingénieurs-conseils et accompagnée d'un chèque visé fait à l'ordre de la ville de Saint-Hyacinthe ou d'une garantie de soumission égal à dix pour cent (10%) du montant de la soumission.

De plus, chaque soumission devra être accompagnée d'une lettre d'intention d'une compagnie d'assurance reconnue, certifiant qu'elle émettra un cautionnement d'exécution des travaux au montant de 50% du prix du contrat, ainsi qu'un cautionnement des obligations de l'entrepreneur envers les tiers couvrant à 50% du montant total des dépenses prévues pour les matériaux, la main-d'oeuvre et l'outillage nécessaires à l'achèvement des ouvrages.

CLÔTURE ET OUVERTURES DES SOUMISSIONS : les soumissions, dans des enveloppes scellées et clairement identifiées, seront reçues au bureau du greffier à l'hôtel de ville de Saint-Hyacinthe, jusqu'à 11h 00, le 9 novembre 1983.

L'ouverture des soumissions se fera au même endroit, immédiatement après l'heure de clôture des soumissions.

La ville de Saint-Hyacinthe ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions reçues.

Saint-Hyacinthe, le 21 octobre 1983.

Richard Bousquet, greffier.

©

appel d'offres

Gouvernement du Québec
Ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation

Les ministères ne s'engagent à accepter aucune des soumissions, même la plus basse.

Projet no. 4525(23)-425-834 — Travaux à prix forfaitaire — Exécution de travaux de drainage dans la Décharge des Trois et collecteurs A, B et C, en la municipalité de la paroisse Saint-Jude, municipalité régionale de comté des Maskoutains et circonscription électorale de Richelieu.

Sont admis à soumissionner les entrepreneurs ayant leur principale place d'affaires dans la région 6C, soit dans les circonscriptions électorales suivantes : Beauharnois, Brôme-Missisquoi, Châteauguay, Huntingdon, Iberville, Richelieu, Shefford, Saint-Hyacinthe, Saint-Jean, Vaudreuil-Soulanges, Verchères, Bertrand, Chambly, Laporte, Laprairie, Marie-Victorin, Taillon et Vachon, qui détiennent la licence appropriée en vertu de la Loi sur la qualification professionnelle des entrepreneurs de construction du Québec et qui auront réquisitionné les plans et devis à leur nom.

Garantie de soumission : un cautionnement de soumission au montant de 2 000,00$ émis par une compagnie légalement habilitée à se porter caution ou un chèque visé au montant de 1 000,00$ à l'ordre du Ministre des Finances ou sous forme d'obligations conventionnelles au porteur dont la valeur nominale correspond à 5% de la valeur totale du prix du contrat, émises ou garanties par le gouvernement du Québec ou par le gouvernement du Canada et dont l'échéance ne dépasse pas 5 ans.

L'endroit où l'on peut examiner ou obtenir les documents et les renseignements nécessaires à la préparation de la soumission : Direction générale du génie du ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation, Place de Ville no. 2, 4e étage, 1020, route de l'Église, Sainte-Foy, G1V 4P3, tél. 643-2450.

Un versement de 5,00$ en espèces ou sous forme de chèque visé ou de mandat, non remboursable, à l'ordre du Ministre des Finances est requis pour obtenir les documents nécessaires à la préparation de la soumission.

Clôture de l'appel d'offres et ouverture des soumissions : 14 h 30, bureau du directeur du génie, Place de Ville no. 2, 4e étage, Sainte-Foy,

jeudi, le 10 novembre 1983.

Projet no. 9574(3)-418-834 — Travaux au prix du kilomètre de longueur — Exécution de travaux de drainage dans le cours d'eau Sarasteau ou branche 35 et branches 36, 37, 38, 40, 41, 49, 54, 55 et 73 du ruisseau Laplante, en les municipalités des paroisses de Saint-Bernard, partie-sud, de Saint-Jude, de Saint-Denis et de Saint-Ours, municipalités régionales des comtés des Maskoutains, de La Vallée du Richelieu et du Bas Richelieu et circonscriptions électorales de Richelieu et de Verchères.

Sont admis à soumissionner les entrepreneurs ayant leur principale place d'affaires dans la région 6C, soit dans les circonscriptions électorales suivantes : Beauharnois, Brôme-Missisquoi, Châteauguay, Huntingdon, Iberville, Richelieu, Shefford, Saint-Hyacinthe, Saint-Jean, Vaudreuil-Soulanges, Verchères, Bertrand, Chambly, Laporte, Laprairie, Marie-Victorin, Taillon et Vachon, qui détiennent la licence appropriée en vertu de la Loi sur la qualification professionnelle des entrepreneurs de construction du Québec et qui auront réquisitionné les plans et devis à leur nom.

Garantie de soumission : un cautionnement de soumission au montant de 2 500,00$ émis par une compagnie légalement habilitée à se porter caution ou un chèque visé au montant de 1 250,00$ à l'ordre du Ministre des Finances ou sous forme d'obligations conventionnelles au porteur dont la valeur nominale correspond à 5% de la valeur totale du prix du contrat, émises ou garanties par le gouvernement du Québec ou par le gouvernement du Canada et dont l'échéance ne dépasse pas 5 ans.

L'endroit où l'on peut examiner ou obtenir les documents et les renseignements nécessaires à la préparation de la soumission : Direction générale du génie du ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation, Place de Ville no. 2, 4e étage, 1020, route de l'Église, Sainte-Foy, G1V 4P3, tél. 643-2450.

Un versement de 10,00$ en espèces ou sous forme de chèque visé ou de mandat, non remboursable, à l'ordre du Ministre des Finances est requis pour obtenir les documents nécessaires à la préparation de la soumission.

Clôture de l'appel d'offres et ouverture des soumissions : 14 h 30, bureau du directeur du génie, Place de Ville no. 2, 4e étage, Sainte-Foy,

jeudi, le 10 novembre 1983.

Projet no. 4525(28)-416-834 — Travaux au prix du kilomètre de longueur — Exécution de travaux de drainage dans le cours d'eau Décharge Neuve, en la municipalité de la paroisse de Saint-Jude, municipalité régionale de comté des Maskoutains et circonscription électorale de Richelieu.

Sont admis à soumissionner les entrepreneurs ayant leur principale place d'affaires dans la région 6C, soit dans les circonscriptions électorales suivantes : Beauharnois, Brôme-Missisquoi, Châteauguay, Huntingdon, Iberville, Richelieu, Shefford, Saint-Hyacinthe, Saint-Jean, Vaudreuil-Soulanges, Verchères, Bertrand, Chambly, Laporte, Laprairie, Marie-Victorin, Taillon et Vachon, qui détiennent la licence appropriée en vertu de la Loi sur la qualification professionnelle des entrepreneurs de construction du Québec et qui auront réquisitionné les plans et devis à leur nom.

Garantie de soumission : un cautionnement de soumission au montant de 2 500,00$ émis par une compagnie légalement habilitée à se porter caution ou un chèque visé au montant de 1 250,00$ à l'ordre du Ministre des Finances ou sous forme d'obligations conventionnelles au porteur dont la valeur nominale correspond à 5% de la valeur totale du prix du contrat, émises ou garanties par le gouvernement du Québec ou par le gouvernement du Canada et dont l'échéance ne dépasse pas 5 ans.

L'endroit où l'on peut examiner ou obtenir les documents et les renseignements nécessaires à la préparation de la soumission : Direction générale du génie du ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation, Place de Ville no. 2, 4e étage, 1020, route de l'Église, Sainte-Foy, G1V 4P3, tél. 643-2450.

Un versement de 5,00$ en espèces ou sous forme de chèque visé ou de mandat, non remboursable, à l'ordre du Ministre des Finances est requis pour obtenir les documents nécessaires à la préparation de la soumission.

Clôture de l'appel d'offres et ouverture des soumissions : 14 h 30, bureau du directeur du génie, Place de Ville no. 2, 4e étage, Sainte-Foy,

jeudi, le 10 novembre 1983.

Projet no. 4525(13)-415-834 — Travaux à prix forfaitaire — Exécution de travaux de drainage dans le cours d'eau Saint-André et branches, en les municipalités des paroisses de La Présentation et de Saint-Thomas d'Aquin, municipalité régionale de comté des Maskoutains et circonscriptions électorales de Verchères et de Saint-Hyacinthe.

Sont admis à soumissionner les entrepreneurs ayant leur principale place d'affaires dans la région 6C, soit dans les circonscriptions électorales suivantes : Beauharnois, Brôme-Missisquoi, Châteauguay, Huntingdon, Iberville, Richelieu, Shefford, Saint-Hyacinthe, Saint-Jean, Vaudreuil-Soulanges, Verchères, Bertrand, Chambly, Laporte, Laprairie, Marie-Victorin, Taillon et Vachon, qui détiennent la licence appropriée en vertu de la Loi sur la qualification professionnelle des entrepreneurs de construction du Québec et qui auront réquisitionné les plans et devis à leur nom.

Garantie de soumission : un cautionnement de soumission au montant de 2 000,00$ émis par une compagnie légalement habilitée à se porter caution ou un chèque visé au montant de 1 000,00$ à l'ordre du Ministre des Finances ou sous forme d'obligations conventionnelles au porteur dont la valeur nominale correspond à 5% de la valeur totale du prix du contrat, émises ou garanties par le gouvernement du Québec ou par le gouvernement du Canada et dont l'échéance ne dépasse pas 5 ans.

L'endroit où l'on peut examiner ou obtenir les documents et les renseignements nécessaires à la préparation de la soumission : Direction générale du génie du ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation, Place de Ville no. 2, 4e étage, 1020, route de l'Église, Sainte-Foy, G1V 4P3, tél. 643-2450.

Un versement de 10,00$ en espèces ou sous forme de chèque visé ou de mandat, non remboursable, à l'ordre du Ministre des Finances est requis pour obtenir les documents nécessaires à la préparation de la soumission.

Clôture de l'appel d'offres et ouverture des soumissions : 14 h 30, bureau du directeur du génie, Place de Ville no. 2, 4e étage, Sainte-Foy,

jeudi, le 10 novembre 1983.

Projet no. 4525(11)-414-834 — Travaux au prix du kilomètre de longueur — Exécution de travaux de drainage dans le Ruisseau Rouge et branches, en les municipalités des paroisses de La Présentation et de Saint-Thomas d'Aquin, municipalité régionale de comté des Maskoutains et circonscriptions électorales de Verchères et de Saint-Hyacinthe.

Sont admis à soumissionner les entrepreneurs ayant leur principale place d'affaires dans la région 6C, soit dans les circonscriptions électorales suivantes : Beauharnois, Brôme-Missisquoi, Châteauguay, Huntingdon, Iberville, Richelieu, Shefford, Saint-Hyacinthe, Saint-Jean, Vaudreuil-Soulanges, Verchères, Bertrand, Chambly, Laporte, Laprairie, Marie-Victorin, Taillon et Vachon, qui détiennent la licence appropriée en vertu de la Loi sur la qualification professionnelle des entrepreneurs de construction du Québec et qui auront réquisitionné les plans et devis à leur nom.

Garantie de soumission : un cautionnement de soumission au montant de 4 000,00$ émis par une compagnie légalement habilitée à se porter caution ou un chèque visé au montant de 2 000,00$ à l'ordre du Ministre des Finances ou sous forme d'obligations conventionnelles au porteur dont la valeur nominale correspond à 5% de la valeur totale du prix du contrat, émises ou garanties par le gouvernement du Québec ou par le gouvernement du Canada et dont l'échéance ne dépasse pas 5 ans.

L'endroit où l'on peut examiner ou obtenir les documents et les renseignements nécessaires à la préparation de la soumission : Direction générale du génie du ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation, Place de Ville no. 2, 4e étage, 1020, route de l'Église, Sainte-Foy, G1V 4P3, tél. 643-2450.

Un versement de 10,00$ en espèces ou sous forme de chèque visé ou de mandat, non remboursable, à l'ordre du Ministre des Finances est requis pour obtenir les documents nécessaires à la préparation de la soumission.

Clôture de l'appel d'offres et ouverture des soumissions : 14 h 30, bureau du directeur du génie, Place de Ville no. 2, 4e étage, Sainte-Foy,

jeudi, le 10 novembre 1983.

Projet no. 2707-412-834 — Travaux à prix forfaitaire — Exécution de travaux de drainage dans le cours d'eau Dion, en les municipalités de Saint-Dominique et de la paroisse de Sainte-Rosalie, municipalité régionale de comté des Maskoutains et circonscription électorale de Saint-Hyacinthe.

Sont admis à soumissionner les entrepreneurs ayant leur principale place d'affaires dans la région 6C, soit dans les circonscriptions électorales suivantes : Beauharnois, Brôme-Missisquoi, Châteauguay, Huntingdon, Iberville, Richelieu, Shefford, Saint-Hyacinthe, Saint-Jean, Vaudreuil-Soulanges, Verchères, Bertrand, Chambly, Laporte, Laprairie, Marie-Victorin, Taillon et Vachon, qui détiennent la licence appropriée en vertu de la Loi sur la qualification professionnelle des entrepreneurs de construction du Québec et qui auront réquisitionné les plans et devis à leur nom.

Garantie de soumission : un cautionnement de soumission au montant de 2 500,00$ émis par une compagnie légalement habilitée à se porter caution ou un chèque visé au montant de 1 250,00$ à l'ordre du Ministre des Finances ou sous forme d'obligations conventionnelles au porteur dont la valeur nominale correspond à 5% de la valeur totale du prix du contrat, émises ou garanties par le gouvernement du Québec ou par le gouvernement du Canada et dont l'échéance ne dépasse pas 5 ans.

L'endroit où l'on peut examiner ou obtenir les documents et les renseignements nécessaires à la préparation de la soumission : Direction générale du génie du ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation, Place de Ville no. 2, 4e étage, 1020, route de l'Église, Sainte-Foy, G1V 4P3, tél. 643-2450.

Un versement de 5,00$ en espèces ou sous forme de chèque visé ou de mandat, non remboursable, à l'ordre du Ministre des Finances est requis pour obtenir les documents nécessaires à la préparation de la soumission.

Clôture de l'appel d'offres et ouverture des soumissions : 14 h 30, bureau du directeur du génie, Place de Ville no. 2, 4e étage, Sainte-Foy,

jeudi, le 10 novembre 1983.

Projet no. 6970-352-834 — Travaux à prix unitaires — Exécution de travaux de drainage dans les branches 58 à 61 et 67A de la Rivière Delorme, en les municipalités du village de Saint-Dominique et de la paroisse de Sainte-Rosalie, municipalité régionale de comté Les Maskoutains et circonscription électorale de Saint-Hyacinthe.

Sont admis à soumissionner les entrepreneurs ayant leur principale place d'affaires au Québec, qui détiennent la licence appropriée en vertu de la Loi sur la qualification professionnelle des entrepreneurs de construction du Québec et qui auront réquisitionné les plans et devis à leur nom.

Garantie de soumission : un cautionnement de soumission au montant de 5 000,00$ émis par une compagnie légalement habilitée à se porter caution ou un chèque visé au montant de 2 500,00$ à l'ordre du Ministre des Finances ou sous forme d'obligations conventionnelles au porteur dont la valeur nominale correspond à 5% de la valeur totale du prix du contrat, émises ou garanties par le gouvernement du Québec ou par le gouvernement du Canada et dont l'échéance ne dépasse pas 5 ans.

L'endroit où l'on peut examiner ou obtenir les documents et les renseignements nécessaires à la préparation de la soumission : Direction générale du génie du ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation, Place de Ville no. 2, 4e étage, 1020, route de l'Église, Sainte-Foy, G1V 4P3, tél. 643-2450.

Un versement de 5,00$ en espèces ou sous forme de chèque visé ou de mandat, non remboursable, à l'ordre du Ministre des Finances est requis pour obtenir les documents nécessaires à la préparation de la soumission.

Clôture de l'appel d'offres et ouverture des soumissions : 14 h 30, bureau du directeur du génie, Place de Ville no. 2, 4e étage, Sainte-Foy,

jeudi, le 10 novembre 1983.

Ferdinand Ouellet,
Sous-ministre

©

Québec

700 AVIS

Canada
Province de Québec
District de Saint-Hyacinthe
N0 : 750-02-0979-837

DANS LA COUR PROVINCIALE

Les Entreprises Gilles Dansereau Inc.
Demanderesse
VS
Résidence La Concorde Ltée
Défendeur

AVIS PUBLIC

Est par le présent donné que les effets mobiliers du Défendeur saisis en cette cause seront vendus à 196, rue Richelieu, à Beloeil, le 8e jour de novembre 1983, à quatorze heures, savoir : 1 T.V. R.C.A. Couleur 26"; 4 fauteuils en cuir; 4 tables + 16 chaises; 1 filière 4 tiroirs; 1 gros poêle à gaz; 1 machine à laver la vaisselle; ustensiles pour 30 personnes environ.

Lesquels effets seront vendus pour argent comptant au plus offrant et dernier enchérisseur.

Donné à Saint-Hyacinthe, ce 24e jour d'octobre 1983.

Marcel Drolet
Boucher & Drolet, huissier

Canada
Province de Québec
District de Bedford
No : 460-04-000179-836

COUR SUPÉRIEURE
(Chambre de la Famille)

Granby, le 14 octobre 1983
PRÉSENT : Le protonotaire adj.
Claire Turcotte,
Demandeur(eresse),
Requérant(e),
VS
Jocelyn Beaudoin,
Défendeur(eresse),
Intimé(e).

ASSIGNATION

Ordre est donné à Jocelyn Beaudoin de comparaître au greffe de cette Cour dans les quarante (40) jours de la dernière publication du présent avis.

Une copie d'une déclaration en déchéance d'autorité parentale a été laissée au greffe à votre intention.

Vous êtes de plus avisé(e) qu'à défaut par vous de signifier ou de déposer votre comparution ou votre contestation dans les délais prévus, le(la) demandeur(eresse) ou requérant(e) pourra obtenir contre vous un jugement par défaut.

(Signé) : Monique Demers
Protonotaire ou registraire

Certifié(e) conforme
Monique Demers
P.C.S.-G.C.P.
Registraire

Canada
Province de Québec
District de Saint-Hyacinthe
N0 : 750-05-0308-832

DANS LA COUR SUPÉRIEURE

Banque Royale Canada
Demanderesse
VS
Ronald Bilodeau
Défendeur

AVIS PUBLIC

Est par le présent donné que les effets mobiliers du Défendeur, saisis en cette cause seront vendus à 1343, rue Principale, à Saint-Dominique, le 15e jour de novembre 1983, à quatorze heures, savoir : 6 pesées Inter 100 lb chaq.; 1 set de roue double 18.430 neuf; 1 moulin à faucher Oliver pour pièces; 1 niveleuse 6'; 1 réservoir à diesel 150 gal. avec pompe manuelle; 1 GMC pick up 1977 # série TCL2478508983

Lesquels effets seront vendus pour argent comptant au plus offrant et dernier enchérisseur.

Donné à Saint-Hyacinthe, ce 24e jour d'octobre 1983.

Marcel Drolet
Boucher & Drolet, huissier

Canada
Province de Québec
District de Saint-Hyacinthe
N0 : 750-02-0884-839

DANS LA COUR PROVINCIALE

Location Maska Inc
Demanderesse
VS
Ray Metal Ste-Madeleine
Défendeur

AVIS PUBLIC

Est par le présent donné que les effets mobiliers du Défendeur, saisis en cette cause seront vendus à 390, St-Jean Baptiste, à Sainte-Madeleine, le 10e jour de novembre 1983, à quatorze heures 15, savoir : 1 bureau, 3 chaises droites; 2 fauteuils de bureau; 1 petite table métal; 1 table de bois, 1 set de casiers; 1 press drill Jet modèle GHP500A; 1 bench grinder modèle 4346; 2 buffers Walter verts; 1 compresseur à air Webster; 3 soudeuses électriques Idealac; 1 tracteur International avec équipement; 1 set de bonbonne pour souder; 1 gabarit de 35' de long; 1 banc de scie horizontale "Meba"; 1 Ridgid 535 fileuse; 1 scie à métal Target; 3 convoyeurs; 1 voiture à roues en métal.

Lesques effets seront vendus pour argent comptant au plus offrant et dernier enchérisseur.

Donné à Saint-Hyacinthe, ce 24e jour d'octobre 1983.

Marcel Drolet
Boucher & Drolet, huissier

Canada
Province de Québec
District de Saint-Hyacinthe
N0 : 750-02-0738-857

Raynald Phaneuf
Partie demanderesse,
VS
Lucie Bélanger
Partie défenderesse

COUR PROVINCIALE

Le 7 novembre 1983, à 13 heures, au domicile de la partie défenderesse, au 2945, rue Bouchard no 8, Saint-Hyacinthe, district de Saint-Hyacinthe, seront vendus par autorité de justice, les biens et effets de la partie défenderesse, saisis en cette cause, consistant en :
1 automobbile Oldsmobile Furenz 1983 ; 1 téléviseur couleur R.C.A. 20 po. portatif ; 1 système de son Juliette 2 colonnes de son.

CONDITIONS : argent comptant.

Saint-Hyacinthe, ce 24 octobre 1983

A. Cournoyer,
huissier.

Canada
Province de Québec
District de Saint-Hyacinthe
N0 : 750-02-0885-836

DANS LA COUR PROVINCIALE

Équipement de Bureau Maskoutain Inc.
Demanderesse
VS
Ray Metal Ste-Madeleine Ltée
Défendeur

AVIS PUBLIC

Est par le présent donné que les effets mobiliers du Défendeur, saisis en cette cause seront vendus à 390, rue St-Jean-Baptiste, à Sainte-Madeleine, le 10e jour de novembre 1983 à quatorze heures 15, savoir : 1 bureau, 3 chaises droites; 2 fauteuils de bureau; 1 petite table de métal; 1 table de bois, 1 set de casiers; 1 press drillJet modèle GHP-500A; 1 bench grinder modèle 4346; 2 buffer walter verts; 1 compresseur à air Webster; 3 soudeuses électriques Idealac; 1 tracteur International avec équipement; 1 set de bonbonne pour souder; 1 gabarit de 35'; 1 scie horizontale Meba; 1 Ridgid 535 fileuse;1 scie à métal Target; 3 convoyeurs, 1 voiture 4 roues métal.

Lesquels effets seront vendus pour argent comptant au plus offrant et dernier enchérisseur.

Donné à Saint-Hyacinthe, ce 24e jour d'octobre 1983.

Marcel Drolet
Boucher & Drolet, huissier

Canada
Province de Québec
District de Saint-Hyacinthe
N0 : 750-05-000406-834

DANS LA COUR SUPÉRIEUR

La Caisse Poulaire de St-Dominique
Demanderesse
VS
Jean-Claude Chagnon
Défendeur

AVIS PUBLIC

Est par le présent donné que les effets mobiliers du Défendeur, saisis en cette cause seront vendus à 1074, 7e Rang, à Saint-Dominique, le 8e jour de novembre 1983, à dix heures de l'avant-midi, savoir :
1 tracteur John Deere 1830; 1 génératrice Onan 30 000 kw; 1 semoir à maïs John Deere; 1 nettoyeur Houle; 13 cages à porcelets; 1 charrue International 720A semi-portée; 1 tracteur Case 1070; 1 cultivateur Glenco P 320.

Lesquels effets seront vendus pour argent comptnt au plus offrant et dernier enchérisseur.

Donné à Saint-Hyacinthe, ce 24e jour d'octobre 1983.

Jacques Nichols,
huissier

720 ENCANS

ENCAN : pour Jean-Marie Girouard (87 ans), le dimanche 30 octobre 1983, à 12 h 30, au 285, rue du Lion à Saint-Denis-sur-Richelieu.

SERA VENDU : ameublement de 8 appartements avec antiquités.

ANTIQUITÉS : mobiliers de salon en velours 3 morceaux; tables de salon; 3 ensembles de chambres à coucher; bureaux Victorien avec plaquette de marbre; bureau garde-robe; secrétaire; ensemble de 6 chaises dossiers ronds; ensemble de 6 chaises canadienne; chaises berçantes; horloge à pain d'épices; 7 cadres à vitre bombée et autres; patère; statue en plâtre; lampe à l'huile; lampe à médaillon; 2 machines à coudre à pédale; belle valise pirate; bibliothèque; commode en frêne 2 portes, 1 tiroir; vaisselle rose; set de vaisselle bleu et blanc; vaisselle en quantité; chaudrons; couvertes; broderie; courtepointe; linges de vaisselle; 2 lazy-boy en cuir; 2 mobiliers de cuisine chromés; frigidaire carré 2 portes; tondeuse électrique; trimeur; brouette; outils de hangar; autres articles trop longs à énumérer.

CAUSE DE L'ENCAN : départ pour le foyer.

POUR INFORMATIONS : Robert Labossière, encanteur licencié, Saint-Denis-sur-Richelieu, cté Saint-Hyacinthe, tél. : 787-3198 ou 787-3250.

720 ENCANS

ATTENTION ! Attention ! À votre disposition pour tous genres d'encans, réservez votre date le plus tôt possible.

POUR INFORMATIONS : Maurice Rainville, encanteur licencié, 1640, R.R. 1 Nord, Saint-Hyacinthe, Qué., J2S 8B1. Tél. : (514) 799-4042 ou 514-799-4124.

ENCAN : le jeudi 27 octobre 1983, à 13 heures, pour Mme André Lussier, au 758, 3e Rang, Sainte-Rosalie, cté Saint-Hyacinthe.

SERA VENDU : 48 têtes de choix clair au test fédéral, comprenant 42 bonnes jeunes vaches dont 11 à leur premier veau; 8 sont à leur 2e veau; 17 sont fraîches vêlées; 8 sont dues sous peu; 12 sont vêlées de 2½ mois à 3 mois; 5 vêleront en décembre; 6 taures de 2 ans dues sous peu. Ce troupeau est de choix et descendant d'insémination artificielle et sélectionné depuis nombre d'années, il est présentement sous contrôle du PATLQ avec une moyenne de 6 688 kilos (14 713 lb).

SERA AUSSI VENDU : un réservoir à lait DeLaval 800 gallons avec lavage automatique.

CAUSE : abandon de l'industrie laitière.

CONDITIONS : argent comptant ou prêt bancaire accepté sur acheteur qualifié.

POUR INFORMATIONS : (514) 799-4463 ou M. Georges-Étienne Leblanc, encanteur licencié, Saint-Barnabé-Sud, cté Saint-Hyacinthe. Tél. : (514) 792-3595.
Il y aura cantine sur les lieux. Si vous désirez faire encan, réservez votre date le plus tôt possible.

ENCAN : le mercredi 2 novembre 1983, à 11 heures, chez M. Gérald Gendron, 1 798, rang du Brûlé, Saint-Antoine-sur-Richelieu, cté Verchères.

SERA VENDU : un bon jeune troupeau d'animaux Holstein croisés, clair au test fédéral; tous descendant d'insémination artificielle comprenant 42 têtes dont 26 bonnes jeunes vaches; 3 sont fraîches vêlées; 4 vêlant au début janvier; 1 en février; 6 en mars; 12 en tout temps de l'année; toutes les saillies seront examinées par vétérinaire; 10 taures de 14 à 15 mois ouvertes; 5 génisses d'élevage; 1 taureau de 10 mois pur-sang enregistré avec papier provenant de la ferme de J.M. Gendron & Fils.

ÉQUIPEMENT LAITIER : pipeline Surge, installation pour 40 vaches, tuyaux en acier inoxydable 1½ po. avec compresseur Alamo, 4 unités de traite; 2 balances de contrôle Surge (Trutest); réservoir à l'eau chaude capacité de 40 gallons; réservoir en vrac DeLaval 1 571 litres; bremeuse à mouches; tondeuse à animaux et autres accessoires de laiterie.

MACHINERIE : un tracteur Oliver 1370 diesel, avec cabine, 4 roues motrices, avec loader double action muni d'une fourche à fumier et une pelle à terre; tracteur Massey-Ferguson diesel, no. 65, roues ajustables; camion GMC capacité de 1½ tonne avec boîte à animaux; moissonneuse-batteuse Massey-Ferguson no. 82; charrue 3 versoirs sur hyd. de marque Overum, en très bon état; charrue 3 versoirs Massey-Ferguson sur hyd.; niveleuse hyd. 7'; chaînes à tracteur à anneaux; herse à roulettes 32 disques Massey-Ferguson, sur hyd.; 2 charrues à rigole en fer dont une de marque Vachon; planteur à maïs Massey-Ferguson 4 rangs avec boîte engrais chimique; semoir à grain Massey-Ferguson 16 disques, no. 33, combiné pour engrais chimique; faucheuse-conditionneuse New-Holland, no. 479, 9' de faux; râteau de côté semi-porté New-Holland no. 56 avec dents de caoutchouc; voiture 6 roues avec montant à foin de 20'; 2 voitures 4 roues avec montant à foin de 20'; 1 voiture 4 roues avec montant à foin de 12'; herse à ressorts sur hyd. 15' de largeur; banc de scie pour scier gros bois; génératrice Onan 15 000 watts sur remorque; souffleuse Dion commandée par PTO; faucheuse Int. C-28 sur hyd.; faucheuse à chevaux; voiture 4 roues avec boîte à grain; chargeuse à balles sur le champ; arroseuse Galsa 100 gallons sur hyd.; vibroculteur sur hyd. 12' de largeur avec rouleaux à finir; épandeur à fumier Int. 175 minots; projecteur à maïs de marque Fox; fourragère New-Holland Super 717, tête à maïs 1 rang; pick-up pour ensilage de foin semi-sec s'adaptant sur d'autres fourragères New-Holland; voiture Dion 4 roues avec boîte ensilage Dion 3 batteurs, 16' de longueur, à l'état comme neuf; voiture 6 roues avec boîte ensilage de marque Cobey, 3 batteurs; 2 cages à veaux sur grille de fer ainsi qu'un roulant à chevaux non énuméré, quantité de vieux fer et les articles du hangar.

SERA AUSSI VENDU : 1 000 balles de bon foin de 1ère coupe.

CAUSE : terre vendue.

CONDITIONS : argent comptant ou prêt bancaire accepté sur acheteur qualifié.

POUR INFORMATIONS : (514) 787-2622 ou M. Georges-Étienne Leblanc, encanteur licencié, Saint-Barnabé-Sud, cté Saint-Hyacinthe. Tél. : (514) 792-3595.
Il y aura cantine sur les lieux. Si vous désirez faire encan, réservez votre date le plus tôt possible.

720 ENCANS

RAPPEL : 2 Ventes "Simmental", le samedi 29 octobre 1983, à 12 h 30, au terrain de l'exposition de Victoriaville, pour Ferme Lasen-Melquiad Allaire-Ferme du Lac, 60 têtes de choix.

Le samedi 5 novembre 1983, à 13 heures, aux Encans d'animaux de Québec Inc., Saint-Romuald, Cté Lévis, pour les éleveurs de la Côte Nord. 66 têtes de choix.

POUR INFORMATIONS : Daniel Paul-Hus, encanteur bilingue, 635, rue Papineau, Saint-Hyacinthe, Qué., tél. : 514-773-5660.

ENCAN : le vendredi 28 octobre 1983, à 13 heures, pour M. Charles Lapointe, 2 668, Grand Rang, Saint-Jacques de Montcalm, cté Montcalm.

SERA VENDU : un très bon jeune troupeau de taures Holstein croisées, clair au test fédéral, comprenant 60 têtes de choix dont 20 sont fraîches vêlées du 22 août au 22 octobre; 20 dues sous peu; moyenne de poids 1 100 lb; 20 taures ouvertes de 14 mois. Tous ces taures sont de choix descendant d'insémination artificielle.

MACHINERIES : tracteur Oliver diesel, 4 roues motrices, 1365, avec loader double action, cabine, sortie d'huile, servodirection, année 1972; fourragère John Deere no. 34, tête à maïs 1 rang, en très bon état.

SERA AUSSI VENDU : 1 000 balles de bon foin de 1ère coupe.

CONDITIONS : argent comptant ou prêt bancaire accepté sur acheteur qualifié.

POUR INFORMATIONS : (514) 839-6113 ou M. Georges-Étienne Leblanc, encanteur licencié, Saint-Barnabé-Sud, cté Saint-Hyacinthe. Tél. : (514) 792-3595.
Il y aura cantine sur les lieux. Si vous désirez faire encan, réservez votre date le plus tôt possible.

---

3 VENTES PUBLIQUES : le samedi 5 novembre 1983, à 12 h, sur l'ancienne ferme de André Dolbec, 200 Rang Saint-Charles, l'Ange-Gardien.

SERA VENDU : un tracteur International No. 784 diesel avec seulement 675 hres d'ouvrage, servodirection, pneus à riz et 2 sorties hydrauliques; un tracteur International No. 434 diesel avec servodirection, barrage de roues et chargeur sur le devant muni de fourche à fumier; un camion Dodge Van, genre Panel, modèle 1976; Presse à foin New Holland No. 67; Épandeur à fumier International No. 155 sur prise de force; Générateur Winpower 15 000 watts sur roues; 2 Charrues déclencheuses International avec att. 3 pts (une 4 raies et une 3 raies); Charrue à rigole; Voiture dompeuse avec prise de force; Semoir à maïs International à 4 rangs combiné pour engrais chimique et avec cylindre; Semoir à grain International neuf No. 510 à 18 disques combiné pour engrais chimique; Arroseuse sur roues et sur prise de force; Herse à roulettes International 18 x 36 — genre remorque avec cylindre; Herse à finir, modèle traînant; Rouleau de fer 3 sections; Cultivateur avec att. 3 pts; Planteuse à tomates et à fraises à 2 rangs; Niveleuse avec att. 3 pts; 2 Monte-balles (environ 32 et 40 pds); 2 Vis à grain (environ 12 et 20 pds); 2 Voitures sur pneus; Râteau de côté New Holland No. 56; Arrache patates; Tondeuse à gazon; Moulange à grain New Holland No. 355; et un Générateur 25 000 watts.

14 h 30 chez Bertrand Millette, 120 Rang Côte Double, Sainte-Angèle-de-Monnoir.

SERA VENDU : un tracteur Oliver No. 1450 diesel avec servodirection, 2 sorties hydrauliques et cabine; un tracteur Oliver No. 550 diesel avec servodirection; Épandeur Rond pour fumier liquide sur prise de force; Charrue déclencheuse Massey-Ferguson à 3 raies avec att. 3 pts; Remorque à 2 roues; Monte-balle de 20 pds avec moteur; Alternateur Magnate 25 000 watts sur roues; Batteuse Massey-Harris No. 35 sur prise de force; et 2 Bennes en acier d'une capacité d'environ 100 tonnes pour entreposer le grain.

Cette 3ième vente aura lieu au même endroit que la précédente mais l'équipement provient de Gilles Beaudry, dont la ferme est située au 135 Rang Côte Double.

SERA VENDU : un tracteur Ford diesel No. 6 600 avec servodirection, barrage de roues, 4 sorties hydrauliques, et cabine à neige avec chaufferette et radio, seulement 1 126 hres d'ouvrage; un camion GMC V-8 — 70, modèle 1980 d'une capacité de 7 tonnes muni de freins à air, de boîte à grain, et de dompeuse avec soufflerie sur l'arrière; un Camion GMC 950, modèle 1969 avec bonne boîte à animaux; Charrue déclencheuse Overrum-Sweeden à 3 raies, modèle semi-porté, très propre; Moulin à faucher Ford de 7 pds avc att. 3 pts; Génératrice Idéal de 3,300 watts sur att. 3 pts; et une Presse à foin Massey-Ferguson No. 10.

CONDITIONS : Argent comptant ou chèques certifiés.

POUR INFORMATIONS, s'adresser à l'encanteur Jules Côté Inc., encanteurs bilingues, 1274, rue Sud, Cowansville, Qué. tél. : 514-263-0670 — 263-1434.

720 ENCANS

ROBERT LABOSSIÈRE, ENCANTEUR Pour tout genre d'encan partout dans la province, Saint-Denis-sur-Richelieu. Tél. : 787-3250, 787-3198.

ENCAN : pour Gaston Robert, 800, Rang 3, Saint-Simon, cté Bagot, le jeudi le 27 octobre 1983, à 13 h 00.

SERA VENDU : 57 belles truies dont 15 sont F-1; 10 d'entre elles seront vendues avec leurs porcelets; les autres cochonneront en tout temps; 2 mâles; 150 porcelets sevrés; attention les dates de saillies seront disponibles.

CONDITIONS : comptant

POUR INFORMATIONS : Jean-Guy Champigny Inc., encanteur licencié, 51 boul. Granby, Roxton-Falls, cté Johnson. Tél. : 514-548-5733 ou 548-2172

ENCAN : pour Hans Deringer, 207, Rang Ridge, Saint-Joseph, Pike River, cté Missisquoi, le vendredi 4 novembre 1983, à 13 heures précises.

SERA VENDU : un bon troupeau de 92 têtes d'animaux Holstein toutes récemment testées, qualifiées pour l'exportation (USA), et incluant 58 pur-sang enregistrées avec papiers. Ce troupeau comprend 57 bonnes vaches et taures dont 25 pur-sang, incluant quelques fraîches; plusieurs devant mettre bas sous peu; et d'autres resaillies; 26 belles taures pur-sang saillies pour novembre, décembre et janvier; 7 belles taures pur-sang ouvertes; et 2 génisses d'élevage. Ces animaux proviennent de, ou ont été saillies par : Astronaut; E. Telstar; Robthom TV; Skylark; Jester; Constellation; Persistent; Elite of RKO; Longlasting; Supreme; Jeff Citation; Hollow Admiral; Starbright.

MACHINERIE : un tracteur International no. 1066 diesel avec servodirection, barrage de roues, 2 sorties hydrauliques, et cabine avec chaufferette; un tracteur Ford au gaz avec niveleuse et att. 3 pts; haybine New Holland no. 479 avec cylindre; Râteau de côté New Holland, modèle semi-porté; fourragère John Deere no. 3800 avec nez à blé d'Inde à 2 rangs, pick-up à foin et cylindre; faneuse à foin Kuhl; voiture Dion d'une capacité de 12 tonnes avec boîte à ensilage Dion et 3 rouleaux; 2 souffleurs à silo dont un Dion et un New Holland no. 25; un réservoir à lait Dari-Kool d'une capacité de 1 000 gals avec 2 unités de refroidissement et lavage automatique; et une benne à grain Victoria d'une capacité de 7 tonnes avec vis et moteur.

CAUSE DE L'ENCAN : grange incendiée.

CONDITIONS : comptant ou prêt de banque.

Pour informations ou demande de crédit, s'adresser à l'encanteUr Jules Côté Inc., encanteurs bilingues, 1274, rue Sud, Cowansville, Qué., tél. : 514-263-0670 ou 514-263-1434.

ENCAN : le samedi 29 octobre 1983, à 12 h 30, pour M. Normand Pelland, 1 001, Rang nord (Route 347), Saint-Norbert, cté Berthier.

SERA VENDU : un bon jeune troupeau d'animaux Holstein croisé, clair au test fédéral comprenant 43 têtes dont 26 bonnes jeunes vaches; 5 sont vêlées de 4 mois; 21 sont vêlées de avril et mai; toutes les saillies seront examinées par le vétérinaire; 11 taures de 1½ an dont 4 vêleront en décembre; 7 vêlant en mars 84; 6 génisses du printemps. Ce troupeau descendant d'insémination artificielle.

ÉQUIPEMENT LAITIER : pipeline de marque Zero, installation pour 46 vaches, 1½ po. en acier inoxydable, 4 unités de traite, le tout très peu usagé; réservoir en vrac Zero 400 gallons avec lavage automatique; brosse électrique; bremeuse à mouches; chaudière de trayeuse.

ATTENTION SERA VENDU : toutes les stalles de l'étable de marque Lajoie, nouveau système, installation 54 vaches ainsi qu'abreuvoirs; nettoyeur d'étable de marque Lajoie avec montée mobile 75' environ de côté gauche avec 400' de chaînes, une grosse partie de la chaîne neuve de 2 ans ainsi que 2 stalles à taureaux.

SERA AUSSI VENDU : 2 000 balles de bon foin de 1ère coupe, à la broche.

MACHINERIES : tracteur Ford no. 3000 gaz; charrue 2 versoirs Ford 14"; herse à roulettes 24 disques Int. sur hyd.; épandeur à fumier 90 minots Int.; bacquet à fumier; faucheuse Ford 7' sur hyd.; râteau de côté Massey-Ferguson semi-porté; presse à la corde de marque Ford; remorque 2 roues; voiture 6 roues avec montant à foin; balance capacité de 28 lb ainsi que d'autres choses trop longues à énumérer. Le tout sera vendu sans réserve.

CAUSE : transfert dans l'élevage de la volaille.

CONDITIONS : argent comptant ou prêt bancaire accepté sur acheteur qualifié.

POUR INFORMATIONS : (514) 836-6156 ou M. Georges-Étienne Leblanc, encanteur licencié, Saint-Barnabé-Sud, cté Saint-Hyacinthe. Tél. : (514) 792-3595.
Il y aura cantine sur les lieux. Si vous désirez faire encan, réservez votre date le plus tôt possible.

720 ENCANS

ATTENTION : Il y aura "Marché aux Puces" vendredi soir, à 17 heures, en remplaçant l'encan à commission au Carré d'Upton, et samedi à compter de 10 h, toute la journée, et dimanche immédiatement après la messe de 9 h 30 jusqu'au soir. Il reste encore beaucoup de choses à vendre. Le dimanche soir, on ferme (la bâtisse n'est pas chauffée). Nous recommencerons tôt au printemps. Merci à tous pour le bon encouragement. Je continue à faire des encans à domicile.

POUR INFORMATIONS : Oscar Bruneau, encanteur licencié, tél. : Upton 549-4187.

PREMIÈRE VENTE ANNUELLE : Simmental Pur-Sang, de la Côte-Nord, dans les locaux des Encans d'animaux de Québec Inc., sortie 318 de la transcanadienne, Saint-Romuald, Cté Lévis, le samedi 5 novembre 1983 à 13 heures.

SERA VENDU : 66 têtes d'animaux Simmental de choix Pur-Sang enregistrées avec papiers et toutes claires au test fédéral. Comprenant : 15 bonnes jeunes vaches; 8 taures de 2 ans gestantes; 12 taures de 1 an "ouvertes"; 24 veaux de l'année dont 16 femelles; 7 taureaux reproducteurs âgés de plus de 1 an. * Toutes les femelles en gestation vous seront vendues garantie gestante. Ce sera pour vous, messieurs les éleveurs, une excellente opportunité d'introduire des sujets Simmental de qualité à votre élevage.

LES CONSIGNATAIRES SONT : *Ferme L.O.R.D.*, Robert B. Dufour, Tadoussac : 418-236-9292 4 têtes; Ferme Jean & Pauline, Jean Deschênes, Sacré-Coeur : 236-9216 4 têtes; Ferme Camil Deschênes, Camil Deschênes, Sacré-Coeur. 236-4372 10 têtes; Ferme d'Élevage Simmental, Ferme Trudel Inc., Baie-Comeau : 418-589-2053 46 têtes.

AU PEDIGREE : M. Armand Pellerin.

CONDITIONS : Comptant ou prêt de banque.

POUR CATALOGUES, INFORMATIONS ou demande de crédit, s'adresser aux consignataires ou à l'encanteur Daniel Paul-Hus, encanteur bilingue, 635, rue Papineau, Saint-Hyacinthe, Qué. Tél. : 514-773-5660.

720 ENCANS

ENCAN : pour Denis Marois, Route 222, Rang 7, Valcourt, cté Johnson, le vendredi 4 novembre 1983, à 13 heures.

SERA VENDU : 84 têtes d'animaux Holstein toutes claires au test fédéral. Ce troupeau comprend 52 vaches à lait, dont 5 sont fraîches vêlées; les autres vêleront de novembre à mars; 16 taures de 2½ ans vêlant en avril; 16 génisses d'élevage de 6 à 8 mois; 2 réservoirs à lait Zéro capacité 300 gallons, lavage automatique; 2 compresseurs de trayeuse 40 plus Surge avec moteurs 2 forces; 4 chaudières de trayeuse magnétiques Surge; 1 sauvepas.

CAUSE : grande culture.

CONDITIONS : comptant ou prêt de banque accepté.

POUR INFORMATIONS : Jean-Guy Champigny Inc., encanteur licencié, 51, boul. Granby, Roxton-Falls, cté Johnson, tél. : 1-514-548-5733 ou 548-2172.

ENCAN : pour Mme Yvette Picard, 2 470, 2e Rang, Saint-Hugues, cté Johnson, le dimanche 30 octobre 1983, à 13 h 00.

SERA VENDU : ménage de maison et articles de hangar; sécheuse Hot-Point moisson ; 2 commodes antiques dont une avec miroir; bureaux; un réfrigérateur; un lit superposé; armoire de métal; système de radio amateur; de la lingerie, etc...

ARTICLES DE HANGAR ET MACHINERIE : niveleuse avec att. 3 pts; voiture à 4 roues (genre camion); 2 supports de métal pour changement d'huile; tue-mouche électrique; pompe à mouche électrique; battterie électrique - neuve; tondeuse à animaux Sunbeam - neuve; génératrice d'une capacité de 1 100 watts avec moteur à gaz 4 HP; signaux de sécurité; 3 bicyclettes pour enfants; vieux fer et beaucoup d'autres articles trop longs à énumérer.

CAUSE DE L'ENCAN : terre vendue.

CONDITION : comptant.

POUR INFORMATIONS : Daniel Paul-Hus, encanteur bilingue, 635,rue Papineau, Saint-Hyacinthe, Qué. Tél. : 514-773-5660

720 ENCANS

ENCAN : pour Mme Nicole Desrochers, le samedi 29 octobre, à 13 h, au 491, rue Hélène, à Otterburn Park, Saint-Hilaire.

SERA VENDU : mobilier de chambre espagnol; mobilier de salon colonial; fauteuils de salon style victorien; tapis 40 verges carrées; congélateur debout; TV Zénith N.B.; TV N.B. combiné; petit pupitre ancien; bureau secrétaire 6 tiroirs en acajou; tabouret authentique style chinois; table à cartes 2 chaises; humidificateur; horloge en cuivre et céramique; miroir en cuivre martelé; jardinière séparateur en bois; tablette de foyer style espagnol; lampes; cendriers; chandelier style espagnol; outils pour foyer; vaisselle; argenterie; verre taillé; accessoires de cuisine; bibelots; lampes; radio; encyclopédie de la Jeunesse; livres; nappes; 3 urnes à patio en bi-ment; fusil 410 avec étui; Winchester 30-30; tondeuse Sears comme neuve; B.B.Q. électrique; scie à pommier; taille-haie électrique; cisailles pour haies; sécateur 27"; 10-16 oz Bardall pour moteur 2 temps; escabeau et échelle 24" en aluminium. Autres articles trop longs à énumérer.

CAUSE DE L'ENCAN : propriété vendue.

POUR INFORMATIONS : Robert Labossière, encanteur licencié, Saint-Denis-sur-Richelieu, cté Saint-Hyacinthe, tél. : 787-3198 ou 787-3250.

ENCAN : tous les mercredis soirs à 20 heures à la Salle Lussier et Fils, 101, rue Yamaska, à Saint-Denis.

ATTENTION ! ATTENTION ! Cultivateurs si vous désirez vendre votre roulant de ferme et troupeaux d'animaux en 1983. Tél. : Georges-Étienne Leblanc, 514-792-3595, Saint-Barnabé-Sud, Cté Saint-Hacinthe.

ATTENTION, Messieurs qui projetez faire encan de ferme ou tous genres d'encans, je suis à votre disposition; informez-vous, taux variant selon le volume de l'encan. Normand Boucher, encanteur licencié, Saint-Barnabé-Sud, tél. : (514) 792-3269 ou 792-2095.

ATTENTION ! Si vous projetez faire encan de tout genre, j'offre mes services à prix très spécial.

Émile Benoît, encanteur licencié, Saint-Nazaire, cté Johnson, Qué. J0H 1V0. Tél. : 1-819-398-2386.

avis de demande d'un permis d'alcool

Régie des permis d'alcool du Québec

Toute personne, société ou groupement visé dans l'art. 60 du Code de procédure civile peut, par écrit motivé, assermenté et transmis à la Régie, s'opposer à une demande de permis ci-après énumérée, dans les 15 jours de la présente publication, ou s'il y a eu opposition, intervenir en faveur dans les 30 jours de cette publication.
Cette opposition ou intervention doit être accompagnée du certificat attestant de son envoi au requérant ou à son procureur, par poste recommandée, et être adressée à : **La Régie des permis d'alcool du Québec, 1 rue Notre-Dame est, suite 9,200, Montréal, Québec H2Y 1B6.**

Nom et adresse	Nature de la demande	Endroit d'exploitation
JEAN-LUC PÉTRIN & LES ENTREPRISES MICHEL LUSSIER INC. Dépanneur au Clignotant 105, Phaneuf St-Denis	1 épicerie	101, Yamaska St-Denis

Le président et directeur général
Ghislain K.-Laflamme, avocat

Québec

---

la fierté a une ville

montréal

SERVICE DE L'APPROVISIONNEMENT

Appareils servant au déneigement des rues

Les propriétaires de camions, désirant offrir leurs véhicules en location à la Ville de Montréal, pour le transport de la neige, sont invités à faire enregistrer leurs camions en se présentant à l'entrepôt du Module Ateliers de la Ville de Montréal, au 4650, rue Notre-Dame Est, Montréal, à compter du 1er novembre 1983 de 9 heures à 16 heures, du lundi au vendredi inclusivement.

Les propriétaires de tous autres types d'appareils, désirant offrir leur équipement en location à la Ville de Montréal, pour les travaux de déneigement, sont invités à faire enregistrer leurs appareils en se présentant au Module Ateliers, 700, boul. Rosemont, à compter du 1er novembre 1983, de 9 heures à 16 heures, du lundi au vendredi inclusivement.

On pourra obtenir tous les renseignements supplémentaires en téléphonant au 872-4827.

LE GREFFIER DE LA VILLE
Maurice Brunet
HÔTEL DE VILLE
MONTRÉAL

VILLE DE SAINT-HYACINTHE

APPEL D'OFFRES

VENTE EN BLOC DU LOT 183-1 DU CAD. DE LA CITÉ DE SAINT-HYACINTHE ET DU DUPLEX VACANT Y ÉRIGÉ AU 240, 242, AVENUE BRODEUR

La Ville de Saint-Hyacinthe offre de vendre en bloc par soumission publique :

1. Le lot 183-1 du cadastre de la Cité de Saint-Hyacinthe terrain construit avenue Brodeur, d'une superficie de 3 818 pi. car.;

2. Un bâtiment vacant de deux (2) logements d'environ 27 pi. par 36 pi. portant les numéros civiques 240 et 242, avenue Brodeur;

ledit bâtiment doit être restauré avec un délai maximum de douze mois.

Les personnes intéressées peuvent se procurer les documents de soumission gratuitement, à compter du 26 octobre 1983, au bureau de la Division de l'urbanisme, 700, avenue Hôtel-de-Ville, entre 8 h 30 et 16 h 30.

Veuillez prendre note que la mise à prix pour ledit bâtiment et ledit terrain est fixée à 20 000$. Toute soumission devra être accompagnée d'un chèque visé à l'ordre de la Ville de Saint-Hyacinthe, au montant de 1 000$.

Ne seront considérées que les soumissions présentées sur les formules préparées par la Ville et ne contenant que toutes les conditions inscrites par cette dernière.

Les soumissions devront parvenir au bureau du greffier, monsieur Richard Bousquet, 700, avenue Hôtel-de-Ville, avant 16 h 00, le vendredi 4 novembre 1983.

La Ville de Saint-Hyacinthe se réserve le droit, de n'accepter ni la plus haute ni aucune des soumissions reçues.

Fait à Saint-Hyacinthe le 20 octobre 1983.

Richard Bousquet, greffier
Ville de Saint-Hyacinthe

Oui !
CHEZ
Concorde 45 ANS
On fait route ensemble
GM 75
ON FAIT DU
DÉBOSSELAGE
Oui !
DES SPÉCIALISTES
sont à votre service
pour retoucher ou
restaurations complètes
de votre véhicule.
On vous attend
à Sainte-Rosalie.

Serge Plamondon
directeur du service
de débosselage
Estimation gratuite
La maison du service

CONCORDE
AUTOMOBILE LTÉE
3225 boul Laurier Sainte Rosalie 773 1101
100 rue de la Concorde Saint Hyacinthe 774 5336

720 ENCANS

ATTENTION :Si vous désirez faire encan et être satisfait, le meilleur moyen est de consulter : Stan. Leclerc, encanteur licencié, pour tous genres d'encans. 774-3507.

ENCAN : le samedi 29 octobre, à 13 heures, no. 96, rang 4 Nord, à Saint-Marcel de Richelieu, à l'ancien garage de M. Yvon Nadeau.

SERA VENDU : 1 tracteur Farmall M équipé pour arracher betteraves; 1 tracteur MH no. 7; 1 tracteur Poney; 2 charrues 3 raies att. 3 pts; 1 charrue Int. 3 raies faschits; 1 herse à ressorts 4 panneaux; 1 herse à ressorts 3 panneaux att. 3 pts; herse à finir; herse à roulettes; sarcleur; pelle à chevaux; 1 tracteur Tandem 4 roues flottent 10 x 6 pi. avec rack de 4 pi., et une lumière de route; 1 générateur 8 forces MC Cullock 250 amps; 4 roues de Mog 15 po.; 1 sécheuse 110 volts; mini-laveuse; machine à coudre Singer Indus; 1 table de pool complète 8½ x 5 pi. comme neuve; 1 imprimerie à journaux; TV; radio; toaster; chaufferette; éventail d'étable et autres; chaises; bureaux; table; ustensiles; vaisselle; lingerie; quelques morceaux antiques; poêle à bois; articles de hangar; chaîne; piquet bois 2 x 6 = 6 x 6 x 20 pi. et autres articles trop longs à énumérer. Cantine sur les lieux. (En cas de pluie, ça se fera à l'intérieur).

CONDITIONS : argent comptant.

POUR INFORMATIONS : Fernand Nadeau, encanteur licencié, Saint-Marcel de Richelieu, tél. : 794-2766. Depuis 27 ans à votre service.

avis de décès

ARCHAMBAULT (Mme Yves) - À Saint-Hyacinthe, le 24 octobre, est décédée Mme Yves Archambault, née Pauline Perrault, à l'âge de 56 ans. Outre son époux, Yves Archambault, elle laisse deux fils : MM. Martin, Simon Archambault, Saint-Hyacinthe. Lui survivent aussi son père M. Lucien-A. Perrault (feu Dorilla Gervais), de Saint-Hyacinthe; quatre frères : MM. Dr Marcel Perrault, Saint-Hyacinthe; Jean Perrault, Miami; Guy Perrault, Montréal; André Perrault, Virginia Beach. À la demande de la défunte sa dépouille mortelle ne sera pas exposée, elle sera incinérée. Une messe de requiem sera chantée le samedi 29 octobre à 15 heures à l'église du Sacré-Coeur. Des dons à la bibliothèque T.-A.-Saint-Germain où tous autres oeuvres de leurs choix seraient appréciés. Les funérailles, sous la direction de la maison René-J. Mongeau Ltée de Saint-Hyacinthe, auront lieu le samedi 29 octobre, en l'église du Sacré-Coeur.

BOUSQUET (M. Georges-Étienne) - À Saint-Denis, le 3 octobre, est décédé M. Georges-Étienne Bousquet, à l'âge de 85 ans, époux de feu Marie-Rose Jarret. Il laisse deux fils : Albert époux de Thérèse Millette de Saint-Denis; René époux de Lucie Leblanc de Saint-Denis; il laisse quatre filles : Florina épouse de Lucien Lussier de Saint-Denis; Thérèse épouse de Raoul Palardy de Calixa-Lavallée; Soeur Germaine Bousquet des Soeurs Sainte-Marthe de Saint-Hyacinthe; Lucille épouse de feu Edgar Dauphinais, Montréal-Nord; un gendre Réjean Charron, Ottawa, époux de feue Georgette Bousquet. Lui survivent aussi deux soeurs : Mme Joséphine Meunier, Mme Marie-Anne Bonin; trois belles-soeurs : Mme Marie Bousquet, Mme Marguerite Bousquet, de Saint-Denis, Mme Aurore Jarret de Saint-Aimé; il laisse 11 petits-enfants et 18 arrière-petits-enfants. Les funérailles, sous la direction de la maison E. Phaneuf et Fils eurent lieu le 5 octobre en l'église Saint-Denis.

CORDEAU (Antonio)- À Sainte-Rosalie, le 18 octobre, est décédé M. Antonio Cordeau, à l'âge de 70 ans. Outre son épouse, née Marie-Jeanne Campbell, il laisse sept fils et trois filles : MM. André, Michel, Rolland, Saint-Hyacinthe; Robert, Roxton-Falls; Roger, Beloeil; Gérard, Marieville; Yvon, Acton Vale; Mmes Marcel Dubuc (Thérèse), Sainte-Hélène; Léo Brodeur (Denise), Montréal; Denis Plamondon (Lise), Granby. Lui survivent trois frères et trois soeurs : MM. Origène, Adori, Aimé, Saint-Hyacinthe; Mmes Clément Loiselle (Florestine), Saint-Liboire; Irène Ethier, Saint-Hyaicnthe; Conrad Bruneau (Marie-Ange), Acton Vale. Les funérailles, sous la direction de la maison Ubald Lalime de Saint-Hyacinthe, eurent lieu le 21 octobre, en l'église paroissiale de Saint-Valérien.

CHOQUETTE (Mme Roméo)- À Cowansville, le 21 octobre, est décédée Mme Roméo Choquette, née Florence Lagimonière, à l'âge de 64 ans. Outre son époux, elle laisse un fils et cinq filles : M. Lionel, Sainte-Rosalie; Mmes Guy Blais (Laurette), Montréal; Fabien Larose (Liliane), Saint-Césaire; Lise Choquette, Saint-Hyacinthe; Yves Beaudouin (Lucie), Sainte-Rosalie; Richard Dupuis (Lucette), Dunham. Lui survit une soeur, Mme Lionel Rémillard (Madeleine), Lacolle. Les funérailles, sous la direction de la maison René-J. Mongeau de Saint-Hyacinthe, eurent lieu le 24 octobre, en la Cathédrale de Saint-Hyacinthe.

DESLANDES (Mme veuve Uldéric)- À Saint-Hyacinthe, le 20 octobre, est décédée Mme veuve Uldéric Deslandes, née Rose-Alma Saint-Pierre, à l'âge de 94 ans. Lui survit une soeur, Mlle Alice Saint-Pierre, Saint-Hyacinthe. Les funérailles, sous la direction de la maison Ubald Lalime de Saint-Hyacinthe, eurent lieu le 24 octobre, en l'église paroissiale de Saint-Dominique.

DESMARAIS (Mme veuve Antonio)- À Saint-Hyacinthe, le 17 octobre, est décédée Mme veuve Antonio Desmarais, née Gabrielle Pinsonneault, à l'âge de 77 ans. Elle laisse quatre fils et deux filles : MM. Claude, Luc, Gabriel, Montréal; Edgar, Saint-Hyacinthe; Mmes Céline Trottier, Montréal; Louise Primeau, Québec. Lui survivent plusieurs frères et soeurs. Les funérailles, sous la direction de la maison Ubald Lalime de Saint-Hyacinthe, eurent lieu le 22 octobre, en l'église paroissiale d'Upton.

HOULE (Soeur Réjeanne) - Chez les Soeurs de la Charité, le 19 octobre, est décédée Soeur Réjeanne Houle, à l'âge de 61 ans dont 39 ans de profession religieuse. Originaire de Coaticook, elle était la fille de Napoléon Houle et d'Albertine Charest. Lui survivent ses soeurs et beaux-frères et un frère : M. André Houle, de Montréal; Dr et madame Jacques Dinelle (Louise), de Ville d'Anjou; M. et madame Aimé Desnoyers (Raymonde) de Longueuil. Les funérailles, en la chapelle de la Maison Généralice, eurent lieu le 21 octobre, à 13 heures 30. Inhumation au cimetière de la communauté.

JUAIR (Germaine) – À Saint-Hyacinthe, le 16 octobre, est décédée Soeur Germaine Juair (Marie Gabrielle), des Soeurs de la Présentation de Marie, à l'âge de 66 ans, dont 46 ans de profession religieuse. Lui survivent six frères : MM. Ernest, Georges, Maurice et René, de Granby; Marcel, de Montréal et Paul, de Venise-en-Québec; trois soeurs : Mmes Rosaire Parent (Florence), de Granby; Charles Shelton (Bertha) et Hervé Letendre (Marie), de Saint-Jean. Les funérailles, sous la direction de la maison René-J. Mongeau, de Saint-Hyacinthe, ont eu lieu le 17 octobre, en la chapelle de la Maison provinciale, à Saint-Hyacinthe.

LAJOIE (Mme Vve Albany) - À Saint-Denis, le 15 octobre, est décédée Mme veuve Albany Lajoie, née Marie-Thérèse Archambault. Elle laisse deux fils : Marc, époux de Mariette Phaneuf, de Saint-Denis; Jules, époux de Monique Gaudette, de Saint-Denis; trois petits-enfants : Nancy, Martin, Élise. Lui survivent aussi une soeur : Mlle Scolastique Archambault de Saint-Denis, deux frères : Jean-Baptiste Archambault, de Saint-Denis; Abel Archambault époux de Jeannette Martin de Saint-Denis, ainsi que plusieurs beaux-frères et belles-soeurs. Ses funérailles, sous la direction de la Maison Funéraire Phaneuf & Fils, eurent lieu le 18 octobre, en l'église paroissiale de Saint-Denis-sur-Richelieu.

LAVALLÉE (Mme Rolland)- À Saint-Hyacinthe, le 18 octobre, est décédée Mme Rolland Lavallée, née Imelda Pelletier, à l'âge de 68 ans. Outre son époux, elle laisse un fils et cinq filles : M. Michel, Saint-Thomas; Mmes André Petit (Francine); Michel Flibotte (Angèle), Saint-Hyacinthe; Denis Désautels (Claudette), Saint-Antoine. Lui survivent deux frères et quatre soeurs : MM. Ludovic, Saint-Hyacinthe-le-Confesseur; Rolland, curé de Notre-Dame, à Granby; Mmes Philippe Tétreault (Béatrice); Fernand Viens (Rita), Saint-Hyacinthe; Théodore Lussier (Marie-Claire), Saint-Thomas d'Aquin; Soeur Bernadette, des Soeurs Grises de Saint-Hyacinthe. Les funérailles, sous la direction de la maison Ubald Lalime de Saint-Hyacinthe, eurent lieu le 21 octobre, en la Cathédrale de Saint-Hyacinthe.

MATHIEU (Mme Rolland)- À Saint-Hyacinthe, le 19 octobre, est décédée Mme Rolland Mathieu, née Eliane Charbonneau, à l'âge de 68 ans. Outre son époux, elle laisse deux fils et une fille : MM. Serge, Saint-Hyacinthe; Gilles, Beloeil; Mme Jean-Pierre Thompson (France), Boucherville. Lui survivent deux frères et deux soeurs : MM. Maurice, Saint-Jude; André, Saint-Hyacinthe; Mme Berthe Morin, Longueuil; Soeur Germaine, des soeurs de La Présentation de Marie, Montréal. Les funérailles, sous la direction de la maison Ubald Lalime de Saint-Hyacinthe, eurent lieu le 22 octobre, en l'église Saint-Sacrement,à Saint-Hyacinthe.

Filles d'Isabelle de S.- Hyacinthe

L'assemblée du cercle Christ-Roi 772 des Filles d'Isabelle eut lieu le jeudi 13 octobre, au sous-sol de la cathédrale. Suite aux affaires régulières et au rapport des divers comités, il y eut élection du nouveau conseil.

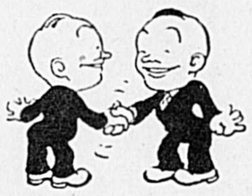
Les officières élues sont Mmes Rolande Carbonneau, régente; Louise Loiselle, vice-régente; Madeleine Bissonnette, ex-régente; Georgette Ménard, secrétaire-trésorière; Thérèse Trudeau, secrétaire-archiviste; Lucille Michon, trésorière; Liliane Labossière, syndic un an; Thérèse Cordeau, syndic deux ans; Claudette Caya, syndic trois ans; Thérèse Goulet, chancelière; Claire Lafond, gardienne; Lise Boies, monitrice; Lise Leduc, porte-bannière; Annette Duval,rédactrice; Denise Lanoie,première guide; Annette Côté, deuxième guide; Francine Marquis, garde intérieure; Laura Pelland, garde extérieure; Jacqueline Auclair, musicienne; M. l'abbé André Beaulé, aumônier.

Mme Lucienne Sasseville, régente d'état, a procédé à l'installation des nouvelles officières.

Elles les félicita et souhaita à chacune succès dans leurs activités.

Age d'or — A bien y penser...

Âge de la fidélité



Le changement de situation entraîne des adaptations. Quand on a deux fois, trois fois, quatre fois vingt ans, on n'a plus vingt ans quelles que soient les apparences. Demain, il faudra peut-être vivre seul ou vivre ailleurs, manger la pitance prescrite au nom de la santé ou de l'économie, sommeiller entre les pétarades de l'insolence, payer le gros prix pour une bureaucratie inutile, adopter pour sienne une étrange parenté, taire sa foi pour garder la paix, etc... passer en plus pour des arriérés ou des inadaptés, par refus d'aliénation spontanée.

En fait, il n'est pas si facile, que pourraient le dire aux autres les instigateurs du changement, de renoncer à ses vieilles habitudes, dans lesquelles on se sentait parfaitement à l'aise, de perdre son autonomie, de voir saboter autour de soi les valeurs humaines, morales, religieuses, sur lesquelles on avait bâti sa vie. On avait toujours cru que Dieu n'avait qu'une parole, mais en voyant toutes les accommodations que des hommes voudraient lui faire subir au gré de leurs passions mauvaises, on commence à douter de la foi de son baptême.

L'on irait même jusqu'à penser que la mouvance des mots induit à confondre adaptation et trahison. C'est l'histoire du peuple de Dieu qui se continue, depuis les temps de la Bible, en des alternances de fidélité et d'infidélités. L'important c'est de rester fidèles, de garder son sang-froid et l'espérance de jours meilleurs, sachant que le temps accomplira son oeuvre de justice. L'enfant qui grandit passe par des adaptations successives. Parvenu à l'Âge d'Or, il est à même de constater, via l'album de famille, que tout en n'étant plus le même d'un âge à l'autre il est toujours lui même et ne saurait se prendre pour un autre. À travers toutes ces métamorphoses, il y a une constante, une fidélité : c'est lui-même. À ce jeu du "qui perd gagne", il faut savoir tirer le meilleur parti des circonstances, mais sans pour autant perdre la tête. Porter des lunettes vaut mieux que ne pas voir, quitter son domicile vaut mieux qu'y crever de misère, se tenir loin de la chicane vaut mieux que l'engendrer...

Au centre hospitalier Honoré-Mercier

Clo Richer, artiste-peintre, présentera une trentaine de ses plus récentes oeuvres, jusqu'au 7 novembre, dans le hall d'entrée du centre hospitalier Honoré-Mercier, à Saint-Hyacinthe. Native de Montréal, Mme Richer a étudié le dessin de mode, a poursuivi par la suite des cours de dessin à l'école des métiers commerciaux pour obtenir un poste de déléguée comme dessinatrice d'une maison de couture de Montréal à New-York. Après quelques années passées aux Etats-Unis, Mme Richer déménage à Val d'Or et s'inscrit à des cours de peinture et de sculpture et expose en 1973 dans cette ville de l'Abitibi. Revenue à Montréal en 1976, Clo Richer se perfectionne en peinture et en poterie et expose de 1978 à 1982, à la Place Ville-Marie; en 1979, à la librairie "Le goéland"; de 1980 à 1982 en permanence au Foyer des arts, chez Eaton; de 1981 à 1982, en permanence à la "Chasse-galerie"; en 1982, à la galerie Pierre-Alexandre et en 1982, en permanence, à la boutique Lafond. Outre sa participation à de nombreuses expositions, Mme Richer suit des cours de peinture depuis 1982 à la Mission Renaissance et donne également des cours chez Yvon Provost.

Reproductions de photos souvenirs mortuaires
Photo Réal Brodeur
610, rue Marquette, Sainte-Rosalie
799-3217
agent autorisé de la maison
H. ROY & Fils Ltée ©

Ho! Les moteurs!
LE CHAUFFAGE, C'EST TOUT UN PROBLÈME!

Texaco est votre solution.

Plusieurs moyens sont à votre disposition pour économiser d'importants dollars en chauffage. Par exemple, connaissez-vous le brûleur à retenue de flamme Texaco ou notre appareil de chauffage **Consomminimum?**
Tous deux sont des appareils à haut rendement qui peuvent vous faire économiser jusqu'à 240 $ par1 000 $ de mazout que vous consommez!
Oui, jusqu'à 240 $ de mazout que vous consommez!
Et ce n'est pas tout! Ces appareils vous sont offerts en location, à des taux plus que raisonnables.
Le Confort au foyer Texaco vous offre **les** solutions au chauffage. Appelez notre spécialiste, il saura vous conseiller.

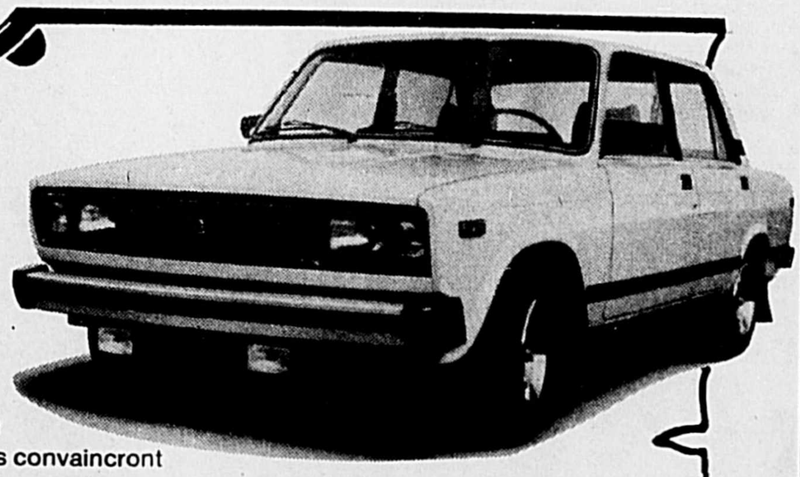
Ou encore, complétez le coupon inclus dans cette annonce et retournez-le.

Poster à:
Les Pétroles Chapdelaine Enrg., 1100, rue Desaulniers St-Hyacinthe (Québec) J2S 6B3
J'aimerais prendre rendez-vous, sans obligation et sans frais avec un spécialiste du Confort au foyer Texaco, afin qu'il puisse m'indiquer comment économiser d'importants dollars en chauffage.
Je suis propriétaire ☐ locataire ☐. Ma maison a _____ ans.
Nom _____
Adresse _____
Ville _____ Prov. _____ Code postal _____
Nº de tél. _____
TEXACO

Les Pétroles Chapdelaine Enrg.
1100, rue Desaulniers
St-Hyacinthe (Québec)
J2S 6B3

Notre spécialiste vous aidera. Appelez en composant le:
(514) 774-5953
pour l'économie.

100$ 100$
Après avoir conquis la France et l'Europe entière enfin elle arrive chez-nous
LA SIGNET 84
arrive avec ses lettres de noblesse



avec:
- la recommandation de M.P. Edmunston de l'A.P.A.
- sa garantie complète de 3 ans ou 80 000 km
- sa protection de 5 ans contre les perforations
- sa longue liste d'équipements standards

Venez l'essayer chez Marc Lada
Ses performances et son prix vous convaincront

De plus obtenez un crédit de $100 pour en faire l'essai sur route
Ce crédit étant applicable sur l'achat de notre Signet 84
Cette offre se termine le 7 novembre 83

LA SIGNET toute une affaire

100$ MARC LADA 100$
5645, boul. Laurier, Saint-Hyacinthe
Tél. : 773-3281 ©

Vente Anniversaire

CONCOURS PANIERS-SURPRISES

Plus de 6 370 bons d'achat d'épicerie*

Participez au Concours Paniers-Surprises Richelieu, vous pourriez gagner une foule de bonnes surprises!
*Reglements du concours disponibles en magasin

RICHELIEU

BOEUF HACHÉ ORDINAIRE 2,18 /kg 99¢ /lb

LAITUE ICEBERG Produit des États-Unis, Cat. Canada no. 1 gr. 24 — 68¢ ch.

BACON RÉGULIER OU SAVEUR D'ÉRABLE SCHNEIDERS sans couenne, tranché 500 g — 1,69

JAMBON FUMÉ DÉCOUENNÉ MÉRITE sans jarret, prêt-à-manger, un bout ou l'autre — 2,60 /kg 1,18 /lb

POMMES GRANNY SMITH Importées de France, Canada de fantaisie gr. 125 — 1,70 /kg 77¢ /lb

ÉPAULE PICNIC DE PORC FRAIS 2,18 /kg 99¢ /lb

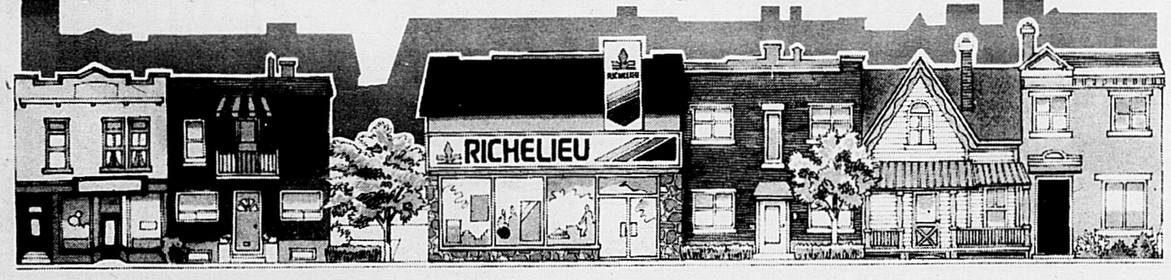
SOC DE PORC FRAIS 2,40 /kg 1,09 /lb

SAUCISSES PORC/BOEUF MÉRITE surgelées 2,82 /kg 1,28 /lb

POIVRONS VERTS LARGES Produit des États-Unis 1,52 /kg 69¢ /lb

SOC DE PORC ROULÉ RICHELIEU fumé	4,83 /kg 2,19 /lb
BOLOGNE ORDINAIRE OU CIRÉ MÉRITE morceau 1 kg et plus	2,60 /kg 1,18 /lb
PAIN DE VIANDE DE PORC MÉRITE (tranché selon vos besoins)	3,73 /kg 1,69 /lb
SALAMI TOUT BOEUF MÉRITE (tranché selon vos besoins)	4,59 /kg 2,08 /lb
SAUCISSON DE PEPPERONI MÉRITE (tranché selon vos besoins)	4,59 /kg 2,08 /lb
TÊTE FROMAGÉE MÉRITE 275 g	1,88
BOUDIN AU LAIT MÉRITE	3,26 /kg 1,48 /lb
FROMAGE BRIE DE VAUDREUIL	11,22 /kg 5,09 /lb
FOIE DE PORC tranché, décongelé	99¢ /kg 45¢ /lb
***OIGNONS À BOUILLIR** Produit du Québec, Cat. Canada no. 1 cello 2,27 kg	59¢
KIWIS Importés de la Nouvelle Zélande gr. 39-42	2/89¢
ARACHIDES EN ÉCALES Produit des États-Unis	2,40 /kg 1,09 /lb

"La regularité dans les approvisionnements en fruits et légumes est à la merci des conditions météorologiques. Soyez toutefois assurés, chers clients que dans le cas de ces dernières, les épiciers Richelieu, ne ménagent aucun effort pour vous offrir variété et qualité à bon prix, tout au long des saisons".



JUS DE POMMES PUR ROUGEMONT bte 1,36 L — 99¢

MÉLANGE À GÂTEAU DUNCAN HINES saveurs variées bte 520 g — 98¢

CAFÉ MOULU CHASE & SANBORN tout usage paquet 369 g — 2,47

RIZ À CUISSON RAPIDE MINUTE RICE bte 700 g — 1,98

SHORTENING VÉGÉTAL CRISCO paquet 454 g — 89¢

POUDRE POUR GELÉE ROYAL cerise, fraise, framboise, orange bte 85 g — 4/1,00

ESSUIE-TOUT DE PAPIER HI DRI avec imprimés paquet de 2 rouleaux — 98¢

DÉSODORISANT SOFT & DRY parfumé, poudre de bébé cont. 200 mL — 2,39

POMMES DE TERRE FRITES VALLEY FARMS surgelées coupe julienne sac 1 kg — 2/89¢

CÉRÉALES RICE KRISPIES KELLOGG'S bte 725 g	2,19
JUS DE LÉGUMES GARDEN COCKTAIL ED SMITH paquet de 6 x 170 mL	1,69
JUS LIBBY'S orange sucré ou non-sucré pamplemousse régulier non sucré pamplemousse rose non-sucré cont. 1,36 L	1,39
POIS #1-2 LE SIEUR Canada de fantaisie bte 398 mL	79¢
MAÏS CRÈME OU À GRAINS ENTIERS NIBLETS Canada de fantaisie bte 341 mL à 398 mL	69¢
CHAMPIGNONS EXTRA tiges et morceaux bte 284 mL	78¢
PÂTÉ À SANDWICH CORDON BLEU cretons, foie à saveur B.B.Q., jambon, jambon-fromage, poulet, tête fromagée bte 85 g	67¢
MÉLANGE POUR CROÛTE À TARTE MONARCH bte 540 g	98¢
CAFÉ INSTANTANÉ À LA CHICORÉE ENCORE bocal 227 g	4,79
KETCHUP AUX TOMATES HEINZ cont. 1,25 L	3,19
BOISSONS GAZEUSES COCA-COLA COKE DIÈTE SPRITE bouteilles consignées 6 x 750 mL	3,59
JUS DE POMMES CONCENTRÉ McCAIN surgelé cont. 355 mL	1,09
GAUFRES AUNT JEMIMA surgelées babeurre, bleuets, nature bte 283 g	1,29
PIZZA GARNIE 4 x 5½" DA VINCI surgelée bte 500 g	2,49

Les prix annoncés dans cette page sont en vigueur dans tous les magasins de vos épiciers Richelieu du lundi 24 octobre au samedi 29 octobre 1983 jusqu'à 17h00. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités. Il est possible que certains articles ne soient plus disponibles. Si un article venait à manquer, n'hésitez pas à demander un bon d'achat différé. Pas de vente aux marchands. Photos à titre indicatif seulement.

RICHELIEU

Un épicier attentionné